I.ª SECCION—Páginas 1 á 8

EL SIGLO

Edición de 16 páginas

Año XLVI—Núm 12,703 Montevideo. Mártes 1.º de Enero de 1907 Administracion y Direccion: Calle Rincon 153 y 158

EL SIGLO

Los artículos de interés general se publicarán gratuitamente. Los de interés particular se cobrarán segun la tarifa del establecimiento. No se devuelven los originales, publíquense ó no.

Los giros, órdenes y correspondencia deben dirigirse al propietario de la empresa, doctor Alberto A. Marquez.

Unicos agentes para avisos en Francia, Inglaterra, Bélgica y Suiza: L. Mayence y Ca.—París calle de la Grange Batelière núm. 18.

Agente en Buenos Aires para avisos y suscripciones: Víctor Delfino. Chacabuco 823.

SUSCRIPCION PAGADERA ADELANTADA

Por un mes	$ 1.00
Por trimestre	» 3.00
Por seis meses	» 5.50
Por un año	» 10.00
Número atrasado	» 0.05
Número suelto	» 0.05

Exterior, lo mismo que para el interior más los gastos de franqueo.

SUSCRIPCION Á EL SIGLO PARA RAZNO

Por un mes	$ 1.50
Por trimestre	» 4.50
Por semestre	» 8.00
Por un año	» 15.00

Exterior lo mismo que para el interior más los gastos de franqueo.

ALMANAQUE

Hoy mártes 1.o de Enero de 1907 — La Circuncision del Señor.

Sol sale 4 horas 51 minutos: pone 7 horas 17 minutos: cuarto menguante el 6.

Mañana miércoles 2 de Enero de 1907 —San Isidoro obispo y mártir.

Sol sale 4 horas 52 minutos: pone 7 horas 17 minutos: cuarto menguante el 6.

GUIA COMERCIAL É INDUSTRIAL

Avisos económicos á $ 0.20 mensuales

ALMACENES POR MAYOR

J. A. TALICE — 25 de Agosto 138.
ABELLA Y MARTINEZ, 18 de Julio 197.
VIUDA E HIJO DE JUAN J. AGUERRE—18 de Julio 247.
RAFAEL ALONSO—25 de Agosto 88.
BERAMENDI y Cía.—Uruguay 100.
BORDES, LABORDE y Cía.—25 de Agosto 124.
BRAVO Y RODRIGUEZ — Uruguay 322a.
JUAN CADEROSSO—Río Negro 47.
CAMPODONICO, MOLINA y Cía.—Goes 77 á 79.
CARRAU y Cía.—Zabala 121 y 123.
COMAS, BRUNET y Cía.—18 de Julio 215.
DOMINO Y DOTTO—25 de Agosto 96 y 96a.
GALAN Y CIRIO—Mercedes 92.
HIPOLITO GARCIA—Cerrito 126 y 128.
GRANARA y Cía.—Cerrito 102 y 102b.
GRELA Y GOÑI—25 de Mayo 445.
F. H. HELGUERA—Uruguay 99.
VALENTIN MARTINEZ y Cía.—25 de Agosto 100.
MARTINEZ, PESQUERA y Cía.—Uruguay 141.
MARTINEZ Y VILLAREJO — Cerro Largo.
MASANES Y ELIZONDO — Dayman 72.
MUSSINELLI Y PIERI—Piedras 252.
PLA, GIBERNAU y Cía.—Zabala 71.
JUAN PONS y Cía.—Cerro Largo 142.
RENZI Y ANASTASIA—Uruguay 17 y 19.
RODRIGUEZ ANIDO, Hnos. — Uruguay 583.
RAMON RODRIGUEZ — Andes 115b.
LADISLAO RUBIO—18 de Julio 237.
LORENZO SALGADO y Cía.—Andes 102.
STORACE y Cía.—Río Negro 102 y 161.
TALICE Hnos.—25 de Agosto 130.
TALICE Y MORETTI—Piedras 200.
TARANCO y Cía.—Cerrito 231 á 241.
JOSE TOCAVENT—18 de Julio 125.
ANTONIO VIVO y Cía. — Bartolomé Mitre 120.
RAFAEL ALONSO—25 de Agosto núm. 88.
ANDRES GONZALEZ E HIJOS—18 de Julio 189.

ALMACENES POR MENOR

MIGUEL ARRUTI—Maldonado 203.
JUAN BADO—18 de Julio 276.
ISIDORO BAGLIETTO — Agraciada 241.
FRANCISCO BALSEIRO y Cía.—Maldonado 168 y 168a.
MATEO BARRABINO—Rivera 85.
CARLOS BECARIA—República 120. Rondeau 276.
BERDIA Y PARODI—Durazno 202.
MANUEL BERDIA—Isla de Flores 405.
ANTONIO BERMUDEZ — Maldonado 285.
LUIS BIANCO—Durazno 476.
LUIS BOLLINI—Ciudadela 48.
ESTEBAN CAMPANELA—Gaboto 169.
AGUSTIN A. CANESSA—Lavalleja 73.
CANOSSA Y LEME LEIS—Uruguayana 38 y 40.
FERMIN H. CASAS—Paysandú 426.
JUAN CASERZZA—Agraciada 121.
JESUS CASTRO—Guaviyú y Aricuá.
CAULIN, OBIOL y Cía.—25 de Mayo 474.
MIGUEL CEBRO—Yaguaron 499.
CHIARINO Hnos.—18 de Julio 500b.
EMILIO CORDANO — Agraciada 704.
MATEO CORDOBA—Mercedes 380.
ELISEO COTELO—Lavalleja 46.
JOSE R. COTELO—Rondeau 65.
JOSE MARIA DIAZ—Arapey 169.
DOMINO Y DOTTO—Rondeau 182 y 184.
ESPERON Y QUINTANA—Uruguay 472.
ESTAPE y Cía.—25 de Mayo 244.
JUAN J. FERRER—Colonia 22.
HILARIO FILOY—Durazno 158.
CARLOS GAGETTA—Agraciada 161 y 163.
JUAN GARMENDIA—Agraciada 88.
GHIOLDI Hnos.—Agraciada 705.
DOMINGO GIRALDEZ y Hno.—Soriano 55.
DANIEL LAGO—25 de Mayo 65.
ALBERTO ZIBECHI — José L. Terra 81a.
MANUEL MARTINEZ—Sierra 2.
FRANCISCO MIRAMONTE — Justicia 66.
JOSE MOLINARI—Gaboto 62.
PEDRO B. NARANCIO—Piedras 122.
OE...TILLO y Cía.—Bartolomé Mitre 86 y ...
FRANCISCO ORDOÑEZ — Cerro Largo 331.

ANTONIO J. PARDIÑAS—Ejido 267.
LUIS RESTANO—18 de Julio y Sierra.
SALVO Hnos.—Continuacion Agraciada 6 á 24.
SEMPER Y GAGGERO — 18 de Julio 582.
LUCAS ZUBIRIA—Isla de Flores 103.

ACOPIADORES DE FRUTOS DEL PAIS

ALFREDO CARSTENSEN—25 de Mayo 201.
SANTOS GARCIA—Uruguay.
FRANCISCO J. IZTUETA — Avenida de la Paz 371.
BERNARDO MARINE — Orillas del Plata 48.
JOSE MARIA SUAREZ—Rondeau 217.
EDUARDO DARTOIS—Rondeau 491.
LEONARDO JONTI—Avenida de la Paz 113.

AGENCIAS DE VAPORES

ADRIA (Compañía austro-húngara)—Agente: J. R. Schwartz, Solis 49.
COMPANHIA DE NAVEGACAO Cruzeiro do Sul—Agente; G. Moeller, Solis 49.
COMPAÑIA TRASATLANTICA Española, Agentes: Taranco y Cía., Cerrito 231 á 241.
CHARGEURS REUNIS—Agente: P. Tabuarne, Colon 124.
EMPRESA LAMERUSCHINI—Agente: Vidal, Piedras 167.
FEDERAL STEAM NAVIGATION Co.—Agentes: Christophersen Hnos., Piedras 142.
HAMBURG AMERICA LINIE—Agente: G. Moeller, Solis 49.
GRAN PARA (línea brasilera)—Agentes: Maumus y Dodero.
HAMBURG SUDAMERIKANISCHE Dampfschiffahrts Gesellschaft — Agente: G. Moeller, Solis 49.
HANSA DE BREMEN — Agentes: Christophersen Hnos., Piedras 142.
LIGURE BRASILIANA (línea italiana)—Agentes Maumus y Dodero, Misiones 58.
LLOYD AUSTRIACO—Agentes: Christophersen Hnos., Piedras 142.
LLOYD BRASILERO—Agente: Geraldino Silveira, Piedras 129.
LLOYD ITALIANO—Agentes: Christophersen Hnos., Piedras 142.
MANCHESTER LINE—Agentes: Williams y Cía., Misiones 58.
NAVEGACION AL ESTE, Empresa Cavallo Hnos. Agente: Andres Falca y Cía., Misiones 7.
Id id id, empresa Lussich—Agente: E. Vidal, Piedras 7.
NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA — Agente Antonio Piaggio, Piedras 194.
NEW YORK PACIFIC LINE—Agentes: Wilsons Sons y Cía., Misiones 117.
NICOLAS MIHANOVICH, empresa de navegacion fluvial. Agentes: Christophersen Hnos., Piedras 142.
NORTON LINE—Agentes: Williams y Cía., Misiones 1...
SOCIETE GENERALE DE TRANSportes Maritimes á Vapeur. Agentes: Benausse, Battier y Cía. Colon 78a.
THE PACIFIC STEAM NAVIGATION Co.—Agentes: Wilsons Sons y Cía., Misiones 117.
THE ROYAL MAIL STEAM PACKET Co.—Agentes: Maclean y Stapledon, Piedras 123.
VAPORES TRASATLANTICOS ESpañoles—Agentes: C... y Cía., Zabala 121 y 123.

BARRACAS DE CARBON DE PIEDRA

BARRACA BRAGA—Isla del Cerro. Viuda de Braga, Misiones 104.
BARRACA 4 DE OCTUBRE—Hamilton y Cía., Maciel 15.
BARRACA UNIVERSAL—Chichizola Hnos., Orillas del Plata núm. 16.
BARRACA VICTORIA—Piedras 10, Wilson, Sons y Cía. Ld. Misiones 117.
BARRACA DEL PLATA—Piedras S. Mann, George Depots Ld. Solis 57b.
BARRACA PACIFICO—Isla del Cerro, Wilson Sons y Cía. Ld. Misiones 117.

BAZARES

FRANCISCO ALONSO—25 de Mayo 283.
JOSE Y AGUSTIN ARAGDE—18 de Julio 616.
EUGENIO BAZERQUE y Ca.—Sarandí 301.
FRANCISCO BRUNDI—18 de Julio 165 (Union).
ANIBAL BELLINI—Agraciada 61.
BERRETTA FRATELLI Y VIGINI—Uruguay 266.
BROQUA Y SCHOLBERG—Sarandí 250.
ALEJANDRO CASTAGNET—Agraciada 268.
CAUBARRERE Hnos.—Sarandí 5 y 407.
CORRECH Y CASARAVILLA—25 de Mayo 315.
VICENTE F. COSTA—Sarandí ...
BUENAVENTURA CAVIGLIA—25 de Mayo 328.
DONMARCO Y PANNONE—25 de Mayo 302.
LUIS DASSO—Rincon 113 á 119.
ENRIQUE DELLACHA—Andes ...
FONT, STARICO y Cía.—Sarandí y J. C. Gomez 121 á 131.
BERNARDO IRISITY — 18 de Julio 414 y 416, San José 71 á 77.
...IRI Hnos.—25 de Mayo 270.
JUAN M. MAILHOS—18 de Julio 15.
VIUDA DE MORETTI CATTELI y Cía.—Rincon 163.
PELUFFO y Cía.—Juan C. Gomez 145.
ELISEO PIOTTI—San José 34 á 40.
A. PITTAMIGLIO—18 de Julio 500.
QUADRI y Cía.—18 de Julio 76.
MANUEL TUBINO BENITEZ—Andes 216 y 218.
LORENZO ZABALETA—25 de Mayo 146 á 152.
JOSE ZUNINO—18 de Julio 281.
EUGENIO PODESTA—18 de Julio 660.
GRAN BAZAR ENCICLOPEDICO—Calle Uruguay 146 y 151.

BODEGAS DE VINOS NACIONALES

JUAN GRANDI—Goes 58.
JUAN B. LOMBARDI—Camino Colón.
DOMINGO MANZI Y HNO.—Goes 31.
JUAN MAZZINI—Paysandú 282.
ENRIQUE MENINI—J. D. Jackson 310.
MILANO Y C.a—Piedras 326 á 340.
JUAN MONTEDONICO— Nueva Palmira 53.
JUAN P. MUSTO—Villa Colón.
PEDRO NARI—Miguelete.
AGUSTIN PARODI—Lavalleja 10.
LORENZO PASTORINO—Pantanoso.
JOSE PATRON—Goes 636.
JOSE PEDEMONTE—Rondeau 67.
JUAN PELUFFO—Agraciada 308.
ANTONOI PERI—Lavalleja 16 á 20
LUIS PERRONE—Peñarol.
SALVO HNOS.—Pantanoso.
FEDERICO R. VIDIELLA—Peñarol.
DAVID VARACHI—18 de Julio 589 (Maroñas).
PABLO VARZI—Villa Colón.
JUAN VACCARO—Reconquista 200.
RAMON TRABAL—Cuchilla Pereyra.
FRANCISCO SERE—Villa Colón.
PEDRO SCHENONE—Pereyra 55.
ANDRES SANGUINETTI—Manga.
SANTIAGO ROSSI—18 de Julio 355.
DAMIAN AICARDI—Villa Colón.
ANTONIO BACCINO—Peñarol.
DOMINGO BASSO—Colón.
JOSE BERRUTTI—Camino Millan 308
AUGUSTO BASSIERES—Santa Lucía.
JUAN ANTONIO BOLOGNA—Manga.
SEXTO BONOMI—Pastor 73.
BRAVO Y RODRIGUEZ—Yi 64.
LUIS BUSCHIAZZO—Peñarol.
LUIS CANAVERO—Santa Lucía 256.
EMILIO CARBONE—Pantanoso.
FILOMENA R. DE CARCER—Maldonado 630.
EUSEBIO CASAL—Maroñas.
JOSE CHERRO—Piedras Blancas
CHIAPPE Hns.—Camino Carrasco
CHIARINO, TASANO y Cía. — M. Sosa 172.
CHIARINO Hnos.—18 de Julio 500 b.
CROVETTO Y CASANELLO—25 de Agosto 240.
CARLOS DANERI—Paso de Mendoza (Miguelete).
AGUSTIN DEAMBROSI—(Sayago).
MANUEL FERNANDEZ—Millán 90.
INOCENCIO FIGUEROA—Soriano núm 4.
VICENTE FRANGELLO—Juan D Jackson 75 b.
GOTELLI Y CORTALEZI—Solis 12 (Maroñas).
MANUEL SAJON—Agraciada 93.
VIUDA E. GIOT E HIJO—Villa Colón.
JOSE MUSSO Y Hno. — Rondeau núm. 106.
BERNARDO AGUERRE—18 de Julio 247.
CIRIO M. AIRALDI—Miguelete 33.
ESTEBAN ARMAS—25 de Agosto 312.
MANUEL ALLENDE—Orillas del Plata 32.
GARAT Y ARTOLA—Mercado de Frutos.
SATURNINO BALPARDA—Cerro Largo 18.
HILARIO BERAMENDI—Uruguay 100.
ANGEL BONILLA—Avenida de la Paz 2.
CASAS Y AGUERREBERE—Rondeau 811.
RUPERTO C. BUTLER—Miguelete 39.
MARIANO CONDE FERNANDEZ —Dayman 14.
NICOLAS DURAN Y VIDAL—Avenida de la Paz 2 a.
FLORENCIO ELZAURDIA—Cerro Largo 23.
LUIS F. FIORITO—Orillas del Plata 22.
SANTOS GARCIA—Uruguay y Rondeau.
GUZMAN Y RAFFO—Rio Negro 17 a.
FRANCISCO B. HELGUERA—Uruguay y Andes.
HELGUERA Y GOICOECHEA — Orillas del Plata 36.
NICOLAS INCIARTE—Figueroa 205.
FRANCISCO J. IZTUETA—Avenida de la Paz 371.
LAUÑAGA Y DE LA PEÑA—Rio Negro 20 y 22.
JOSE LIARD—Zabala 33.
ANTONIO MASANES (HIJO) — Dayman 79.
JOSE M. DE OLARTE—Valparaiso 28.
JUAN B. PELUFFO—Misiones 50.
J. ECHEBERRY—Miguelete núm. 17 a.
JOAQUIN D. PEREYRA—Avenida de la Paz 16.
LORENZO J. PEREZ—Rondeau 361.
ANGEL PEREZ Y ALVAREZ—Rio Negro 36 a.
ANDRES RAFFO—Rio Negro 17 a.
REPETTO, GRAFIGNA Y Ca—Rondeau 443.
SANTIAGO E. RODRIGUEZ—Cerro Largo 157.
RODRIGUEZ Y PALMA—Avenida de la Paz 10.
JOSE C. SANCHEZ—Orillas del Plata 30.
JUAN M. SENAC—Miguelete 37.
ENRIQUE STORACE—Orillas del Plata 79.
TARANCO Y C.a—Cerrito entre Zabala y Misiones.
ZUBILLAGA Y BERAMENDI—Cerro Largo 32.

BARRACAS DE FRUTOS DEL PAIS

MANUEL ALLENDE—Orillas del Plata 32.
V. ARAMENDIA y Cía.—Orillas del Plata 36.
RAMON AROCENA—Cerro Largo 96.
JUAN GARAT — Avenida de la Paz (Mercado de Frutos).
BALPARDA y Cía. — Avenida de la Paz 8.
SATURNINO BALPARDA — Cerro Largo 18.
BARREIRA Hnos. — Orillas del Plata 16.
BERNADA Y ETCHEPARE — 25 de Agosto 350.
HENRY GAULLIEZ—Avenida de la Paz 24.
HIJOS DE ALEJANDRO FAVARO—Cerro Largo 6.
H. HELGUERA (hijo)—Cerro Largo 134.
HELGUERA Y GOICOECHEA—Orillas del Plata 36.
LA CORONA—25 de Agosto 312.
LAHUSEN y Cía. — Orillas del Plata 26.
BERNARDO MARINE — Orillas del Plata 48.
MASSUREL Hnos.—Cerro Largo 120.
OSTEN y Cía.—Rondeau 483.
FEDERICO PAULLIER E HIJOS—25 de Agosto 1.
LUIS PUIG y Cía.—Rondeau 491.
RODRIGUEZ y Cía.—Avenida de la Paz 106.
JOSE C. SANCHEZ—Orillas del Plata 30.
JOSE SEGADE—Orillas del Plata 22.
S. SAN MARTIN—25 de Agosto 340.
TARANCO y Cía.—Rondeau 457.
ZUBILLAGA Y BERAMENDI—Juncal 123.

CONSIGNATARIOS

AGUSTIN AGOSTI—Miguelete 12.

CASAS DE MUSICA

CARLOS U. TRAPANI y Cía. — Ituzaingó 125.
CARLOS OTT — 25 de Mayo 282.
ANGEL M. METALLO—San José 134.

CURTIDURIAS

LUIS PARDO—Maroñas.
LUIS PAYSSE—Camino de la Cuchilla Grande.
PEDRO PRAT—Maroñas.
JOSE PRAT—Nuevo Paris.
FRANCISCO PUPPO E HIJO—Santa Lucía (Nuevo Paris).
FRANCISCO RAMPONI HNOS.—Cuchilla Grande (Piedras Blancas).
BASILIO ZEA HNOS.—Maroñas.

BAZARES Y BARS

OLIVERA CALAMET y MENDEZ ALCAIN—Ituzaingó 170.

LIBRERIAS

ADROHER HERMANOS — 25 de Mayo 468.
A. MARCHETTI y Cía. —Librería Internacional, Sarandí 184-188.
BRIGNOLE Y MORELLI—El Anticuario, Calle 18 de Julio 73.

FABRICAS DE MARCOS Y ESPEJOS

LUIS PREVETTONI—18 de Julio núm. 101.

SASTRERIAS

A. SPERA — Sastrería Pirámides—Sarandí 226-228.

CASAS DE REMATES

JOSE B. GOMENSORO—Piedras 134.
JOSE L. LAUGAROU—Cerrito 187.
JOSE L. LAUGAROU—Cuareim 40.
VICTORICA Y MUIÑOZ—Ibicuy 255 y 257.
EDUARDO PALMER—Zabala 136.
SOLER Y MORATORIO—Uruguay 231.
SALVAGNO Y JUBIN—Sarandí y Misiones.
PASCUAL QUARTINO—Treinta y Tres núm. 149.
FRANCISCO PIRIA—Sarandí 298.
VICENTE LUBRANO, Cerrito 311, (bajos).
GARAVAGNO Y CIA—Misiones número 132.
MONTALDO Y MASINI — Piedras 318.

CASAS DE CAMBIOS

ENRIQUE M. MILLER—Avenida 18 de Julio 260, esquina Avenida La Paz.
ALDAVE Y C.a—Sarandí 381.
ALMERA HNOS.—Sarandí 216.
EVARISTO ALONSO—Buenos Aires 228.
ARANA HNOS.—Juan Carlos Gomez 167.
AQUILINO BERRO—Buenos Aires 268.
RICARDO BRASO—Colón 56.
PEREZ CAMP—Zabala 65.
BALLEGA CAZENAVE y Cia. —25 de Mayo 209.
J. D. CORES—Zabala 86.
SEBASTIAN FASANELLO—Buenos Aires 299.
JOSEFA AYESTARAN FERNANDEZ—San José 15.
MANUEL P. FLANDINO E HIJOS —18 de Julio 12.
JUAN A. MASSOLO — 18 de Julio núm. 89
MARIO GORI—Rondeau 134.
PEDRO S. GRANE—Rio Negro 12.
MARTINEZ E IBARRA—Buenos Aires 245.
SANTIAGO OLIVERI—Soriano 1.
ANTONIO PIAGGIO—18 de Julio 197.
L. PINTOS Y C.a—25 de Mayo 266 a.
ANDRES UHALT—18 de Julio 69.
JUAN VALLARO—25 de Mayo 274.
VALTEGA CASANOVA y Cía. — 25 de Mayo 269.
JOSE M. VAZQUEZ—Ciudadela 145.
MARCELINO VAZQUEZ—18 de Julio 167.
AMERICO VAZQUEZ Y C.a—25 de Mayo 210.
VIÑAS Y C.a—25 de Mayo 248.

CALERAS

JUAN MILLEMUR—Rondeau 857.
ESTEBAN BARDAZANO — Rondeau 978.
JUAN CALAFAT—Agraciada 456 á 462.
SUCESION GAROLINI—Agraciada 564.
AMBROSIO GOMEZ—Durazno 293.
FRANCISCO PALMER—Guadalupe 30.
KELLOG Y Ca.—Colonia 591.
EMILIO MILHAS—Magallanes 63.
ELOY LACASSAGNE Y Ca.—Cebollatí 1.
HECTOR MAYOL—Cuñapirú 69.

DEPOSITOS DE CEREALES

JUAN G. ALONSO—Colombia 26.
ANDRADA RODRIGUEZ Y C.a—Avenida de la Paz 103.
ANGEL ARENA—Goes 79.
JOSE BACCINO—Sierra 206.
JUAN BADETTO—Rondeau 980.
BERMUDEZ HNOS.—Avenida de la Paz 95.
SALVADOR BONIFACINO—Agraciada 131.
ESTEBAN BORDABEHERE—Rondeau 402.
BRAVO HNOS.—Bella Vista.
CAPTUZE Y BATMALE—Agraciada 800.
VICENTE CARRARA — Agraciada núm. 572.
CASAS Y AGUERREBERE—Rondeau 811.
ANDRES CASTRO—Reducto 47 a.
MANUEL CASTELLO—Martin García 25a.
PARODI Hnos.—Hocquart 170.
JUAN B. PELUFFO—Misiones 50.
MARCELINO PEREZ—Médanos 35.
JOSE PIBERNAT—Agraciada 225.
PUIG Hnos.—Cuareim 2.
SANTIN REMOLDI—Goes 235.
REPETTO GRAFFIGNA Y Ca.—Rondeau 418.
SALABERRY Hnos.—Colonia 6.
ANTONIO SEOANE—Miguelete 202
SERVETTI Y Ca.—Goes 120a.
JOSE SUAREZ—Cerro Largo 124.
DOMINGO TRONCOSO—Asuncion 53.
VIDAL Y RODRIGUEZ—Agraciada 70.
FERNANDO BOTTARI—18 de Julio 724.
ESTEBAN DEPAULO—Goes 108 y 112.
GREGORIO DEPAULO—Goes 162 y 164.

FOTOGRAFIAS

CHUTE Y BROKS—25 de Mayo 300.
D'ANGELO Y GUERRA—Agraciada 212.
TOMASA A. DE DOLCE—Rondeau 228.
FALCO Y BARROS—Uruguay 342.
AUGUSTO FILLAT y Ca.—Convencion 152.
J. FITZ PATRICK—Rincon 176.
FOTO CLUB DE MONTEVIDEO —Convencion 140.
ERNESTO UCAR—Arapey 179.
SANTINI Hnos.—18 de Julio 344.
D. ROVIDA Y Ca.—Bartolomé Mitre 163.
FRANCISCO PELLICCIARI—Sarandí 359.
MANUEL F. DE PAZO—Uruguay 252.
SANTIAGO PARAGALLO Y Ca.—Bartolomé Mitre 21.

HOTELES

ARGUL HNOS. — Hotel del Globo. Colon 27-29-38.—Sucursal: HOTEL PIAZZA BANCHI, Muello Viejo 28.
BARCELONA, Viuda de Grasso y Ca.—Ciudadela 120 y Plaza Independencia (costado Norte).
CENTRAL ET DE LA PAIX, de Cipriano Maupea—25 de Mayo 239-247.
DEL COMERCIO, de Bernardo Iglesias—Andes 145-147 y Plaza Independencia 93-97 (ángulo Norte).
DE LOS POCITOS, Sociedad Comercial de Montevideo—En el Balneario.
ESPAÑOL, de Juan Erasun y Ca.—Sarandí 299.
GRAND HOTEL, de Lanata hnos.—Sarandí 325-327. Frente á la Plaza Constitucion.
ORIENTAL, de Laborde Fiandesio y Ca.—Solis 22.
PIRAMIDES, Viuda de A. Ilaurie—Ituzaingó 183, esquina Sarandí.
ROYAL HOTEL, de Bautista Bidegain—Piedras 169-171.

CASAS IMPORTADORAS DE MUEBLES Y TAPICERIAS

CARLOS SPANGENBERG—25 de Mayo 381 y 383.
BUENAVENTURA CAVIGLIA—25 de Mayo 266a.

DESTILERIAS

BONNECARRERE ARIONI Y Cia. —Paso del Molino.
FRANCISCO BRANCATO—Figurita 398.
LA URUGUAYA—Yaguaron 114.
J. MEILLET—Meca s/n.
SOCIEDAD ANONIMA GRAN Destilería de Montevideo—Marcelino Sosa 74.

JOYERIAS Y RELOJERIAS

ARANA Hnos.—Juan C. Gomez 167.
CARLOS BAUER—Uruguay 130.
ANTONIO BERTONI— Uruguay 294.
AQUILINO BERRO—Buenos Aires 268.
EUGENIO BOCCIA—18 de Julio 94.
CESAR BUZIO—Rondeau 210-210a.
LUIS CARBONE—18 de Julio 28.
ALBERTO CAYO—18 de Julio 50.
CESAR CLIVIO—Rondeau 128.
LUCIANO DELLEPIANO—18 de Julio 171.
ROMEO DEMICHELIS — Sarandí 224.
DENTONE Y C.a—25 de Mayo 178.
DOMMARCO Y PANNONE—25 de Mayo 302.
CAMILO FERULANO—Agraciada 253a.
JUAN B. FERRARO—Sarandí 222.
JOSE GALEA—Agraciada 232a.
MARIO GORI—Rondeau 134.
GORI Hnos.—Continuacion Agraciada 8.
JUAN MALUGANI—Paysandú 105.
JOSE MANTEGANI—18 de Julio 130.
JOSE MANTEGANI Y Ca.—Rio Negro 51.
JUAN MATCRASSOT—Andes 175.
DOMINGO MAZZUCO—18 de Julio 762.
ERNESTO I. MEDICO—18 de Julio 258.
CONRADO MOLLER — Ituzaingó 133.
FELIPE MOREAU—Colonia 103.
JULIO MOREAU—18 de Julio 120.
MANUEL PASERON—Uruguay 54 y 56.
J. PAZOS Y Ca.—Ituzaingó 142.
DOMINGO RESTANO—18 de Julio 106.
JUAN RINALDI — Bartolomé Mitre 87.
BLAS ROSSI E HIJO—Sarandí 244.
E. RUIZ Y Ca.—Sarandí 272.
ENRIQUE SANTOS—18 de Julio 556.
SPANGENBERG Y FRECCERO—Ituzaingó 147.
J. STEINHEUER Y C.a—Ciudadela 92.
A. L. STRAUCH—Reconquista 155.
JUAN VARESI—Sarandí 377.
AGUSTIN VILIZIO—Uruguay 248.
C. WEIDEMANN—25 de Mayo 203

FARMACIAS

FLORENTINO ALCIATURI—Uruguay y Dayman.
PEDRO ALONSO Y ZIPITRIA—Rio Negro y Cerro Largo.
GUILLERMO BADANO (hijo)—18 de Julio 507.
SANTIAGO BARRABINO—18 de Julio y Cuareim.
BEISSO Y Ca.—18 de Julio y Rio Negro.
CANDIDO BENGOA — Agraciada 928.
MANUEL CALVEIRA—Rio Negro y Paysandú.
CAMPOMAR Y Ca.—25 de Mayo 208.
HECTOR CANESSA—18 de Julio 339.
ANTONIO CASAS—Uruguay 75.
JUAN CASTRELO—Arapey 132a.
VICTOR COPPETTI — Maldonado 298.
ANTONIO CUNEO—Soriano 53.
DELLA CROCE Y Ca.—Sarandí 311.
LUIS DIAZ DE SOUZA—Agraciada 170.
FACCIO Hnos.—Agraciada 520.
ANGEL EUSTAQUIO — Agraciada 586b.
ARMANDO FALCO — 18 de Julio 114.
JOSE FERRE—Buenos Aires 207.
JOSE A. FONTELA—18 de Julio 53.
LAR Y VILLAR—18 de Julio 579.
LOIS Y Ca.—18 de Julio 206.
JOSE MARIA LOPEZ LEDNER—Agraciada 232.
MANETTI Y CASAS—18 de Julio 8.
MELLO Y Ca.—Agraciada 329.
PEDRO OILLARTAGUERRE—Plaza Libertad 42.
Julio 368.
AMEGLIO PODESTA Y ...O—Panamá 2.
CAR... esquina ...
PEDRO COMPTE—25 de Mayo 490.
ANGEL GAZZOLA—Colonia 546.
JOSE LANIDO—General Pagola 58-60.
PEDRO OSTOUVIL—Soriano 123.
LUIS T. PITZER—Sierra 192.
VIUDA E HIJOS DE V. RISSARdini—Tacuarembó 19.
MARTIN REYES Y Ca.—Mendez Nuñez 2.
SAINT Hnos.—Fábrica: Reducto esquina Ceibar. Depósito: Bequelo 18 Escritorio: 25 de Mayo 444.

FERRETERIAS Y QUINCALLERIAS

LORENZO RATTI — 25 de Agosto núm. 111.
PAOLETTI Y SERE—Florida y Uruguay.
REY Y Ca.—Ciudadela 121.
ENRIQUE REY—Cerrito 367.
ROCH, CAPDEVILLE Y Ca.—Cerrito é Ituzaingó.
SILVANO RODRIGUEZ—Uruguay 347.
LUIS SANGUINETTI — Agraciada 250b.
FRANCISCO SCANAVINO — Rondeau y Orillas del Plata.
TOMAS SEMERIA — 18 de Julio 728a.
JUAN C. SIECOLA—Maldonado 118.
DANIEL SMITH—Sarandí 114
J. M. SOUZA—Agraciada 168
JOSE M. SUEIRO—18 de Julio 802 y 804.
SURRACO Y FERRUA—Reconquista 228.
HIPOLITO TAPIE—25 de Mayo 107.
ABEL ZAMORA—Justicia 94.
P. A. ZIPITRIA—Maroñas.
ARTURO SILVA RATTES — Paysandú y Andes.
OTTATI Y RAVECCA—18 de Julio 879a.

FONDAS

FERMIN LUJAMBIO — Rio Negro esquina á San José.

CABALLERIZAS Y COCHERIAS

MANUEL BUZETTA—San José 258.
S. CARRARA—Agraciada 375.
MIGUEL CORREA—Yaguaron 30.
FEDERICO DONELLY y Cia.—Alzaibar 40.
FEDERICO DONELLY Y C.a—Colonia 166.
BERNARDO FERREYRO — Uruguay 43.
LUIS GIORDANO y Cia. — Iglesia 57.
FRANCISCO GONZALEZ — Goes 143.
ALVARIZA ICART Y C.a—Goes 126.
PEDRO MAISONNAVE—Treinta y Tres 244.
ANGEL MARTINELLI — Yaguaron 330.
CARLOS MARTINEZ — Mercedes 553.
VIUDA DE PEREZ—Cerrito 385.
CARLOTA T. DE PIZZI—Cerrito 310.
CARLOTA T. DE PIZZI—Convencion 19.
JULIAN PLAA—Buenos Aires 142.
JUAN PORTA Y C.a—18 de Julio 663.
JOSE RAMA—Plaza Zabala 36.
MANUEL RODRIGUEZ Y C.a—Vazquez 108.
VICENTE RODRIGUEZ—Agraciada 550.
ROSSI, MIRAMONTE Y C.a—Mercedes 65.
ROSSI, MIRAMONTE Y C.a—Paysandú 104.
DOMINGO SACCONE — Paysandú 210.
CARLOS SALIBERRE—Lucas Obes núm. 2.
FELIPE SICCO—Vazquez 127.
JOSE SOSA ó Cia. — Cerrito 282.
URTA Y Ca.—Misiones 149, 18 de Julio 754, Vazquez 127, 25 de Mayo 289 y Ejido 60.
BARTOLOME VENTURI y Ca.—Yaguaron 339.

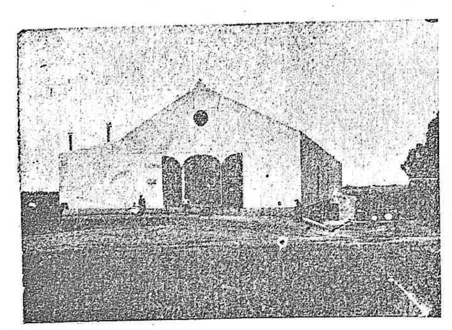
FABRICAS DE CALZADO

J. VIDAL —El Universal, Rincon 131
CELESTE BALDINELLI — Arapey 230.
SOCIEDAD BALLI, Lda.—Sarandí núm. 135a.
AGUSTIN CANTONET — Colonia 11.
SALVADOR DERMIT—Reconquista 152-154.
FRANCISCO GOÑI—Uruguay 104
MAREXIANO Y Ca.—Avenida de la Paz 6.
MAREXIANO Y Ca.—Rincon 263
JUAN B. NICOLINI—Cerro Largo 79.
FORTUNATO PEPE Y Ca.—18 de Julio 310.
J. M. QUIJANO Y Ca.—Rondeau 182.
IGNACIO RAMA—Arapey 205
JUAN RESTELLI—Uruguay ...
REBELLO Hnos.—25 de Mayo ...
FRANCISCO SANS—Mercedes ...
MAXIMO SERE E HIJO—Uruguay 161.
MAXIMO SERE E HIJO—Depósito: Arapey 45.

La riqueza Agronómica

DEL DEPARTAMENTO DE CANELONES

"LA GRANJA PONS"



BODEGA

Cuando, en 1903, al hacer una breve reseña de la reconstitución de los viñedos, en la "Granja Pons", presagiábamos que, dentro de pocos años, ese establecimiento llegaría á ocupar uno de los primeros puestos en la industria vitícola nacional, contábamos, de antemano, sobre la fuerza de voluntad de su propietario, señor Diego Pons, y sobre los medios de poderosa eficacia de que disponía.

Felizmente, nuestros pronósticos optimistas se han realizado y en una proporción mucho mayor de la que nuestra modesta observación hubiese podido establecer.

Una reciente visita hecha á la Granja, en la que hemos podido verlo y examinarlo todo, nos autoriza para ofrecer á los lectores de EL SIGLO, una detallada descripción de ese importante establecimiento.

Es un factor poderoso de producción y, por consiguiente, de riqueza nacional, que honra á su propietario y al departamento de Canelones, que, afortunadamente, lo encierra dentro de sus límites.

A breve distancia de la Estación «Joaquín Suarez», sobre la línea del Ferro-Carril á Minas, y dentro de un perímetro mayor de 400 hectáreas, se ha constituído la «Granja Pons».

Muy agradable, por cierto, es la impresión que recibe el visitante, cuando, por primera vez, se aproxima á la Granja.

Sobre una elevada loma, que domina un vastísimo horizonte en todas las direcciones, y sobre las suaves laderas, que en su mayor parte miran al Norte, se extienden los viñedos, exhuberantes de vegetación, y prometiendo una abundante cosecha para el corriente año.

No es posible abarcar con un solo golpe de vista, el extenso viñedo.

"Las ochenta" hectáreas de terreno, que desaparecen bajo el manto de esmeralda de la vegetación desbordante de los pámpanos entrelazados, que brotan en mil giros caprichosos, de los "trescientos mil" piés existentes, se ocultan en las pendientes suaves del terreno, como si tuviesen el pudor de la suprema belleza, y la vista se detiene deslumbrada por el foco intenso de un verde fulgurante, que llena enteramente la pupila.

Recorriendo las "ocho" secciones, que calles bien alineadas dividen, segun lo requiere la topografía del terreno, embellecidas algunas por largos filares de olivos, puede admirarse el esmero con que se atiende en la "Granja Pons" el remunerador plantío.

Todas las secciones, reconstituídas ya sobre pié americano, con ingertos de las clases "Vidiella" y "Harriague", primando esta última, están protegidas por el correspondiente alambrado, cuya longitud, en un cálculo aproximativo, puede estimarse en más de "trescientos cincuenta kilómetros" de hilos metálicos, tendidos sobre las colinas, preservando el apoyo que requieren las fecundas cepas para la defensa de los vigorosos, y, sin embargo, frágiles retoños.

Examinado en conjunto, el viñedo puede dividirse en dos secciones: del Este y del Oeste. En esta última, hemos observado injertos de dos años de vegetación, con muestras de abundante fruto ya.

En la clase Harriague que triunfa en pleno y vigoroso desarrollo. La sección Este, que es la que primera fué reconstituída sobre pie americano, harán unos siete años, es la que ostenta mayor producción para la próxima cosecha.

Antes de tres años, los últimos plantíos entrarán en plena producción, y la «Granja Pons» anotará en su Haber un promedio anual de «seiscientos mil litros» de vino para sus cosechas; la próxima, que promete ser abundante, alcanzará seguramente los «cuatrocientos mil litros».

Para las periódicas faenas que exije la explotación, la «Granja Pons» utiliza un personal permanente de treinta peones rurales, bajo la dirección de un inteligente capataz; la poda y la vendimia requieren un numeroso personal extraordinario, del que siempre forman parte mujeres y niños, que alcanzan á un número mayor de ciento cincuenta, proporcionando un fácil trabajo á la clase menesterosa de la sección, que cuenta anualmente con ese medio, para atender á las necesidades apremiantes de la vida.

La «Granja Pons» tiene un presupuesto anual ordinario de «diez mil pesos».

Para un viñedo de la extensión y de la producción, como el de la "Granja Pons", era de precepto que correspondiese una Bodega que no desmereciera de las proporciones y de las condiciones del elemento generador.

Efectivamente, el propietario ha colocado á su Bodega en condiciones inmejorables de funcionamiento.

El edificio que la contiene, es un vasto paralelógramo de 48 metros de largo por 20 id de ancho, dividido en dos pisos, de los cuales el inferior, encerrado, en su mayor parte, en la roca viva, lo que, además de garantir la solidez del edificio, contribuye á mantener la temperatura que requiere la vinificación.

La Bodega está dividida en "seis" secciones: tres en el piso superior y tres en el inferior.

La cosecha llega á la primera sección del piso superior, adonde una poderosa desgranadora la prepara para ser destribuída en los grandes depósitos de fermentación, conducida por adecuada cañería, por medio de un movimiento mecánico uniforme, que la preserva de contactos atmosféricos, que pudieren perjudicar á los mostos.

En la primera sección del piso inferior de la Bodega, estan instalados los grandes envases que reciben el continuo producto de la desgranadora.

Ellos son: "ocho" de la capacidad de "diez y ocho mil" litros, cada uno, y "diez y seis" de "diez mil" litros, mientras en la segunda sección del piso inferior, se alinean "nueve" envases más de "diez mil" litros y "diez y seis" de "cinco mil", en la segunda sección en el piso superior, formando un total de "cuatrocientos setenta y cuatro" mil litros de capacidad, para los "cuarenta y nueve" envases grandes, de ubicación fija y prontos para la vinificación, en la espaciosa bodega.

Los envases en su mayoría de procedencia francesa y de la acreditada fábrica de Nancy, de los señores Fruhinzholz, son de roble de Eslavonia, de una construcción inmejorable y al mismo tiempo elegante.

Además de este exhuberante material, todo él de primera calidad, la Bodega cuenta, también con numerosos envases de «mil» y de «quinientos» litros de capacidad, cada uno, y con un depósito empotrado en el subsuelo de la segunda sección, revestido de Portland, y de la capacidad de «ciento sesenta mil» litros.

La «Granja Pans», si fuera necesario, puede almacenar holgadamente dos cosechas.

La maquinaria de la Bodega es tan completa como lo es el material para el depósito de los vinos.

A las dos prensas, que se utilizaron en los años anteriores agregó, el señor Pons otra más poderosa, adquirida en su reciente viaje á Europa, la que podrá funcionar bajo la presión de «doscientas cincuenta» atmósferas elaborando «treinta mil» kilógramos diarios de orujos.

Un filtro, de fabricación acreditada, que puede depurar 2000 litros diarios; estrujadoras y separadoras de escobajo, bombas de trasiego y mangas, que distribuyen los mostos en todas las direcciones de la Bodega, son el complemento de la ayuda mecánica, ampliamente utilizada en la "Granja Pons", mientras que el agua y la luz, que la nueva maquinaria adquirida recientemente por el señor Pons en Europa hará llegar profusamente á todas las seccionesde la extensa Bodega, serán la ayuda necesaria en las continuas faenas que requiere la vinificación, su conservación y su manipulación industrial, inteligentemente atendida.

Debemos hacer notar, que en la próxi[...] cosecha, [...]ico de la vinificación lo será el vapor, el cual al prestar su ayuda poderosa al movimiento uniforme y rápido de la maquinaria, producirá la luz y enviará el vino á los puntos necesarios de la Bodega.

Una línea de ferro-carril Decauville, tendida á lo largo del vasto establecimiento, facilitará los trasportes.

Puede afirmarse, que ninguna otra Bodega nacional cuenta con más apropiados elementos de trabajo de los que posee la «Granja Pons», no habiendo su inteligente propietario economizado los sacrificios pecuniarios, en la adquisición de todo lo que la industria vitícola moderna exije, para hacer más rápida, más perfecta y más económica la complicada tarea de preparar y conservar convenientemente los mostos.

Es escusado agregar que el edificio de la Bodega ha sido construído con arreglo á las exigencias de su destino, que todo el material empleado en él es de primera calidad y que su conservación es objeto de constantes cuidados.

Las cosechas no pueden desmerecer en sus vastos depósitos, porque la higiene prima en todos los actos de la vinificación, y la más escrupulosa regularidad vigila los procedimientos sucesivos.

El producto será siempre necesariamente bueno.



INTERIOR DE LA BODEGA—1.ª SECCION

Un gabinete de observación y de análisis, dotados de los más modernos y necesarios aparatos facilita el examen de la producción y completa la parte técnica del valioso establecimiento.

Es la industria vitícola que se amolda al movimiento progresivo, universal, de la concienzuda preparación y de la esmerada conservación, bajo los dictados de una razonada experiencia y siguiendo los preceptos innovadores de la ciencia.

El éxito que obtuvo en el mercado consumidor la cosecha del corriente año, confirma nuestras apreciaciones.

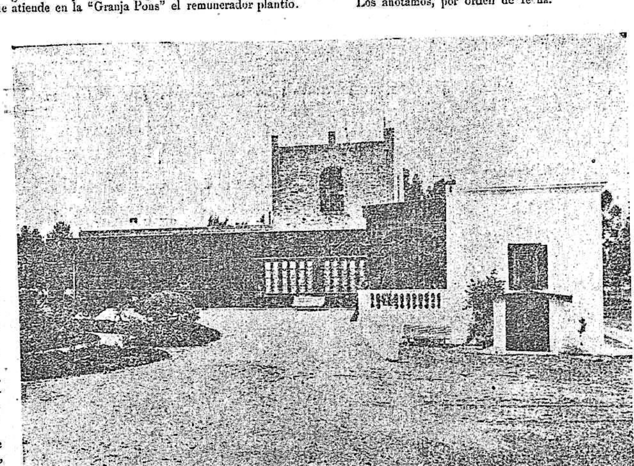
Los activos agentes de la "Granja Pons", señores Ambrosio Bertolotti y Francisco Fiorito, pueden asestiguarlo. La cosecha del corriente año no alcanzó á cubrir los pedidos de los consumidores.

Los premios obtenidos en varias Esposiciones, nacionales y extrangeras, son la afirmación científica de la buena calidad del producto de la "Granja Pons".

Los anotamos, por orden de fecha:

Año 1895—Burdeos, medalla de plata
» 1902—Italia » » oro
» 1903—Atenas » » oro
» 1903—Minas » » oro
» 1905—París » » oro
» 1906—Milán » » oro

Además, en la Exposición de Burdeos de 1905 obtuvo el señor Pons, de la Academia Nacional de Agricultura, Industria y Comercio, un Diploma de Honor, «por sus esfuerzos por el desarrollo de la viticultura, y en Atenas, en 1903, el Comité Ejecutivo de la Exposición le otorgó la Cruz de Honor, por la importancia de su establecimiento y por el conjunto de la exposición de sus vinos.



RESIDENCIA DEL PROPIETARIO

La agradable tarea que nos hemos impuesto de presentar ante el país, con la más verídica escrupulosidad de detalles, un establecimiento que representa una hermosa asociación del Capital y del Trabajo, podía darse por terminada aquí, si la «Granja Pons», además de la industria vitícola, que constituye á justo título, su orgullo y es la base de su riqueza, no contase con otros factores que son auxiliares poderosos de su incremento económico.

Hemos dicho ya, que el área de la «Granja Pons», es mayor de 400 hectáreas de las cuales más de cien hectáreas están ocupadas por los extensos viñedos y las 300 restantes, están destinadas á varias explotaciones de sembrados, plantíos de frutales y de maderables y á la cría de un rebaño de ganado ovino.

Explicaremos, en oportunidad, el porqué de la explotación ganadera.

Después de haber admirado el espacioso edificio, que es la casa habitación del propietario durante la mitad del año, y atravesado un pequeño parque, embellecido por las flores de un bien cuidado jardín, al trasponer una alameda de robles pinos, el visitante de la «Granja Pons», encuentra á su frente un largo camino que encierran por ambos lados naranjos y limoneros en plena producción, hasta llegar á los montes, adonde «ochenta mil» Eucalíptus, «cinco mil» Casuarinas y «cuatro mil» Olivos cubren una superficie no menor seguramente de «cien» hectáreas. Los altalfales y los sembrados de maíz y avena hacen corona á los montes, mientras convenientemente distribuídos, los durazneros, los manzanos, los cerezos, los guindos y otros frutales, proveen, con abundancia, á las necesidades del establecimiento, y una bien cuidada huerta suministra verduras y legumbres para el consumo diario.

En puntos convenientes se levantan «cinco» construcciones rurales para familias empleadas en las distintas faenas de las siembra y de los plantíos, y, en proximidad de la Bodega, está la que ocupa el personal que atiende los viñedos y las tareas de la vinificación, amplia, higiénica y confortable; sigue la casa habitación del mayordomo, la tonelería y el depósito de los útiles de trabajo, adonde hemos podido ver á máquinas irrigadoras de diferentes formas, que utilizan «cuatro» toneladas de sulfato de cobre, anualmente, y un surtido general de cuanto la explotación rural exige para sus faenas.

Veinte arados están siempre prontos para las roturaciones periódicas, y 28 yuntas de bueyes se alternan en la tarea, solos ó acopiados, según lo requieran las condiciones de la roturación.

Sobre el límite oeste de la propiedad, una área de «cien» hectáreas, más ó menos, está destinada para la cría de un rebaño de ovejas finas (600), cuyos carneros fueron adquiridos en acreditada «Cabaña Alemana», de los señores Schauritke y C.ª

El rebaño es encerrado durante la noche, dentro de un vasto galpón, adonde le espera un tendido de pasto, que se convierte en abono de condiciones especiales de fertilización, para ser aplicado al viñedo, mejorando las condiciones orgánicas de las tierras, renovando su fecundidad, en provecho de la vigorización de las plantas y de su mayor producción.

El señor Diego Pons, es un convencido de la agricultura intensiva.

Rodean toda la propiedad y la dividen en las varias secciones indicadas ya, alambrados infranqueables por el buen material que los sostiene, y por los «nueve» hilos metálicos tendidos en toda la extensión, la que puede calcularse en más de «quince» kilómetros.

Abrevaderos del sistema Muttoni, están colocados en puntos oportunos, y dos pozos, dotados del correspondiente molino extractor, proveen el agua necesaria á las huertas y á los jóvenes plantíos.

Son todas las manifestaciones de la industria moderna, asociadas á la explotación del suelo por una firme voluntad y una inteligente dirección en provecho propio y de la comunidad, que comparte sus beneficios.

La «Granja Pons», fuerte por la obra realizada y marcha con paso seguro, al encuentro del porvenir, que será indudablemente feliz, como premio justamente otorgado á la unión inteligente del Capital y el Trabajo.

VIÑEDO

CASA DE PEONES

Pando, Diciembre del 1906.

Felipe Polleri



FOLLETIN

PAUL BOURGET

UN IDILIO TRAGICO

«Había tenido amantes antes que á mí, uno por lo menos, un ruso, muerto en Flewna...» Aquel amante, sin duda, había dado á Ely ese objeto tan vulgar, ese dije tan digno de una mujerzuela, en derredor del cual Pedro había tenido enternecimientos de devoto, escrúpulos de tan tonta piedad.

sacrificio era tan cierto: — ¡Lo sentía tan cierto! — si volvía á ver á su querida, no podría volver á ver nunca á Oliverio. Tenía ya una impresion confusa de que odiaba á ambos. ¡Sufria tanto por él á causa de ella, por ella á causa de él! Triunfaba el honor, al fin, y se tendía, se inflexibilizaba en su resolucion de renunciamiento,

EL SIGLO
MONTEVIDEO, ENERO 1.° DE 1907

OBSERVATORIO NACIONAL
FÍSICO-CLIMATOLÓGICO

Diciembre 31 de 1906
9 p. m.

Presión en milímetros al nivel del mar. Las indicaciones baroscópicas se han deducidas 21 años de observaciones.
La flecha más chica indica la marcha en kilómetros en las 24 horas.

Temp. Máx.—Sombra 31.6
» —Sol 34.2 á las 3.20 p.m.
Temp. Mín.—Abrigo 12.4
» —Intemp. 9.9 á las 5.15 a.m.
Humedad—En centésimas 64.
Viento—Dirección N. velocidad 11 kilómetros por hora.

Luis Morandi.

NOTAS DE FENIX

Empezamos otra vez.

El año 1907 se presenta como todos sus antecesores: simpático, para los que han resuelto el problema de la vida en su faz pecuniaria; huraño, para los que ignoran hoy si comerán mañana.

Hay, pues, para todos los pareceres, ya que la costumbre secular se empeña en atribuirle al comienzo de un período de tiempo, el que invierte la Tierra en su paseo alrededor del Sol, la mágica virtud de alterar el curso de los acontecimientos y de las situaciones personales.

¡Bienaventurados los que creen en esas cosas y así hallan una renovación periódica de esperanzas que sucesivamente se han trocado en desengaños, y lo sueños que se han desvanecido!...

Fénix agradece á sus lectores la benevolencia con que han recibido sus latas, elaboradas durante cuarenta y tres años en las columnas de «El Siglo». Al abrir hoy una nueva cuenta, le anima el propósito de dar balance cuando termine la etapa que en estos momentos ensaya los primeros pininos,—si es que no merma el fósforo intelectual ó cambia el estado financiero, por efecto de una lotería á cuya sombra pudiera descansar sin preocuparse del pan cuotidiano en el Invierno de la existencia.

¡Séale propicio el año nuevo al país entero y muy en particular á los amigos y á los colegas de Fénix, para los cuales él tiene siempre sinceros y cordiales recuerdos!

* * *

(De una revista mejicana):

Todo placer racional, es oración; todo afecto sincero y todo trabajo honrado, toda admiración en presencia de la belleza, toda clase de aspiraciones elevadas y nobles, son oraciones.

Oración es una elevación de ideas, del alma hacia el objeto del deseo, es la inspiración del instinto.

Todo pensamiento sincero, es oración; las mismas dudas del ateísmo, repudiando el término, son oraciones.

Toda fuerza que tiende á elevar y glorificar al hombre, es oración. Hay otro modo de orar que el de mover los labios; Galileo oraba con un telescopio; Colon oraba con un barco; Franklin oraba con la poderosa chispa eléctrica; Edison ora con una corriente eléctrica, su altar es el del trabajo lento, minucioso, útil.

Arrodillarse y rezar, parece una debilidad cuando entramos en la floresta. ¡Enseñanza eterna de Natura! Cuando llegamos á la cima de la elevada montaña! Los más bellos altares allí se encuentran! Cuando nos bañamos en la luz del Sol! ¡Qué incensario más benéfico y cariñoso!

En estos momentos, un temor reverencial, de admiración nos conmueve. ¡Es el conocimiento de la fuerza infinita, de la vida ilimitada, de una duración que es eterna, que cuando se mueve ó cambia su curso, es el poderoso factor que nos barre, que nos azota, dejándonos humillados, para hacernos comprender nuestra infinita pequeñez, en presencia de esto desconocido é inefable poder, al mismo tiempo que nos inculpa algo que domeña nuestro orgullo intelectual y nos hace pensar en este Dios misterioso!

Toda emoción sublime, es oración; un poema, una pintura, un rostro precioso exaltan la imaginación, para admirar con estremecimiento y gratitud.

En la maldad, en la mentira, en la cobardía y la doblez, caben los blasfemos; ellos ofenden la dignidad del alma, se rebajan á sus propios ojos y se colocan más bajos que el caballo ó el perro.

Los blasfemos de palabra causan risa hasta los vientos; nada asignifican comparándolos con los blasfemos del mal, de la acción siempre en actividad para rechazar pensamientos nobles.

El hombre reza, cuando á lo menos sabe rezar; la evolución normal de la oración es de los labios á los hechos, de simple promesa á determinada y eficaz acción.

La duda honrada tiene más de oración en sí, que la ciega creencia.

En aquella siempre se hallará más sinceridad.

* * *

Es muy interesante el «Almanaque Ilustrado del Uruguay» para 1907, organizado por Ricardo Sánchez y editado por Dornaleche y Reyes.

La labor tipográfica, delicadísima y de un buen gusto irreprochable, armoniza con lo ameno y lo variado del texto, en el cual se asocian al autor varios colaboradores que gozan de merecida reputación en el mundo de las letras.

Las láminas son muy hermosas. Causan admiración algunas cuyos negativos proceden del Foto-Club, tales como un paisaje del Arroyo Colorado y un efecto de nubes en la costa Sud de Montevideo.

* * *

El movimiento del comercio del Brasil con el exterior durante el período de Enero á Setiembre del pasado año, comparado con igual período de los cinco años anteriores, fué el siguiente, en libras esterlinas, según los datos que acaba de publicar en Río Janeiro la oficina de Estadística Comercial:

Importación:
Importacion:—1906, 22.923.454; 1905, 20.739.042; 1904, 18.510.527; 1903, 17.227.120; 1902, 16.920.541; 1901, 14.963.109.

Exportación:
Exportacion:—1906, 33.772.707; 1905, 29.095.770; 1904, 27.444.990; 1903, 25.962.938; 1902, 26.078.539; 1901, 26.423.804.

* * *

Las madres van á sufrir un desencanto en sus dulces creencias, cuando lean esta nota que proviene de un juicio crítico sobre un libro admirable, publicado en Londres por el doctor Clouston, con el título de «La Higiene del espíritu».

Trata de cuestiones variadas, desde la religión, hasta el hábito de fumar, de las buenas maneras, del dormir, etc.

Ocupándose de los diversos períodos de la vida dice que la diversos períodos curiosidad, grandes facultades educativas de la infancia, se manifiestan en el quinto ó sexto mes de la vida. A partir de ese momento se puede establecer que los niños emplean todo el tiempo en experiencias físicas. La cólera aparece al fin de diez semanas contadas desde el nacimiento. No hay ejemplo de que una criatura pueda distinguir á una persona de otra antes de haber cumplido cuatro meses, á despecho de la arraigada y graciosa convicción de todas las madres de que sus hijitos las conocen desde que abren los ojos.

La simpatía se manifiesta á los seis meses de edad. Los celos aparecen á los quince meses.

Nada que pueda aspirar al nombre de razon se nota antes de haber transcurrido cien días de existencia. Un hijo de Darwin sonrió á su propia imágen en un espejo á la edad de cuatro meses y medio, y descubrió por la observación, á los seis meses y medio, que era únicamente una imágen y no una persona verdadera. Poco después vió á su padre á través del vidrio de una ventana. Por un raciocinio natural concluyó que era también una simple imágen y consiguientemente no hizo caso ninguno de ella, tratándola con profundo desden. El primer indicio de cualidades morales, el sentimiento del bien y del mal, despertaron en el chiquilin Darwin cuando alcanzó los tres meses.

Ya lo saben las mamás; pero el corazón no cede en sus creencias, y por más que diga y demuestre el doctor Clouston, ellas no se convencerán jamás de que los nenes no las conocen antes de los cuatro meses de edad.

* * *

Tomemos nota:

La Comision respectiva de la Cámara Argentina de Diputados va á agregar una cláusula en el presupuesto, por la cual se faculta al P. E. para suprimir los derechos al café.

Esta medida tiene por objeto colocar al gobierno en condiciones de acordar esa franquicia, en compensación de las que se ha propuesto conceder el Congreso brasileño al trigo y harinas de la República Argentina.

Como el momento es favorable para coadyuvar á que el convenio comercial proyectado se establezca en condiciones eficaces para asegurar fácil y permanente intercambio entre las dos naciones, un diario cree oportuno indicar la conveniencia de que la autorización referida se extendiera á la rebaja de derechos para el tabaco y el azúcar en bruto, que podrían ser importados del Brasil en condiciones favorables.

La producción azucarera argentina no es hoy suficiente para satisfacer las necesidades del consumo, calculándose en 30.000 toneladas la cantidad que falta para cubrir la demanda de todo el año.

El Brasil, que cosecha más azúcar que la necesaria para su consumo, puede enviarla en bruto y así resultaría favorecida la producción de Tucumán en uno de sus ramos más importantes.

Aceptadas estas indicaciones, la comisión podría autorizar las siguientes rebajas:

Tabaco—Rebajar el aforo de 40 centavos á 20, y el derecho específico de 22 centavos á 15 por kilo, en la partida 312, que dice: «Tabaco en hoja ó picadura de otras procedencias, con exclusión del paraguayo».

Café—Suprimir los derechos de importación, partidas 131 y 132 de la tarifa de avalúos.

Azúcar—Establecer el derecho de importación en 5 centavos oro por kilo, en vez de 7 que tiene hoy.

Habría que agregar en la tarifa, después de las partidas 125 y 126, este renglón:

«Azúcar bruto en granos con un aforo de 4 centavos por kilo, y derecho específico de 5 centavos».

* * *

EL TELAR DE LA VIDA

Yo lo he visto, aunque en sueños, lo he visto. Encorvado sobre la complicada máquina tendidos los múltiples hilos, y con husos en la mano, el viejo tejedor fabricaba su tela.

Era larga y era ancha: todo cabía en ella. Era fuerte por un extremo, por el otro se deshilachaba. Era también caprichosa: todos los colores se reunían allí. ¡Cuántos hilos!

—Viejo tejedor, ¿qué hilos son esos?

—Son los hilos de la existencia.

El telar era muy grande. Innúmeros eran los trabajos en él. Unos reían, otros lloraban al son acompasado de las lanzaderas; pero todos reunían los hilos preciosos que más tarde debían desunirse: todos reunían su propia tela.

—Viejo tejedor, ¿qué fabrica ese joven tan afanosamente?

—Ilusiones, sueños, esperanzas...

—Viejo tejedor, ¿qué hilos son los que emplea aquel receloso?

—Los de la envidia, la mentira y la calumnia.

—Viejo urdidor, ¿que teje aquel anciano?

—Desengaños, infortunios, ingratitudes.

Unos reían, otros lloraban al son acompasado de las lanzaderas; pero todos reunían los hilos que más tarde debían desunirse; todos fabricaban su propia tela.

A veces, la tela era un manto de púrpura; otras, pañoletas y vendas, y á veces, era un sudario.

Mientras unos reían y otros lloraban al son acompasado de las lanzaderas, el viejo urdidor me dijo:

—¡Todos tejen su propia desgracia!

Francisco Cobos.

* * *

El sabio doctor inglés sir James Crishton Browne, acaba de predecirlo en el Congreso de Higiene celebrado últimamente en Blackpool; asegura que los automovilistas están en peligro grave de volverse locos.

El vértigo de la velocidad es producido por la rapidez de las vibraciones del automóvil, que ocasiona un intenso desorden cerebral.

La frecuencia de estos desórdenes, conduce fatalmente á la locura.

Una de las características de las perturbaciones mentales de este caso, es la manía suicida, dice el doctor inglés. Los «chauffeurs» atacados del vértigo consideran todas las cosas como obstáculos á vencer.

* * *

El correo de Europa trae algunas cosas realmente pintorescas, acerca de la cuestión que generalmente se denomina «los escándalos coloniales en Alemania».

No obstante las declaraciones hechas en el Reichstag, con motivo de la interpelación Erzberger, según las cuales los pretendidos escándalos no son sino exageraciones de la prensa, continúa planteado el debate en la citada Cámara, adquiriendo éste á cada nueva sesión caracteres más graves.

El socialista Bebel atacó despiadadamente, durante más de dos horas, á algunos oficiales del ejército colonial del Kamerun y á los diputados de la derecha Arnim, Arendt y Kardoff, acusándolos de amparar á los malos funcionarios coloniales.

Dijo cosas tan graves como que todos los funcionarios de la administración colonial, incluyendo al canciller del Imperio, deberían ocupar el banquillo.

Herr Bebel leyó una carta, en la que se denuncian incalificables horrores cometidos por los oficiales alemanes en el Kamerun, citando sus nombres.

Un teniente alemán, enterado de que la negra con quien vivía habíale sido infiel con tres negros, dió orden á un sargento de mutilar á éstos.

El sargento, sin andarse en averiguaciones, cumplió las instrucciones de su jefe en los tres primeros negros que encontró.

El sargento desapareció á los pocos días, sospechándose fué «suprimido» por haber hablado del asunto con algunos blancos.

En otra ocasión el mismo teniente, dirigiendo una expedición contra unos que se habían insurreccionado, entró en una aldea, pasando por las armas á todos sus habitantes, excepto á los niños.

Con estos fué clemente... hizolos meter en cestas y arrojarlos á un río.

Herr Bebel afirmó que Puttamer, gobernador de la colonia en aquel tiempo, tuvo noticia de estos horrores, sin tomar ninguna medida para castigarlos.

Otro oficial hizo atar á tres indígenas, acusados de robo, á las bocas de los cañones, mandando hacer luego una descarga.

Por si las gravísimas afirmaciones de Bebel no fueran bastantes, el diputado Herr Roeren, del centro, pronunció un largo discurso, de tonos muy violentos, denunciando maltratos infligidos á los indígenas de Togolandia.

Un rasgo muy germánico: el fogoso diputado completó su capítulo de cargos presentando al Congreso un largo [illegible], cad usumo de los oficiales para sacudirle el polvo á los indígenas.

Fénix.

TELEGRAMAS

La cuestion religiosa en Francia

PARIS, 31.—Telegrafían de Niza que el obispo brasileño Monseñor Albano, que se dirigía á Roma, interrumpió su viaje en Niza donde dijo una misa antes de abandonar la ciudad.

No bien había terminado ésta, monseñor Albano recibió una notificación para comparecer ante el comisario de policía, quien lo sometió á un interrogatorio dejándolo luego en libertad para continuar su viaje.

Argentina

BUENOS AIRES, 31.—Un fuerte movimiento seísmico se sintió ayer á las 2.25 de la tarde, en Soto (Córdoba) con dirección de Este á Oeste.

—El marqués de Merra dió una comida en honor del nuevo ministro de Italia y su señora esposa.

—Se realizaron en la provincia de Santa Fe las elecciones de diputados provinciales.

La mayoría de la oposición se abstuvo de votar, triunfando por consiguiente los candidatos oficialistas.

La policía se portó correctamente.

BUENOS AIRES, 31.—Se desmiente el extravío de un expediente en el Banco Nacional.

—Los empresarios de teatros protestaron ante la Municipalidad del impuesto de 5 por ciento de las entradas brutas y prohibición de reventa de las entradas, aunque ella sea practicada por extraños.

BUENOS AIRES, 31.—Los diarios lamentan la huelga de marineros y foguistas de vapores y remolcadores de cabotaje nacional, pues en la actualidad es inoportuna, porque es perjudicial no solo para comerciantes y productores, sino para el país mismo, pues sus fuentes de riquezas quedan comprometidas á sus consecuencias.

—La huelga de panaderos en el Rosario terminó.

BUENOS AIRES, 31.—La Comisión de Presupuesto de la Cámara de Diputados fijó en 15.281.950 pesos el presupuesto de marina.

BUENOS AIRES, 31.—Las operaciones de hoy en la Bolsa fueron fuertes y de mucha importancia, principalmente en acciones de los muelles de La Plata y Puerto de San Nicolás.

El Mercado cerró firme para todos los papeles en general.

BUENOS AIRES, 31.—Los agricultores de numerosos puntos del interior tropiezan con la falta de brazos para proseguir la trilla del trigo, no obstante pagar buenos jornales.

—Terminó la huelga de gremios obreros de San Fernando (Córdoba).

Algunos consiguieron pequeñas mejoras y otros fracasaron.

—El conocido banquero don Ernesto Tornquist, cumple hoy 64 años de edad.

Ha sido felicitadísimo.

—Con motivo de ser víspera de año nuevo el movimiento político es casi nulo.

Las calles están animadísimas y los comercios se ven atestados de gente.

BUENOS AIRES, 31.—«El Diario» dice que numerosos rematadores se proponen reclamar medidas para poner fin á los abusos que cometen ciertos vendedores de terrenos por mensualidades, que llegan á eludir el compromiso de escrituración, después de percibir el importe de la venta.

—Los negocios de bienes raíces en la semana fenecida fueron de escasa importancia.

—Desde el 1.o de Enero de 1906 la recaudación de la Aduana de la capital fué de $ 111.269.719 pesos papel y $ 3.303.693 oro.

Comparada con la del año 1905 la recaudación de este año superó en $ 6.643.407 oro.

—Se dice que el presidente de la república, decidió ir á pasar dos meses á Ascochinga.

Partirá en cuanto se clausuren las Cámaras.

BUENOS AIRES, 31.—El nuevo cónsul argentino en Lima señor Pedro [illegible] Goytia partió para ocupar su puesto.

—«La Razón» confirma que el Intendente de guerra, señor Seeber presentará en breve renuncia la que le será aceptada.

El mismo diario agrega que los coroneles Reyes y Grimau son candidatos para sucederle.

—El presidente de la República, después de estudiar en acuerdo de ministros las reclamaciones de marineros y foguistas de la marina mercante, rechazadas por el Centro de Cabotaje, resolvió prestigiarlas pues encuentra en ellas muchas cosas justas y razonables.

Reina entre los huelguistas mucho entusiasmo.

Se asegura que el movimiento se hará extensivo á los puertos de Bahía Blanca y Paraná.

BUENOS AIRES, 31.—El presidente de la República doctor Figueroa Alcorta se halla mejorado.

—Se recibió un telegrama del ministro en Río Janeiro señor Gorostiaga anunciando que fué sancionada la modificación para facilitar los acuerdos comerciales.

—El presidente de la República indultó á unos 40 presos.

—El ministro del Brasil visitó al ministro de Relaciones Exteriores doctor Zeballos indicándole que recibió orden del ministro de Relaciones Exteriores del Brasil baron Río Branco de iniciar las gestiones para negociar un tratado comercial.

Se anuncia que se fusionarán todas las compañías de tranvías eléctricos de Buenos Aires.

La operación sumaria 40 millones de pesos oro.

En el mes de Diciembre llegaron 52.622 inmigrantes y salieron 8082.

Mañana llegan 1300.

Francia

PARIS, 31.—El dramaturgo francés Victoriano Sardou ha sido condecorado con la gran cruz de la Legion de Honor.

PARIS, 31.—«Le Temps» publica un despacho de Madrid anunciando que la ratificación del acta de la Conferencia de Algeciras fué entregada al ministro de Estado.

PARIS, 31.—«La Patrie» anuncia que el día 14 de Enero se reunirá el episcopado en el Castillo Lamuette.

PARIS, 31.—En el Elíseo se reunió el Consejo de Defensa Nacional.

Italia

NAPOLES, 31.—El Instituto Real celebró solemnemente su centenario.

Asistió el duque de Aosta y numerosas personalidades.

ROMA, 31.—El Instituto Sanitario conmemoró solemnemente el 60 aniversario de su fundación.

El profesor Baccelli pronunció un aplaudido discurso.

España

MADRID, 31.—Siguen los temporales.

MADRID, 31.—El cajero del Centro Militar, bajo pretexto de visitar á su familia en Zaragoza, se ha fugado con 50.000 duros. Se le supone en América.

MADRID, 31.—El Senado aprobó el impuesto á los trigos.

MADRID, 31.—El Congreso de los Diputados aprobó por 212 votos el dictamen definitivo del presupuesto.

MADRID, 31.—El Senado aprobó la ley de amnistía.

Ambas cámaras han suspendido sus sesiones hasta el día 21 de Enero.

Rusia

SAN PETERSBURGO, 31.—Se descubrió las listas de 27 altos funcionarios condenados á muerte por los revolucionarios.

La «Novoye Vremya» dice que la reunión de ministros fué aplazada á causa de descubrirse un complot.

En Lodz estallaron desórdenes resultando numerosos muertos.

La causa de ellos es el que varios obreros fueron despedidos de varias fábricas.

Inglaterra

LONDRES, 31.—Desde Shanghai telegrafían á «The Morning Post» que el gobierno del Celeste Imperio ordenó el clausurar todas las casas que trafican con opio.

China

PEKIN, 31.—Se estima que existen cuatro millones de hambrientos en las localidades de Honan y Hiangsu.

CANTON, 31.—Tuvo lugar un meeting al que acudieron más de un millar de personas.

En el se desecutió sobre la exclusión de los chinos en Estados Unidos y se decidió boycotear las mercaderías americanas.

Estados Unidos

WASHINGTON, 31.—Comunican de Terracotta que el tren que sufrió el terrible choque que tantas vidas costó, regresaba á esta capital trayendo infinidad de turistas.

Los muertos suman 38 y los heridos cincuenta.

Brasil

RIO JANEIRO, 31.—El Congreso Nacional ha clausurado sus sesiones.

RIO JANEIRO, 31.—La lluvia torrencial caída anoche inundó los barrios Botafogo, Villa Isabel, San Cristóbal, Santa Teresa y Copacabana.

En los suburbios las aguas destruyeron magníficos jardines de la Avenida Beiramar, parte de los Botafogos y Canal Mangue que comunica con el mar.

—Los diarios tratan de demostrar que es á la Argentina á quien compete iniciar las negociaciones para el arreglo comercial.

—Se celebraron los funerales á la memoria del vizconde Senimbu quien como ministro de Brasil en 1843 por iniciativa propia salvó la independencia de la República Oriental.

Presidió la ceremonia en representación de los deudos del extinto el consejero Lorenzo Alburquerque.

EL AÑO PASADO

En el día de hoy hubiéramos deseado presentar, en forma numérica, á nuestros lectores, los progresos realizados por el país en todos los órdenes de sus actividades, así como los resultados económicos, financieros y comerciales del año que acaba de fenecer.

Pero tales propósitos, son imposible de realizar en forma perfecta, desde que nuestro «Anuario Estadístico» aparece con dos años de retraso, de manera que recien para el mes de Junio del corriente año, se conocerán los datos del año 1904-1905.

En tal situación, sin podernos apoyar en cifras oficiales, no nos es dable presentar en conjunto el estado numérico del año 1906, y de ahí, también, deducir el conocimiento de la situación respectiva y comparativa del Estado, como enseña Achenwal.

Estamos en la «edad de la piedra» de la estadística, como nos decía un alto funcionario de la administración, aludiendo á lo fósil que resultan los datos numéricos cuando no tienen el sello del mismo año que se consulta,—cosa nada imposible de obtener, si consiguiéramos una «ley de estadística», que al permitir adquirir, con sus disposiciones severas, todos los antecedentes necesarios de las oficinas públicas, corporaciones, etc., haría que mensualmente se fuera publicando todo lo relacionado con ella y para el efecto tendría la respectiva dirección su imprenta, de manera que el trabajo de recapitulación se podría fácilmente efectuar en algunos días del mes siguiente al del año que se estudia estadígraficamente. Así en el mes de Enero, con una ley de estadística, estaría pronto el Anuario de 1906, y entonces sí que serían llenados los fines perseguidos por una ciencia que, á estar á las opiniones de Schlozer, Playfain Block y demás maestros, debe de suministrar el dato reciente para establecer deducciones, dar bases á especulaciones ó tomar medidas de carácter político, administrativo, etc.

En el año de 1829, el general Rondeau se preocupó de dar al país las bases para tener una verdadera estadística—como puede verse en la colección legislativa—y no es por cierto, digno de encomio, que setenta y siete años despues, no tengamos ni una simple ley que pueda, ni asemejarse á la que aquel ilustre patriota concibió!

Por todo lo expuesto se vé cuan difícil sino imposible, nos ha sido realizar los deseos, que más arriba manifestamos, de presentar á los lectores todos los datos numéricos del comercio, finanzas y demás antecedentes que representan para el progreso del país, el año que acaba de terminar. Algunos cuadros estadísticos, en forma trunca, y, por lo consiguiente, sin enlace armónico con otros dates, podríamos haber publicado; pero la utilidad de ello hubiera sido nula, desde que no era posible sentar conclusiones racionales.

El movimiento demográfico del país, en forma parcial, nos es más fácil de presentar, basado en las cifras proporcionadas por el boletín anual de la Direccion G. del Registro del Estado Civil:

Años	Matrimonios	Nacimientos legítimos	Nacimientos ilegítimos	Total de nacimientos	Defunciones	Población
1901	4.480	23.186	8.717	31.703	12.504	—
1902	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	13.489	1.038.965
1903	4.787	23.583	9.017	[illegible]	13.073	1.038.026
1904	4.422	20.186	6.369	26.964	11.515	1.061.232
1905	5.069	24.159	9.580	34.789	13.612	1.090.000
1906	—	—	—	32.580	15.119	[illegible]

Indudablemente que no es posible afirmar con toda exactitud, que la población de la República en el día de hoy es de 1.090.000; pero en presencia de los datos oficiales publicados más abajo de los nacimientos y defunciones ocurridos en los once primeros meses del año pasado, y procediendo por el método de los términos medios ó comparativo, se pueden calcular los valores para el mes de Diciembre, de aumento vegetativo, y agregando á este alguna corriente de inmigración, no podemos ser exajerados al sentar aquella cifra para la población en el día de hoy.

El estado de los datos oficiales para el cálculo de población, los basamos en el siguiente estado:

Nacimientos y Defunciones inscriptos en la República, durante los once primeros meses de 1906.
(Datos aproximados).

Departamentos	Nacimientos excluidos los nacidos muertos	Defunciones incluidos los nacidos muertos
Artigas	885	494
Canelones	2.695	886
Cerro Largo	1.243	675
Colonia	1.907	683
Durazno	1.210	631
Flores	480	222
Florida	1.547	529
Maldonado	813	314
Minas	1.585	603
Montevideo	7.228	4.912
Paysandú	1.190	500
Río Negro	690	251
Rivera	902	536
Rocha	1.081	385
Salto	1.456	769
San José	1.535	525
Soriano	1.120	627
Tacuarembó	1.474	703
Treinta y Tres	824	381
Totales	29.865	14.776
En los once primeros meses de 1905	30.791	13.384

Nota:—En las defunciones habría que descontar los nacido-muertos, cuyo número no es todavía conocido: aproximadamente es de 1000 por año. El crecimiento vegetativo supera en más de 1000 á la diferencia entre nacimientos y defunciones que dan las cifras precedentes.

Esos estados es todo lo que podemos publicar, de demografía; pero ellos son prometedores de que la densidad de la población va en aumento. El día que francamente se inicien corrientes inmigratorias, es cuando podremos salir de la sencillez de cálculos, para considerar con mayores elementos la vitalidad que para el país suman aquéllas, ante los demás factores del progreso de las naciones civilizadas.

Hasta entonces nuestro crecimiento vegetativo será el que irá proporcionando aumentos á la población; pero repetimos: no existiendo una ley de estadística perfecta, es necesario aceptar los datos que se conocen, y decimos esto apropósito del año 1904, que en el primer estado arroja un número de defunciones menor que el de los otros años, cuando ese año por la guerra civil, y dado lo cruento de la lucha fratricida, era de creerse que las bajas de la población serían mayores... Igualmente se observa que en el mismo año de 1904, no obstante las causas conocidas de despoblación, el país aumentaba el número de sus habitantes. Son sorpresas que reserva la estadística ó el «presupuesto de las cosas», como decía Napoleon.

El país está en marcha. El fomento territorial, el aumento de las rentas públicas, el desenvolvimiento de las industrias, y más que todo, la paz, son factores que nos auguran en el año que comienza hoy, grandes esperanzas y grandes progresos, en sus órdenes político y económico. ¡Que ellas no sean defraudadas por impaciencias y personalismos, son los votos que formula «El Siglo»!

"El Siglo" y "La Razón"

Desde hoy cesa de estar fusionada «La Razón» en «El Siglo».

Desaparecidas las causas que habían obligado á la empresa á suspender á «La Razón», por la tarde, volverá á salir en la forma de antes, aunque en vez de las 4 p. m. á las 5 p. m., de modo á obtener una información más extensa, en beneficio de sus lectores.

Así que á partir del jueves 2 del corriente, los suscriptores de «La Razón», la recibirán por la tarde.

En cuanto á «El Siglo», continuará apareciendo de 12 páginas, salvo aquellos días que la escasez de la información, nos obligue á dar el formato de ocho páginas.

PARLAMENTO

CAMARA DE SENADORES

SESION SIN NÚMERO

Por falta de número no pudo celebrar sesion ayer la Cámara de Senadores. Solo se dió cuenta de los siguientes asuntos entrados:

El Poder Ejecutivo remite el protocolo firmado en la ciudad de Río Janeiro, por el Plenipotenciario de la República y el Ministro de Relaciones Exteriores del Brasil, por el que se modifica el artículo 4.o del acuerdo vigente en cuanto se refiere á la legalización consular en las cartas rogatorias en materia civil ó criminal.—(A la Comision de Legislación).

—Los oficiales de 5.a clase de la Alcaidía de Aduana solicitan se les mejore en categoría.—(A sus antecedentes).

—Don Juan Ruiz solicita se le mande abonar la cantidad de $ 1.110.50 de que es poseedor en billetes nacionalizados.—(A la Comision de Hacienda).

OTRAS NOTICIAS

Citacion

La H. Cámara de Senadores se reune el miércoles 2 de Enero de 1907, á las 3 y 30 p. m. para informarse de los asuntos entrados y considerar la siguiente orden del día:

Continuar la 1.a discusion particular del presupuesto general de gastos que ha de regir en el ejercicio financiero de 1906-1907.

1.a discusion del proyecto de ley que fija el impuesto municipal de alumbrado en la ciudad del Durazno.

1.a discusion del proyecto de decreto que acuerda pensión á la señora Elina Ch. de Capurro.

1.a discusion del proyecto de ley que declara de utilidad pública la expropiacion de terrenos destinados al ensanche de edificios dependientes de la comision de Caridad.

EXPOSICION NACIONAL

ESTADO DE LOS TRABAJOS

El Comité Central de la Exposicion Nacional ha continuado ocupándose del plan general de las construcciones que se realizarán en los terrenos de la Figurita, esperándose que el autor del proyecto, el arquitecto Buigas Monzawit aclare algunos detalles de su obra, para dar comienzo á los trabajos.

Es posible que se haga próximamente una exposicion de los proyectos premiados y entonces se podrá apreciar, con más de cincuenta planos, lo que representan las construcciones de la futura Exposicion Nacional y la forma como han sido distribuidas las secciones de agricultura, ganadería é industria, para formar el local permanente de exposiciones rodeada de las mayores comodidades.

El comité se ha ocupado además del saneamiento de los locales de la exposicion, tomando como base el informe de la Junta E. Administrativa y un anteproyecto de saneamiento con pozos sépticos, de los arquitectos Gomez Ferrer y Aubriot. El ingeniero Michaelson ha presentado un laborioso informe comparativo, que se está estudiando actualmente.

En breve se pedirá al Poder Ejecutivo la autorizacion necesaria para ensanchar el local con el fin de dar mayores facilidades para la circulacion y estacionamiento de los vehículos y con el mismo objeto se ha pedido á la Municipalidad que la empresa del Tranvía Oriental no coloque los rieles justo á la vereda de la exposicion, pues como se sabe esta empresa hará correr próximamente sus trenes eléctricos por el camino de la Figurita, frente al local de la exposicion.

LOTERIA

Damos á continuacion las suertes mayores de la lotería extraordinaria de cien mil pesos jugada ayer.

PREMIO MAYOR
11165 con $ 100.000

7116 con 15.000.
3559 con 10.000.
12294 con 5.000.
14658 y 13538 con 2.000.
2235, 4810 y 8748 con 1000 pesos.

APROXIMACIONES
11764 . . . . $ 2500
11766 . . . . » 2500

CON QUINIENTOS PESOS
12347, 4853, 6656, 12532, 11577, 12321, 10302, 6559, 13318, 3264, 6067.

CON DOSCIENTOS PESOS
14268, 13276, 9234, 12212, 3828, 8342, 14103, 12951, 8298, 9354, 10920, 9464, 6558, 8148, 5351, 6558, 8699, 2104, 2660, 11295, 4977, 1799, 13658, 2337, 7823, 12771, 2749, 8275, 4718, 9864, 9961, 14151, 11137, 11391, 10220, 6713, 4428, 5634, 13687, 5165, 13635, 11835, 8071, 13094, 11053, 2126, 1025, 13411.

CON CIEN PESOS
6895, 1135, 6297, 13574, 3663, 12261, 10139, 7683, 7078, 5150, 8054, 8048, 4226, 7202, 10351, 7784, 10619, 1638, 9886, 4512, 6042, 7711, 6525, 10438, 7594, 3781, 11896, 3432, 10427, 6125, 3699, 1104, 1236, 12207, 14830, 14566, 2764, 11660, 4604, 2769, 4838, 9548, 6242, 8813, 12429, 5676, 6028, 12507, 11450, 8871, 6370, 14514, 9726, 5280, 12327, 5605, 7014, 11675, 14218, 7504, 6205, 10029, 4483, 6507, 11605, 10470, 4362, 4954, 10403.

La presidencia del Senado

Aunque aún nos separa mes y medio de la elección de presidente del Senado, ya se empieza á observar ciertos trabajos de tocamiento ó zapa para propiciar votos á determinadas candidaturas.

Muchos son los aspirantes, pudiendo decirse que casi todos los senadores acarician la probabilidad de ser los nombrados, pero hasta ahora los que se destacan al frente son los señores Serrato, Areco y Travieso. ¿Será alguno de éstos nombrado presidente del Senado? Los datos reservados que hasta ahora poseemos permiten asegurar que no sería de extrañar que los más indicados para el triunfo, quedarán rezagados...

EL DESCANSO DOMINICAL

He aquí la nómina de los propietarios de casas importadoras y almacenes por mayor de esta Capital, que han convenido en que sus respectivas casas de comercio permanezcan cerradas los días domingos desde el 1.o de Enero de 1907 en adelante:

Taranco y Cía., Bordes Lalforde, L. Chiappori y Cía., J. Martínez y Cía., B. A. Barrere y Cía., Roberto Westerich, Macció y Sosa Díaz, Plá Gibernau y Cía., Díaz Requejo, A. B. Gardella, Roque Cazaux y [illegible] Pesos, Petillon Galimberti y Cía., Musetti [illegible] aggio y Cía., A. Lalanne, Musetti Domino y Pieri, Cassarino y Merlo, Domino y Dotto, Manuel Fraga, Oteiza y [illegible]ermanos, Link y Cía., Staudt y Cía., A. Labadie y Cía., Cardoso y Cía., Metz., Pedro Ferres, Carrau y Cía., Potenze y Vicente y Compañía, Francisco B. Hel[illegible], J. J. Sosa Díaz, Francisco B. Hel[illegible]uera, J. Granara y Cía., Grela y Goi[illegible], Eugenio Danree, Hilario Beramendi, [illegible] Martínez y Cía., Andrés González é Hijo, C. A. Rodríguez y Cía. [illegible]artínez y Villarejo, Ambrosio Chiappori, Osoro y Cía., M. Perez y Cía. ([illegible]imitada), Mato y Cía., J. N. Rossi y Cía., Bravo y Rodríguez, Villegas Hnos., Viuda é Hijos de J. J. Aguerre, Alfredo H. Pons, José Tocavent, Evia y Aguiar, Masanes y Ferrera, Comas Brunet y Cía., Renzi y Anastasia, Augusto Ney, Talice y Moretti, Peixoto Morales y Cía., M. Gardella y Cía., Oneto Vignale y Canale, Seré y Cía., J. A. Tálice Hnos., Luis Rocca (hijo), Ed. Arocena y Cía., Storace y Cía., D. Ratti y Cía., J. Shaw, Cassarino Hermanos, Bell Towers y Cía., J. Caderosso y Cía., E. Quincke, E. Barth y Cía., Rivera y Cía.

El año nuevo en "El Siglo"

El personal de redaccion de «El Siglo» festejó anoche la llegada del nuevo año, bebiendo una copa de champagne.

Igualmente el personal de talleres y máquinas hizo su pequeña fiesta.

Fiestas de esa naturaleza, sin efectuada puede decirse en familia, sirven para retemplar el espíritu de solidaridad que debe existir en todos los que en cualquier forma cooperan á la labor de «El Siglo», que si es viejo por su edad, siempre se mostrará joven para aportar á la dilucidación de los problemas y defensa de los intereses de la Nación.

GACETA MUSICAL Y TEATRAL

Notas de Mafdo

En casi todas las instituciones musicales montevideanas ha concluido el período de los exámenes de fin de curso; muchos aventajados discípulos de las clases de solfeo, armonía, canto, de violín, flauta y hasta de mandolín han dado fehacientes pruebas de la bondad del método empleado por sus maestros... pero, aun estoy á la espera de conocer cuál ha sido el discípulo más aventajado en el arte musical, que no con[illegible] con la técnica instrumental indispensable... Creo teórica elemental indispensable... Creo sinceramente que pocos son los directores de instituciones musicales, que conozcan de nombre siquiera (mientras deberían saberlas de memoria) los estudios de Sir Francis Hueffer, de d'Arcais, de Luis Torchi, de V. Tommasini y de unos cuantos musicógrafos más sobre la cultura, que debe poseer el músico moderno y mucho más quien ha tomado sobre sí la tarea de formar otros músicos. El argumento es para mí sumamente delicado, y no quisiera ser tachado de demasiado severo por unos, y de harto exigente por otros, que podrían ver en mí un afan injustificado en pedir peras al olmo.

* * *

Estudiando días pasados un libro sobre psico-patología musical, hallé entre las «amnesias histéricas» el caso siguiente, que debe llamar la atención de los examinadores que han formado parte de las mesas en estas últimas pruebas de fin de curso: Traduzco del francés:

«Observacion XIII.—Fobia musical con reacciones convulsivas.—La historia clínica es breve y triste: se trata de una joven histérica de veintisiete años de edad, soltera. Ella aprendía el violín y era una de las mejores discípulas de un conservatorio de música de Montevideo. Acercándose los exámenes se preparó con mucho esmero, porque tenía que tomar parte en un concurso. El resultado fué desfavorable y al conocer la triste nueva, ella tuvo un ataque de convulsiones. Hoy, aun despues de haber pasado diez años desde entonces, ella tiene todavía miedo al violín: cada vez que oye á alguien tocar este instrumento, es víctima de un ataque de forma convulsiva. Esta fobia tiene consecuencias graves para la paciente porque la tiene alejada de las reuniones mundanas, haciendo imposible su matrimonio. Además por este motivo, toda su familia está obligada á vivir en casas aisladas para no correr el riesgo de que haya algún violinista en la vecindad. Ningun tratamiento ha podido curar esta fobia, ni evitar sus reacciones convulsivas».

Este hecho se halla relatado á página 173 del libro del doctor Ingegnieros: «Le langage musical».

* * *

Tambien días pasados tuve ocasion de ver el texto musical de unos cuantos cantos escolares, que los niños de las escuelas han cantado en los exámenes. Me parece extraño que habiendo aquí buenos poetas y buenos compositores nacionales, los textos empleados sean casi siempre argentinos ó españoles. Tambien muchos de ellos contenían grandes errores de prosodia y de métrica: figurando tiempos fuertes sobre sílabas débiles y viceversa. ¿Por qué no se hace un concurso entre los poetas y compositores uruguayos para una serie de cantos escolares, que se hallen ajustados á las reglas del arte é inspirados en las gloriosas tradiciones de esta tierra?

Mafdo

Pedagogía musical

El profesor E. Jaques-Dalcroze de Ginebra, acaba de publicar una interesante monografía sobre la «pedagogía del ritmo», demostrando que hoy día ya [illegible]

Emulsión de SCOTT

NIÑOS SANOS Y ROBUSTOS — SON NIÑOS FELICES

Así son todos los que toman la Emulsión de Scott. Son felices porque la Emulsión de Scott los hace fuertes y robustos y los libra de las enfermedades. Para que los niños se desarrollen sanos y vigorosos necesitan alguna substancia mineral para sus huesos, hierro para su sangre y grasa en abundancia para los tejidos. La Emulsión de Scott es la combinación más perfecta de estos elementos y la salvación de todo niño para quien los alimentos ordinarios resultan inadecuados é insuficientes para su buena nutrición.

Por ser un alimento parcialmente digerido, la Emulsión de Scott se incorpora inmediatamente con la sangre, y todo el sistema del niño empieza á sentir rápidamente la influencia reparadora y nutritiva de la Emulsión.

Además de nutritiva, la Emulsión de Scott limpia la sangre de los niños de todo germen venenoso y los hace invulnerables contra el ataque de las enfermedades infecciosas y males de la infancia.

RECOMENDADA POR TODOS LOS MÉDICOS.

Certifico:—Que he empleado con éxito constante durante mi larga práctica, como especialista en las enfermedades de los niños, la Emulsión de Scott; no dudando en recomendarla eficazmente en todos los casos en que está indicada.

DR. JOAQUIN L. DUEÑAS, Habana, Cuba.

Sin esta marca ninguna es legítima.

SCOTT & BOWNE, Químicos, Nueva York.

Confitería del Telégrafo

ROVERA Y Cᴬ

368 - CALLE 25 DE MAYO - 378

Exposición de un variado surtido de novedades para regalo de Año Nuevo y día de Reyes. Turrones y mazapanes de todas clases. Bombones, cajitas y chocolatines. Frutas abrillantadas y en sirops

162 v en 9

APIOLINA CHAPOTEAUT
SALUD DE LAS SEÑORAS
(NO CONFUNDIRLA CON EL APIOL)

Es el más enérgico de los emenagogos que se conocen y el preferido por el cuerpo médico. Regulariza el flujo menstrual, corta los retrasos y suspensiones así como los dolores periódicos que coinciden con las épocas, y comprometen á menudo la salud de las señoras.

PARIS, 8, rue Vivienne, y todas las Farmacias



ATKINSON'S
EAU DE COLOGNE
"GRAND PRIX, PARIS 1900"
ABSOLUTAMENTE LA MEJOR
Desconfíese de las falsificaciones y pídase la marca de fábrica "WHITE ROSE"



PURGATIVO LE ROY

O PURGATIVO LE ROY, celebre desde ha um seculo, combate com o maior successo todas as doenças que se prendem á viciação, ou corrupção, quer da bilis ou dos humores, perturbando assim o bom funccionamento dos orgãos: tubo digestivo, fígado, coração, pulmões, etc.

O PURGATIVO LE ROY é o melhor evacuante e depurativo ao mesmo tempo que um excellente regenerador fortificante, cuja antiguidade e emprego no mundo inteiro [illegible]

O PURGATIVO LE ROY é soberano [illegible] febres [illegible]

O PURGATIVO LE ROY cura radicalmente as doenças do [illegible]

O PURGATIVO LE ROY permitte de tratar ao mesmo tempo [illegible]

Exigir a assignatura LE ROY e o carimbo de garantia da União dos Fabricantes (Sociedade para a repressão da falsificação).



CONCIERTOS POR UNA EXPLÉNDIDA ORQUESTA
los Lunes, Miércoles, y Viernes
DE 6 A 8 1|2 P. M.

BIOGRAFO todas las noches de 9 á 11 1|2
EN EL RESTAURANT DEL PARQUE URBANO

117 v. en 8.

POLVOS DE TOCADOR DE MENNEN de Talco Boratado
Hermosean el Cutis.
DELICIOSOS DESPUES DEL BAÑO. DESPUES DE AFEITARSE.
TODOS LOS POLVOS PARA NIÑOS Y ADULTOS.
GERHARD MENNEN CHEMICAL CO.
Newark, N. J., E. U. de A.

LA NUEVA
de Banquero y Lieutier

Ofrece LIQUIDAR, desde el LUNES PROXIMO, todos los artículos de verano, con un TREINTA por ciento de rebaja.

MUSELINAS, etaminas pintadas (gran novedad), eoliennes en lana y seda, muselinas con «plumetis» en pura lana.

Un espléndido surtido de blusas (blancas y de colores), á $ 0.80, 1.00, 1.50 y 2.20 cada una.

CORTES en brin de hilo blancos bordados, á $ 7.00 cada uno

Gran surtido de artículos para regalos de Navidad y Año Nuevo, recibidos directamente.

18 DE JULIO 327, Montevideo



En MONTEVIDEO: Farmacia y Droguería del SOL, de MIGUEL REY y Cᵃ





FORRAGES

Surtido permanente de forrages de todas clases

BARRACA DE MIGONE y Cᴵᴬ
EN CANELONES
Frente á la Estación del Ferrocarril Central del Uruguay

Alfalfa, Mezcla, Pastos, Paja de trigo, Maíz, etc

Se atienden pedidos para la Capital y campaña por cantidades no menores de un vagon chico de F. C., más ó menos 4.000 kilogramos.—Teléfono: «La Uruguaya».—Dirección: MIGONE y C.a—Canelones.









ESTER FERRES

(Q. E. P. D.)

Falleció en la paz del Señor el 31 de Diciembre despues de recibir los Santos Sacramentos

Pedro Ferrés y María Aguerre de Ferrés, padres; Carlos, Pedro, Pablo (ausente), María Teresa, Luis Alberto y María Josefina, hermanos; María Ester Salaberry de Ferrés (ausente), hermana política; sobrinos, tíos, primos y demás deudos ruegan á sus relaciones se sirvan asistir al entierro de dicha finada que tendrá lugar hoy martes 1.° de Enero á las 9 1|2 a. m., favor que agradecerán.

Casa mortuoria: Calle 18 de Julio número 643.
Cementerio Central. Se ruega no enviar coronas.

Empresa: Urta y Ca.



Emiliana Saldhaña de Torrens

(Q. E. P. D.)

Falleció ayer 31 de Diciembre de 1906

Sus hijos: Ventura, Laureano, Carlota T. Alvarez, de Isabel T. de Farriols, Emiliana T. de Rivero, Victoria T. de Zapiola (ausente), Leopoldo, Ema T. de Otero; su hermano: David (ausente), sus hijos é hijos políticos, nietos y demás deudos invitan á sus relaciones para el entierro de dicha finada que tendrá lugar hoy á las 5 y 1|2 p. m.

Casa mortuoria: calle Ibicuy número 245.
Cementerio Central.
Se ruega no enviar coronas.

Empresa: Donnelly y Ca.

Alfredo Sanguinetti

(Q. E. P. D.)

Falleció el 31 de Diciembre de 1906

Ignacio Vignart de Sanguinetti, esposa; [illegible] invitan á sus relaciones para el entierro del finado [illegible]

Casa mortuoria: [illegible]
Cementerio del Buceo.
Se ruega no enviar coronas.

Empresa: [illegible]

María Pereira de Fontán

(Q. E. P. D.)

Falleció ayer 31 de Diciembre de 1906

Constante Fontán Fernández, esposo; [illegible]

Casa mortuoria: calle Piedad 123.
Cementerio Central.
Se ruega no enviar coronas.
Unica invitación.

Empresa: Manuel Rodríguez y Ca.

RAMON FIGUEREDO (hijo)

(Q. E. P. D.)

Falleció el 31 de Diciembre de 1906

Ramón Figueredo y Teresa B. de Figueredo, padres; [illegible]

Casa mortuoria: Vázquez núm. 158.
Unica invitación.

Convenio comercial sobre ventas á plazo

[illegible]

RECLAMOS

[illegible]

El OVO-LECITHINE BILLON

[illegible]

AVISOS DEL DIA

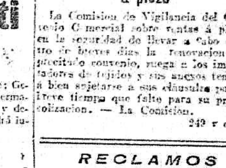
COMPAÑÍA N. DE SEGUROS «DIAMANTE». [illegible]

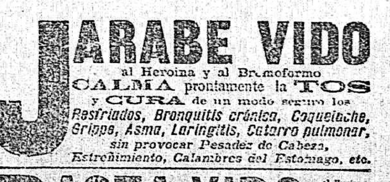
BUENOS MUEBLES — GRAN ESPEJO DE SALON — DOS CONSOLAS DORADAS CON ESPEJOS — AMUEBLADO LUIS XV PARA DORMITORIO — ESCRITORIOS — BIBLIOTECAS — MUEBLES DE COMEDOR — CORTINADOS — ALFOMBRADOS — MARMOLES — APARATOS DE GAS, etc. [illegible]

AL MISMO TIEMPO

[illegible]

CAMPO EN CARPINTERIA. [illegible]





JARABE VIDO
al Heroína y al Bromoformo
CALMA prontamente la TOS
y CURA de un modo seguro los Resfriados, Bronquitis crónica, Coqueluche, Gripe, Asma, Laringitis, Catarro pulmonar, sin provocar Pesadez de Cabeza, Estreñimiento, Calambres del Estómago, etc.

PASTA VIDO
[illegible]





KANANGA DEL JAPÓN
Unica Legítima
DE Y. RIGAUD
PARIS (France)

AGUA DE KANANGA DEL JAPÓN, Loción refrescante para el tocador y el baño.
EXTRACTO DE KANANGA DEL JAPÓN, Suavísimo y aristocrático perfume para el pañuelo.
JABÓN DE KANANGA DEL JAPÓN, para suavizar y blanquear el cutis.
POLVOS DE KANANGA DEL JAPÓN, para blanquear y aterciopelar la tez.

DESCONFIAR DE LAS IMITACIONES
Exigir la Firma.

Depósito en las principales Perfumerías.

EL SIGLO—Enero 1.° de 1907

en los conservatorios europeos, ya en las escuelas, la enseñanza de la música en los niños deja mucho que desear, siendo descuidado por los maestros el desarrollo de todos aquellos elementos que en su conjunto forman el sentido musical. Estos elementos, segun Dalcroze, son los siguientes:

1.o El oído.
2.o La voz.
3.o El sentido tonal.
4.o El cuerpo.
5.o El sentido rítmico.

Despues de definir y analizar cada elemento, el autor de la monografía pasa á estudiar su importancia para la pedagogía musical y propone ejercicios que debieran ser tomados en cuenta por los maestros de las escuelas públicas y por los catedráticos de los conservatorios europeos. Si el señor Dalcroze conociera los sistemas aun empleados aquí para la enseñanza elemental de la música, encontraría mucha é interesante materia para aumentar el caudal de sus fecundas observaciones.

Por los Conservatorios

EN "LA LIRA"

El festival de fin de curso ha resultado un verdadero acontecimiento. Fué muy aplaudido el conjunto de violines, mandolinas y piano formado por 42 alumnos de las clases de los profesores señorita S[illegible] Quintela y señor Salvatore Cetrulo. El alumno Enrique Vidal tuvo que bisar la Rapsodia de Hauser. Fueron aplaudidos los números de canto á cargo de las señoritas Estela Sapriza y Clotilde A[illegible]giolo. Tambien las señoritas Z. B[illegible]bato, Z. Burmester, M. L. Labadie y [illegible]. Gervasio fueron aplaudidas en sus números de piano y violin. Ricardo Olascoaga lució su buena escuela y sus buenas aptitudes.

Terminada la lectura del acta de clasificacion, los alumnos de las diferentes clases entregaron á sus profesores obsequios en alhajas y objetos de arte, pronunciando en ese acto un discurso la niña de Fontana.

El Conservatorio «La Lira» iniciará el año escolar el dia 16 de Enero, quedando abierta desde ahora la inscripcion para los cursos.

Las "toilettes" de la Tina

Antenoche, en «Fedora» la señora Tina di Lorenzo lució las siguientes «toilettes»:

1er acto— Vestido empire, paillettée negro con fondo gris (Belloni, Turin). Piel de «martora» con guarniciones de cintas de terciopelo negro: puntillas y «chiffons» (de Belloni, de Turin).

2.o acto—Vestido «écaillées» de corte empire, en oro con guarniciones de puntillas y perlas (Worth, de Paris).

3er acto—Traje ruso de terciopelo rosa, con guarniciones de puntillas y galones de oro.

4.o acto—Batona «renaissance» de crêpe bordada (Worth, de Paris).

* * *

Anoche en «Divorziamo» la señora Tina di Lorenzo llamó la atencion general con los siguientes trajes:

1er. acto—Traje de terciopelo «arancione» con guarniciones de puntillas y «martoras» y raso de plata (casa Paquin, de Paris).

2.o y 3er. acto — Traje de terciopelo verde-oscuro, bordado sobre tul negro, con guarniciones de puntillas y chinchilla (casa Worth, de Paris).

Crónicas

No se podia concluir mejor el año y empezar el nuevo, que oyendo á «Divorçons» en el Urquiza, representado por la señora Tina di Lorenzo, por Luis Cerini y por Armando Falconi. Los dos últimos fueron especialmente festejadísimos por la numerosa concurrencia. Sentimos que la hora y la falta de espacio no nos permitan dedicar á los simpáticos artistas todas las frases de elogio que merecieron.

Espectáculos de hoy

En el Casino tiene lugar una interesante «matinée» á las 3 p. m., (dedicada á las familias y al mundo infantil) y una extraordinaria funcion nocturna con lo mejor del repertorio y del elenco artístico de la «troupe» de Mr. Seguin.

—En el Politeama Cavalli tendrá su alegre público de costumbre con «Massinelli in vacanza» en 1.a seccion; «Tecoppa in tribunale» en la 2.a y «La luna di miele del señor Pancrazio» en la 3.a.

—En el Urquiza se representará la comedia «Andreina», de Sardou, por la compañía dramática italiana de Tina di Lorenzo, que obtendrá, á no dudarlo, otro éxito de arte ante la numerosa y distinguida concurrencia de costumbre. A la señora Tina no le faltarán aplausos en su rol de protagonista: las cazueleras se aprontan para hacerle una gran manifestacion.

Carnet del repórter

Hoy sale con destino á la Florida la compañía dramática Othro Bordeaux-Maiani, emprendiendo una gira por el interior de la República. Deseamos buen éxito á los valientes [illegible] artistas que [illegible] talento de la señora [illegible] Bordeaux.

—Pro[illegible] del corriente [illegible] Cavalli en el [illegible] este teatro [illegible] en el Urquiza [illegible] en cuatro actos, [illegible] sabido que la Ti[illegible] verdadera [illegible] lugar el bene[illegible] y la empre[illegible] «Il re burlone», [illegible] constitu[illegible] del impa[illegible]. En esta se[illegible] que se representen [illegible] «Pamela» y «La [illegible]ldoni. Esta última [illegible] convento», ó con «La [illegible] proporcionará, por [illegible] grandes triunfos [illegible] Lorenzo.

[illegible]arios

[P]OCITOS

[illegible] m. tiene lugar el [illegible] costumbre con el

[illegible] Madgyar, marcha; [illegible] polka militar; 3.o [illegible] sinfonía; 4.o [illegible]nte Luis XV; 5.o [illegible] fantasía. [illegible] Forza del Des[illegible], marcha tur[illegible] fantástica; 9.o [illegible]; 10. Bologne[illegible] Rienzi, sinfo[illegible], fantasía; 13. [illegible] Sol; 14. Bra[illegible] [illegible]ubert, Momen-

to musical; 16. Wagner, Tannahuser, marcha.

EN RAMIREZ

He aquí el programa del concierto á efectuarse hoy en la playa Ramirez:

1.a parte—1.o Schumann, J. Groati, marcha; 2.o Mariani, sinfonía; 3.o a) Beethoven, Sonata patética, largo, b) Bizet, L'Alesiennes; 4.o Bihumein, fantasía húngara.

2.a parte—5.o Retali, Paso del parque, marcha; 6.o Ponchielli, Gioconda, fantasía, 7.o Puccini, Manon Lescaut, mosaico; 8.o Gounod, Jesús Nazareno; 9.o Strus, Rose Senza Spine, vals; 10. Marcha flamenca.

EN EL PARQUE URBANO

Hoy en el Parque Urbano tiene lugar un concierto con el siguiente programa:

1.o Meyerbeer, Profeta, marcha; 2.o Rossini, Barbero de Sevilla, sinfonía; 3.o Marquez, Anillo de Hierro, preludio; 4.o Breton, Dolores, jota; 5.o Verdi, Rigoletto, cuarteto; 6.o Translateur, Torero, vals español; 7.o Suppé, Doña Juanita, potpourri; 8.o Walteufel, Meintraum, vals; 9.o Listz, 2.a Rapsodia húngara; 10 Balogk, María, marcha.

Banda Municipal

Mañana en la plaza Constitucion la banda Municipal ejecutará el siguiente programa:

1.a parte—Allier, Le Madgyar, marcha; 2.o Verdi, Forza del Destino, sinfonía; 3.o Mascagni, Iris, himno al sol; 4.o Schuber, momento musical.

2.a Parte—5.o Puccini, Boheme, fantasía; 6.o Breton, Dolores, jota; 7.o Cerosa, Danza fantástica; 8.o Wagner, Tannahuser, marcha.

Movimiento político

DIVERSAS INFORMACIONES

El viernes próximo celebrará sesion la comision directiva del club colorado «Defensa de Montevideo».

He aquí la invitacion que ha hecho circular:

Club colorado «Defensa de Montevideo».—Se cita á los señores miembros de la Comision Directiva de este Club, para la reunion que se celebrará el viernes 4 del corriente, á las 8 1/2 p. m., en el local de la secretaría.—Los Secretarios.

No deja de tener su miga el siguiente suelto perteneciente á «El Triunfo» de Rocha, órgano de los colorados independientes de aquella localidad:

«Estamos en conocimiento de que los comisarios y agentes policiales han reanudado las tareas políticas.

«Algunos compañeros han sido mandados ver por comisarios de la autoridad policial y otros han sido hablados por los propios comisarios, invitándolos para que los acompañen en las próximas elecciones, que segun ellos serán á fines de Enero.

«Creemos que es imposible que tan pronto haya elecciones, pues aun no se ha sancionado definitivamente la ley sobre regularizacion de las inscripciones hechas con supletorias, pero ante la nueva intervencion abusiva é ilegítima de la autoridad policial, aconsejamos á nuestros correligionarios que estén prevenidos, contestando debidamente á los oficiosos agentes y manteniendo la union que nos hará fuertes é invulnerables en un porvenir cercano.

«La bandera de la reaccion colorada que este periódico sostiene en la prensa está desplegada para librar cuantas batallas sean necesarias en bien de los intereses partidarios y del verdadero civismo».

OBRAS DEL PUERTO

Mr. Sillard

Ayer tomó posicion oficialmente, del cargo de representante oficial de la empresa Constructora del Puerto, el socio de la misma Mr. José J. Sillard.

El acto tuvo lugar en las oficinas principales de aquella.

GANADERIA Y AGRICULTURA

Capones para frigorífico

La sucesion de don Pedro Alvarez de Valdez (Paysandú), que se viene dedicando con ahinco, sin omitir sacrificios personales ni pecuniarios al refinamiento de las razas, gozando ya sus productos de verdadero crédito entre nuestros hombres de negocio, ha realizado una importante venta de capones lincolns, con destino á la exportacion y á frigorífico, cuyo primer aparte se efectuó días anteriores.

La operacion consiste en la venta de 1470 capones de las condiciones enunciadas, que dieron un promedio de peso de 52 kilos cada uno, al precio de cincuenta y cinco milésimos el kilo, al exportador señor Juan Malgor.

Igualmente vendió el mismo señor y en las mismas condiciones el resto de las caponadas que están prontas para el mes entrante.

Transacciones rurales

De Paysandú comunican las siguientes operaciones:

El hacendado del Rabon señor Ubaldo Moreno ha vendido á don Manuel Masdeu, de San Francisco, la cantidad de 250 ovejas cruza Rambouillet, á razon de $ 1.80 cabeza.

El mismo hacendado vendió al señor Alejandro Etchebarne, de arroyo Negro, 150 ovejas cruza Rambouillet, á $ 1.50 cada una.

El hacendado de San Francisco, señor Julio P. Debali compró al mismo señor Moreno otra cantidad de ovejas Rambouillet á $ 1.55 cada una.

—La sucesion Alvarez, de Valdez, vendió al señor N. Saavedra, tropero del sur, el número de 185 novillos mestizos Hereford, de dos á tres años, á 15 pesos por cabeza.

—La misma sucesion vendió al barraquero de esta plaza señor Pedro Etchemendy la cantidad de 8500 kilos de lana á $ 4 los 10 kilos vellon y barriga. La de borregos vendióla el mismo á 3 pesos.

—El comerciante de Piedras Coloradas señor Juan Estefanell compró al señor M. Gustá, del mismo punto, un lote de 170 cabezas de ganado de cría criollo, á $ 7.50 cada una, al barrer.

—Los señores Alvarez y Marque, de Valdez, vendieron un lote de 190 ovejas cruza Rambouillet, al precio de $ 1.80 cada una.

—Un hacendado recientemente llegado de campaña nos refiere que el señor Aníbal de Souza, acaba de vender sus novillos al saladero de Liebig's, á $ 23.50 cada uno y troperos del mismo establecimiento ofrecieron $ 21 por los novillos de la estancia de la señora viuda de Faribe.

—Se ha firmado hoy ante el escribano público don Arturo E. Mouliá la venta de una fraccion de campo en la 3.a seccion de este departamento, en Valdez, de 745 hectáreas y 2061 áreas, por la suma de $ 28.277.96 oro.

El vendedor es don Vicente Liuzzi y el comprador don Pedro Ruiz, vecino de Las Flores, departamento de Rio Negro.

—Los señores A. Siburo y Cia. han vendido á la Compañía Liebig's para la fábrica Colón, 1500 novillos de 3 á 4 años, á apartar hasta el 31 de Mayo del año próximo, á $ 20.50 oro.

—El señor Martin Inchauspe ha vendido al mismo establecimiento 1000 novillos, á apartar tambien hasta el 31 de Mayo, al precio de $ 20.25.

—El caracterizado hacendado de Palomas, don Horacio Amaro da Silveira acaba de vender al señor Guillermo Pigurina, comprador de hacienda del saladero Casa Blanca, 400 novillos, á 20 pesos, para apartar hasta Marzo.

Cabaña Eúskara

He aquí las ventas efectuadas por la Cabaña Eúskara, del señor Pedro Nazábal, en la feria verificada en Molles Local Reyles, el 23 de Diciembre último:

1 carnero núm. 208, á Francisco Villar, en $ 300.
1 id núm. 144, al mismo, en $ 110.
1 id núm. 243, á Augusto Ponce de Leon, en $ 250.
1 id núm. 133, al mismo, en $ 110.
1 id núm. 197, á Pedro Puchet, en $ 250.
1 id núm. 157, al mismo, en $ 175.
1 id núm. 143, á Antolin Stirling, en $ 165.
1 id núm. 136, al mismo, en $ 110.
Carneros vendidos 8.
Total de la venta: $ 1.470.

Marcas y señales

Ayer fué presentada al H. Senado la siguiente nota suscripta por un importante núcleo de ganaderos:

Honorable Senado.—Los que suscriben, ganaderos todos, vienen á protestar enérgicamente contra el proyecto de ley de don José A. Ferreira y contra la implantacion obligatoria del sistema de señales ideado por don Juan Carlos Blanco Sienra, convencidos de que sería la mayor de las calamidades é iniquidades su aprobacion.

Que no se imponga nada, que los ganaderos aceptarán por su propia conveniencia, aquel sistema que sea bueno y beneficie á los grandes sagrados intereses de la Nacion.

Será justicia, etc.—Montevideo, Diciembre 17 de 1906.

VIDA SOCIAL

POCITOS—

Gran concurrencia ha tenido Pocitos en estas últimas noches.

Recordamos haber visto las siguientes familias:

Sienra de Arteaga, Blixen de Suarez, Fuentes de Aicardi, Varela de Acosta y Lara, Cranwell de Castellanos, Tezanos de Carrau, Pittaluga de Magariños, Veira, Conessa de Galdolfo, Testaseca de Guerra Romero, Arteaga de Hoffman, Arrieu de Howard, Alvarez de Lasala, Howard de Shaw, Pringles de Serratosa, Ibarra de Seré, Vidal de Pittaluga, Balparda de Rogberg, Sosa Diaz de Cardozo, Villegas de Shaw, Wells de Shaw, Viana de Martí, Villagran de Ciganda, Sosa Diaz de Vidal, Sienra de Arteaga, de Guesalaga, de Elola, Starico de Arcos Perez, de Croce, Mouliá de Alvarez, Villegas de Algorta, Herrera de Arteaga, Rodriguez de Hughes, Portillo de Lussich, Gonzalez de Minelli.

Señoritas: Elena Cranwell, Carmen Lasala, Celia, Elena y Ester Alvarez, Margarita Benzano, Julia Barreiro y Ramos, Sara Sanz, Blanca Escabini, Sara Quintela, Manuela y María Teresa Forteza, Ester y Paulina Figari, Adelaida y Rosario García Morales, Ana María y Lidya Guesalaga, Ester y Emilia Ibarra, Clotilde y Milka Lussich, de Sapriza, Ernestina y Aleira Muñoz y Maini, Alicia Mello Otero, Rosa Nicola, Aurora Olariaga, María Concepcion Pringles, Soña, Ida y Eva Pietracaprina, Matilde, María Elena y Eloisa Rodriguez Arocena, Lucía y Ester Suffern Arteaga, Soledad Seré, Elvira y Plácida Serratosa, Edelmira y María Elena Muñoz, Laura y Ema Terra, Elena Victorica, María Elisa Blanco Wilson, Sara Fernandez, Lola, Aida y Blanca Galan, Celia y Elena Minelli, Carlota Mendoza, Garibay, María Inés y Valentina Piaggio, Marcela, Carlota y María Vidal Ballestero, Estela Zufriateguy, María Clotilde de Valiega, Anita Zanetti, Herminia y Amelia Bonomi, Rosa y Carmen Guerra de Moratorio, de Latou, Delia Marfetan, Isabel Pittaluga, Luisa Palmira y Amanda, Ema y Mercedes Sosa, Sara y Adela Albistur, de Aubriot, de Montaño, Estela é Isabel Ballefin, Coca y María Buela, Paula, Ester y Angelina Canfield, Isabel Ferrere, de Lavandera, María y Anatolia Maurupe, Enriqueta Otero Mendoza, Adela Villagran, Josefa y Cristina Perez, Sofía Paullier, Sofía y Ema Peralta, Carlota y Blanca Reyes Cadenas, Amelia y Alicia Ramos Suarez, Delia Real de Azúa, Carolina Regules, Linda y Emilia Tagle y otras.

BODAS—

El sábado se realizó la boda del señor Julio Voss con la señorita Luisa Munúa.

Aunque el acto fué de carácter íntimo en casa de la novia, se realizó una animada fiesta.

Los jóvenes esposos pasarán una temporada en el hotel de Villa Colon, de donde partirán el miércoles para la estancia de Munúa, en Cebollatí.

—Al registro civil se han presentado solicitando contraer matrimonio el escribano señor Alfredo Señora y la señorita Esther Salvañach.

FIESTAS Y REUNIONES—

Antenoche se realizó en el Club Católico la fiesta dedicada á los niños de nuestra sociedad, asistiendo estos en gran número. La Kermesse resultó todo un éxito, pues todas las cédulas resultan premiadas con objetos de valor.

Hubo Pozos de Jacob, carteritas y una parte de concierto en el cual sobresalieron declamando con una naturalidad poco comun, las niñas María Elena Sanseve y Matilde Muñoz Nin, quienes demostraron muchísimo gusto en la poesía «La Oracion» y el monólogo «Margota». Tambien la niña Juanita Cibils ejecutó el piano con mucho gusto y buena escuela.

Las fiestas continuaron anoche con igual éxito. Además de la Kermesse, Pozos de Jacob y carreritas, hubieron varios números de concierto sumamente interesantes, á cargo de la señorita Eloisa Pedralbes, Sara Bat y Elena Rodriguez, que fueron muy aplaudidas.

—En la quinta del señor Carlos Vallaro se realizó anteayer una fiesta sumamente interesante.

La fiesta, que se realizó en el hermoso parque de la quinta, comenzó á las 5 de la tarde, terminando en la mayor animacion, á las 12 de la noche.

Por la noche se organizó un concierto en el que tomaron parte las siguientes señoritas: de Figari, Nin Vallaro, de Labadie, Klinger y Starico.

Entre la concurrencia estaban las familias de:

Aguiar de Vallaro, Vallaro de Collina, Bauzá de Azevedo, Viñas de Melian, Delgado, Estapé, Garolini, Savini, de Flandino, de Moro Franco, Vallaro, Azevedo, Pijuan, Lavadie, Rodriguez, Fiera, Vaillant (Juan), Vaillant (Edme), Klinger, Starico, Mascagne, Savini, Figari y muchas otras.

FIESTAS Y REUNIONES—

En la quinta del camino Millan que ocupa el doctor Backhaus se realizó la noche del domingo una animada fiesta, en conmemoracion de Navidad y Año Nuevo. La hermosa residencia del doctor Backhaus presentaba un aspecto hermoso, con las múltiples lamparillas que en elegantes guirnaldas habian sido colocadas en las habitaciones, la terrasa y la quinta. La fiesta resultó animadísima.

Despues del lunch, los acordes de la banda del crucero aleman Falke se esparcieron por toda la hermosa quinta haciendo aún más atrayente esta atrayente y hermosa fiesta.

En el momento de destaparse el champagne el dtor. Backhaus pronunció un conceptuoso discurso en el cual tuvo palabras altamente elogiosas para nuestra República y terminó dando un viva al Uruguay.

Le siguió en el uso de la palabra el comandante del crucero Falke el cual por sí y por toda la oficialidad del buque que comanda agradeció la simpática fiesta con que se les obsequiaba.

Clausuró los brindis el secretario de la seccion Agronomía de la Universidad, señor Eduardo Lopez Lavandera el que agradeció al dueño de la casa, las manifestaciones elogiosas que respecto á sus subalternos, habia hecho en su discurso.

A las 11 se improvisó un baile y en medio de una animacion creciente se danzó hasta las primeras horas de la madrugada.

Cuando el nuevo dia amanecia la concurrencia se retiraba gratamente impresionada por este magnífico festival, y de las finas atenciones del doctor Backhaus y su señora esposa.

BANQUETES—

Un grupo de amigos del señor Jorge Westh le obsequió anoche con un banquete con motivo de su nombramiento de gerente del Banco de la República.

A la demostracion asistieron los señores: Vicente Urta y Rocca, Francisco Canale, Alberto Greenshields, Guillermo West, E. Gambin y Blanch, Pablo Fontaina, Alberto Peña, Enrique Dellasopa, Felipe Schelotto, José Fravega, Juan B. Morixe, Oscar D'Oliveira, Alfredo Guimaraens, Ignacio de la Peña, Arturo Salon, José M.a Cordero, José Alvarez Lista y Gustavo Saints Gés.

ENFERMOS—

Sigue mejirada la señora Julia Raymond de Albanell.

—Se halla enferma la señorita Elvira Casaravilla Balparda.

—Muy mejorada se halla la señora María S. de Prando.

VIAJEROS—

De Cerro Largo regresó el señor Carlos Sturzenegger.

—Pocedente de Paysandú se halla en ésta aprovechando la feria judicial el doctor Enrique Haedo Martinez.

—Regresó de Buenos Aires el doctor Victor Perez Petit.

—Del mismo punto volvió el señor Adolfo Mendez.

CUADRO VIVO

El año ha muerto ya; al horizonte
Línea de sangre baña.
¡Ultimo resplandor que al mundo envia
Desde su trono el sol! Sobre la playa
El pueblo le contempla. Los pequeños
Como alegres bandadas
De aves que han sentido ya la aurora,
Cantan, con sus festivas carcajadas!
Los jóvenes se observan;
En su ardiente mirada
Se ven signos de luz, que interiormente
Los descifran las almas!
El año ha muerto ya! las nuevas luces
Que volverán mañana
Talvez despierten el pudor que duerme
[duerme
En los nidos de nieve de la infancia!
Los ancianos se miran con tristeza...
Aquellas frentes pálidas,
Aquellos ojos apagados, secos,
Muchos recuerdos guardan;
Recuerdos que han pasado
Y que á veces suspiran en sus lágrimas!
El año ha muerto ya: niños y viejos
Desde la extensa playa
Miran al sol que expira: los pequeños
Con toda la alegría de la infancia,
Como si aquel incendio del crepúsculo
Levantase en su fondo una alborada.
Los grandes, los cansados peregrinos
Que no tienen mañana,
Esos, al horizonte le contemplan
Con profunda nostalgia!

M. NEBEL.

12, 1906.

MUNICIPALES

Avenida á los Pocitos

SU ENSANCHE

La Municipalidad inició ayer gestiones tendientes á conseguir el ensanche de la Avenida á los Pocitos, sobre todo en el trecho de via donde se considere más necesaria esa importante mejora.

Con tal motivo, la Junta designó una comision especial compuesta de los señores Agustin Piera y Enrique Legrand para que, con la cooperacion de los ingenieros municipales lleven á cabo la obra.

Se abriga la esperanza de que serán muchos los propietarios de terrenos que cederán fracciones para llegar á la realizacion del pensamiento enunciado.

Festejos del Carnaval

La comision especial, compuesta de los señores Agustin Piera y Horacio Acosta y Lara, encargada, como se sabe, de organizar los festejos á realizarse en el próximo carnaval, ha dado ya comienzo á su tarea.

Con el fin de proceder á la distribucion de los trabajos y fomentar al mismo tiempo la construccion de los vehículos que tomarán parte en el gran corso proyectado, resolvió celebrar el próximo miércoles, una reunion en la Junta.

La comision ha recibido ya planos para el levantamiento de kioscos luminosos en las plazas, paseos, etc.

Sociedad Protectora de Animales

La Junta dirigió ayer una nota á la jefatura política, con motivo de considerar, que se cometen abusos por parte de los miembros de la Sociedad Protectora de Animales en la aplicacion de multas. Le significa que esos funcionarios deberán denunciar las infracciones á la policía, siendo ésta la encargada de aplicar las penas en la forma que crea conveniente.

Renuncia y nombramiento

Fué designado miembro de la Comision Auxiliar de Colon el señor Manuel Fortis, en sustitucion de don Tomás Gannicelli, que renunció.

Pidiendo alumbrado

Un grupo de vecinos de la calle Juan D. Jackson se ha presentado á la Junta solicitando instalacion de alumbrado eléctrico.

Buena disposicion

La Direccion de Parques y Jardines ha dispuesto que sea uniformados todos los guardianes de plazas y paseos públicos.

El servicio de tranvías

Como lo hemos dicho, el director de Rodados señor Agustin Piera ha venido preocupándose estos días de estudiar la manera de hacer más fácil el transporte de la enorme cantidad de personas que concurran á nuestras playas, para lo cual es necesario que las empresas hagan llegar á ellas todo el material rodante que sea posible, sin descuidar los otros servicios.

Considera que es dificilísimo pretender que todo el público que va llegando á las playas en el espacio de tres horas, sea transportado á la ciudad en los momentos que aquél emprende el regreso, pero va á intentar un ensayo en favor de las señoras y niños que siempre se ven obligados á demorar, á causa de la poca galantería del sexo masculino, que se avalanza á los vagones, no dejando sitio para aquéllos. Al efecto, dispondrá que en los días de moda ó de mucha afluencia, las empresas de tranvías pongan en servicio varios coches, reservando los asientos para señoras y niños y dejando el pescante posterior para los hombres.

Dispondrá, asimismo, que las empresas destinen para el sexo femenino y para los niños, un vagon por cada tres que lleguen á las playas. En los pescantes posteriores de esos vagones podrán ir los hombres hasta el número que autoriza el reglamento.

Vehículos de Buenos Aires

La franquicia que la ley de patentes de rodados concede á los propietarios de carruajes y automóviles que deseen veranear en Montevideo, ha hecho que muchas familias radicadas en Buenos Aires que se proponen pasar la temporada balnearia en esta ciudad, traigan sus coches.

La prescripcion de dicha ley, que se refiere á ese asunto, dice así:

«La Direccion de Rodados podrá expedir permisos especiales para que circulen en el departamento de Montevideo, los carruajes ó automóviles que con sus dueños vengan del exterior del país, en calidad de tránsito.

El plazo del permiso no excederá de dos meses, no podrá ser renovado, y para concederlo, los interesados deberán justificar previamente la procedencia de los vehículos por intermedio de la Direccion G. de Aduanas. La anunciada reparticion municipal, solo podrá conceder permiso por un rodado para cada propietario».

Los toques de campana

La Direccion de Rodados ha pasado una nota al señor Juan Cat, director gerente de la Sociedad Comercial de Montevideo, previniéndole que los motormens, no teniendo tal vez en cuenta, lo dispuesto por el inciso 6.o del art. 39 y por el artículo 43 del reglamento de tranvías eléctricos, abusan de los toques de campana, debiendo hacer limitar su uso á lo estrictamente necesario.

Una multa

La Direccion de Rodados ha penado al motorman núm. 68, del Tranvía del Este, con una multa de $ 1 por entrar con exceso de velocidad en el loop de la playa de Ramirez.

ADMINISTRACION PUBLICA

TELÉFONO DE CANELONES

Sobre la red telefónica policial del departamento de Canelones, se ha resuelto ayer que los 8.000 pesos que la ley destina á la construccion de la obra sea invertida en la siguientes forma: $ 3.500 por Octubre, Noviembre y Diciembre y el saldo en cuotas mensuales de $ 500.

HOSPITAL DE COLONIA

Se ha resuelto que por el Ministerio de Fomento se ordene la formacion de planos, presupuesto, etc., para el llamado á licitacion de las obras del Hospital de Colonia.

NUEVA INSPECCION MÉDICA

El gobierno aprobó el proyecto de la Comision de Caridad relacionado con la creacion de una oficina de Inspeccion Médica de los Asilos Maternales.

Tambien aprobó la creacion de las plazas de ayudante y de sirviente para la misma.

UNA PROPUESTA

Fueron pasados á informe de la Direccion General de Correos y Telégrafos los antecedentes relativos á la línea telefónica entre Porongos y Durazno, así como una propuesta del señor Francisco Lanza, ofreciendo en venta las líneas terrestres que en la República posee la compañía telegráfica Platino Brasilera.

REPOSICION DE UN COMISARIO

Fué repuesto en su empleo don Isidro de los Santos, comisario de Rocha, en virtud de haber sido absuelto de culpa y pena en el sumario que se le instruye por supuesto abuso de autoridad.

NOMBRAMIENTOS

El ministerio de Gobierno ha aprobado los siguientes nombramientos:

Para guarda hilos de Dolores, en calidad de interino á don Fernando Toja.

—Para comisario de la 6.a seccion de Flores al coronel graduado don Joaquin Royer en reemplazo de don Luis Labraga que renunció.

—Telefonista de la misma Jefatura á don Lucio Rodriguez (hijo) en reemplazo de don Leonardo Fernandez que falleció.

—Para telefonista de San Máximo á la señora Herminia Zamora de Larrau.

PERSONERÍA JURÍDICA

El gobierno concedió ayer personería jurídica á la «Asociacion de Propietarios de Vehículos de carga».

LAS RECEPTORÍAS EN DICIEMBRE

Se recibieron ayer comunicaciones de las receptorías de Aduanas del Salto y Paysandú informando acerca del producido de la renta en el mes ppdo. y el cual es el siguiente:

Salto—Total, $ 24.686,61.
Paysandú—Total, $ 34.129,19.

EL IDIOMA NACIONAL

CASO CONCRETO

Un corresponsal de «Ecos del Progreso» que recorre la campaña del Salto, preocupándose de lo mucho que se cultiva el idioma portugués en la niñez, para la mayoría de la cual es casi desconocido el idioma nacional, refiere la siguiente anécdota:

«Voy á exponer un caso que es todo un cuadro para demostrar hasta donde llega la relajacion de nuestra nacionalidad y es sabido que ningun daño material puede compararse con el aniquilamiento de la dignidad nacional.

Cuando nuestro distinguido amigo D. Tructuoso T. Leal ocupaba la Jefatura Política del Santo, en uno de sus viajes de inspeccion á Lavalleja interrogó á un muchacho de la siguiente manera. ¿Eres oriental?

Soy brasilero—¿Donde naciste?—En Lavalleja!!! ¿Cómo! es la bandera oriental?—No señor—¿Sabes qué bandera es aquella? señalando la bandera patria colocada en la comisaría.—Es la bandera de la comisaría—(Todo esto lo dijo el muchacho en portugués). Esto es heroicamente bárbaro!»

UN COMISARIO BRAVO

Un periódico de Melo, ocupándose de las graves acusaciones formuladas contra el comisario Hermida, dice:

«Y, como, segun el criterio jurídico, confesion de parte, relevo de pruebas, véase lo que manifestó el señor Hermida al ser interrogado por nuestro correcto Juez Letrado Departamental.

Preguntado: Si era cierto que había infligido castigos corporales al menor Octavio Escobal, contestó que no solamente á ése, sino á otros muchos, y aún que á otros muchos castigaría en lo sucesivo; agregando á guisa de corolario, que «iba á hacer administracion á palos».

Que tal! ¿No es bastante sugerente la declaracion del señor Hermida?

UNIVERSITARIAS

REUNION DEL CONSEJO

El Consejo de Enseñanza Secundaria y Superior se reunió ayer á las cuatro y media, bajo la presidencia del doctor Acevedo, Rector de la Universidad.

Asistieron los doctores Irureta Goyena, Zorrilla de San Martin, Navarro é ingenieros García de Zúñiga y Andreoni.

El Consejo resolvió acceder al pedido del doctor Juan B. Morelli, que solicitó licencia para realizar un viaje á Europa.

NUEVOS LAUREADOS

En la reunion de ayer del Consejo recibieron en colacion privada el título de arquitecto los señores Alfredo Campos y Eugenio Baroffio y el de farmacéutico los señores Romeo Montanaro y Miguel Mármora.

Centros y Sociedades

La Enramada

Hoy 1.o de Enero se efectuará el festival anunciado en el local de la sociedad criolla «La Enramada».

El programa es el siguiente:

Por la tarde representacion dramática por el cuadro artístico de la Enramada, banquete criollo á las 7 y media de la noche y el baile que dará principio á las 11 p. m.

Italo Uruguaya

El 5 de Enero se efectuará el baile con que la comision directiva de la sociedad de mutuo socorro Italo Uruguaya obsequia á los socios de este centro.

La comision de fiestas la misma que la del baile anterior.

El presidente de esta sociedad señor Pedro Zanella ha resuelto que ese dia se haga entrega de 65 diplomas á otros tantos socios recientemente ingresados á esta sociedad.

Joaquin Robuzon, Apolinario Ferreira, Alberto Guido, Fausto Ferreira, Arturo Mendez y Ricardo García.

Las invitaciones han empezado á repartirse á las familias y los que por cualquier circunstancia no la hayan recibido pueden ocurrir á la secretaría de la sociedad á reclamarla.

MARITIMAS

Dos ahogados

Ayer á las 4 y 30 p. m. la Inspeccion del Resguardo comunicó á la Capitanía del Puerto que los agentes de la comisaría 11.a habian hallado en la costa, próximo al caño de la [illegible] eléctrica dos trajes de niños suponiendo fueran de algunos menores que se bañaban en aquel paraje y hubieran perecido ahogados.

El señor Capitan del Puerto dispuso que en el acto se trasladaran al paraje en que se suponía se hubieran bañado algunos menores, una falúa de la reparticion con la dotacion correspondiente de marineros y útiles para rastrear la parte de mar comprendida entre el caño de la referencia y donde está situado un ponton en desarme, perteneciente al señor Calcagno.

Los tripulantes de la falúa efectuaron el rastreo en aquella parte del mar hasta las 7 1/2 p. m. sin haber hallado nada.

A esta hora resolvieron los jóvenes Gregorio Delpino y Pablo Crovetto, ambos de nacionalidad uruguayos y excelentes nadadores, bajar como buzo al fondo del mar y recorrerlo.

Varias veces se sumergieron y otras tantas aparecieron en la superficie para tomar respiracion, hasta que al fin una de las veces consiguieron extraer los dos cadáveres. Uno de éstos resultó ser el de Victor Delucia, oriental, de 10 años, domiciliado en la calle Arroyo Negro número 60 y el otro el de Horacio Acerrini, oriental, tambien de 10 años como el anterior, con domicilio en la misma calle número 57.

Conducidos á tierra ambos cadáveres se hizo entrega de ellos al oficial inspector Francisco Aguirre para que á su vez los entregara á sus respectivas familias.

Vapores fluviales

Salieron anoche para Buenos Aires los siguientes vapores:

Eolo con 458 emigrantes procedentes de Europa y venidos en el trasatlántico Oravia.

—El Rio de la Plata con 160 y Venus con 128 pasajeros, respectivamente.

El vapor Manuelita

El vapor Manuelita, perteneciente al señor Juan B. Varzi, será reparado en el varadero de los señores Lussich Hnos.

Se le cambiarán las maquinarias, colocándole una nueva y será destinado al tráfico del Puerto.

El señor Varzi, que es uno de los más antiguos lancheros, establecerá próximamente otra embarcacion á vapor construida en el país, tanto el casco como las maquinarias y o[illegible]

SUMINISTROS DE GUERRA

Expedientes tramitados:

Carlos Mendixe, Antonio Camacho, Francisco Friore, Bernardino Silva, Elisa Olmos de Saldamando y Martiniano Burgueño, suc. Sapriza Hnos., José R. Gonzalez, Marion y Petit, Juan Damadeno, Isabel C. de Perez, suc. Florentino A. Fros, Casiano E. García é Ignacio García Moreno, Ismael Velazquez, Francisco Priore, Carlos Cortes, Fidel Santero, Lucía Texeira de Hernandez, [illegible] Fed.

REGISTRO CIVIL

Matrimonios

Se han presentado al Registro de Estado Civil solicitando contraer enlace las siguientes personas:

Alfredo Ildefonso Señora, 25 años, escribano, oriental, con Esther Salvañach, 21 años, oriental.

Julian Zunino, 27 años, comercio, oriental, con María Torres, 24 años, oriental.

Francisco Colombo, 25 años, jornalero, oriental, con Clodia Malacrian, 18 años, oriental.

Fernando Perreiro, 32 años, empleado, oriental, con Amanda Rollert, 24 años.

Juan Bautista Rubert, 28 años, empleado, oriental, con Magdalena Cassanello, 20 años, oriental.

Natalio Avelino, 26 años, empleado, italiano, con Rita Lanza, 28 años, italiana.

Defunciones

Dia 31—Humberto Pelluzoni, argentino, 4 años, Hospital de Caridad.

Gabriela Alvarez, oriental, 65 años, soltera, Tacuarembó 67.

Luis Saint Etienne, francés, 43 años, casado, Casa de Aislamiento.

Francisco Suarez, oriental, 65 años, viudo, A. Grande 339.

María Catalogne de Prian, oriental, 48 años, casada, Lavalleja 28.

Esther Ferrer, oriental, 21 años, soltera, 18 de Julio 643.

Filomena Amabile, italiana, 48 años, viuda, Rio Negro 235.

Manuel Fontao, español, 37 años, viudo, Arambaré 92.

José Ylarza, oriental, 32 años, casado, Lavalleja 14.

Carmen Sagade, oriental, 18 años, soltera, Yaro 227.

Ceferino Lopez, oriental, 61 años, viudo, Hospital de Caridad.

Isabelino Maragues, oriental, 20 años, soltero, Hospital de Caridad.

VARIAS NOTICIAS

El dentista Lorenzo

Con gran éxito el doctor Julio Lorenzo establecido con su consultorio odontológico en la calle Colonia número 110, prosigue sus trabajos respecto á la extraccion de dientes sin dolor y aplicaciones de dentaduras artificiales. Muchas son las familias que solicitan sus servicios profesionales.

El premio gordo

Era lo lógico: que el confortable Salon Independencia, calle Buenos Aires 223, de Francisco Pastura, donde va medio Montevideo á lustrarse el calzado, vendiera el billete de la lotería de Caridad número 11.765 que resultó premiado con los 100.000 pesos.

Casa Brussoni

Haciendo una visita á esta importante casa de la Avenida 18 de Julio 201 casi esquina Rio Negro, se confirma la verdad de los reclamos que ha hecho de su gran exposicion de hermosas sombrillas, elegantes y artísticos abanicos, variado surtido de ricas carteras y portamonedas y otra infinidad de objetos.

Así que es indudable que la Casa Brussoni es una de las que ha tenido en cuenta el gusto refinado y la elegancia de nuestro público.

Librería Mius

Esta acreditada librería ha repartido las siguientes entregas:

Diccionario Salvat, cuaderno 30; Modas y pasatiempos, cuaderno 4; Historia G. de Francia, cuaderno 176; Hojas [illegible], cuaderno 61; Perlas Musicales, cuaderno 11.

Los mejores refrescos

Entre las personas entendidas en materia de refrescos, gozan de excelente concepto los que proceden del antiguo y acreditado establecimiento del señor Antonio L. Lataillade. De delicada preparacion, de gusto excelente y delicados se solicitan con interés en nuestros principales cafés, confiterías y almacenes.

Alhajas, brillantes y relojes

Con notables rebajas sigue vendiendo el señor Cresci el selecto y variado surtido de dichos artículos é infinidad de objetos de fantasía, recibidos directamente. Visiten á la joyería y relojería «La ciudad de Berna» y se convencerán de la conveniencia de los precios establecidos. No confundir: 18 de Julio 52.

Regalos para Reyes

Gz. Gomez y Lamelas, 18 de Julio 265 esquina Avenida de la Paz, recibieron un gran surtido de velocípedos, automóviles y carros norteamericanos para regalos de Año Nuevo y Reyes.

Valor de la propiedad

Vendido por Garavagno y Ca. el domingo 30 de Diciembre: un solar en el Camino Millan número 187, área 1250 m. á $ 1.40.

Las propiedades señaladas con los números 242a. y 244 sobre el mismo camino, área 382 metros, en $ 7.810. Compradores en comision, del 1.o Roque Bruno, de las segundas Juan Tizoni. Escribano Mayada y Vega.

—El último domingo fué vendida por el rematador don Carlos D. Duran la casa calle Minas número 209 y 209a, en la cantidad de 10.000 pesos, la que fué adquirida por el doctor Crispo Brandis.

—Ayer en el Vestíbulo de la Bolsa vendió el mismo martillero una fraccion de campo en la 3.a seccion del departamento de San José á razon de 23 pesos 28 centésimos la hectárea, siendo adquirida por el señor Victorio Laurnaga, importando 28.117 pesos.

Fueron designados los escribanos Osvaldo Acosta y Manuel R. Alonso para extender las respectivas escrituras.

Poblacion flotante

ENTRARON

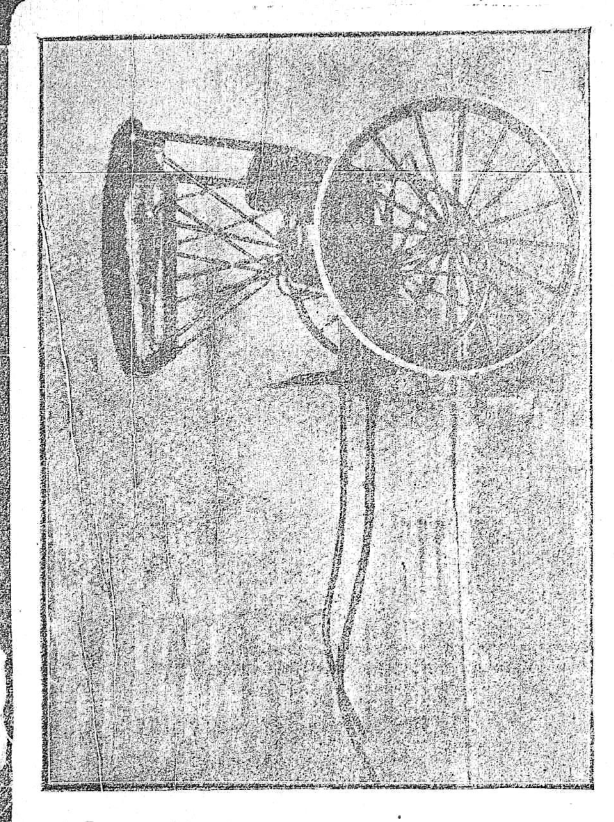
Hotel Barcelona—M. Janes, P. Soto, A. de Cefaní y familia, M. Repetto, J. de Leon, S. de Almeida y familia, P. Lones y Meléndez, J. Escayola, F. Alles, M. Castillo y familia, E. Amaya, A. Gaete, de Buenos Aires.

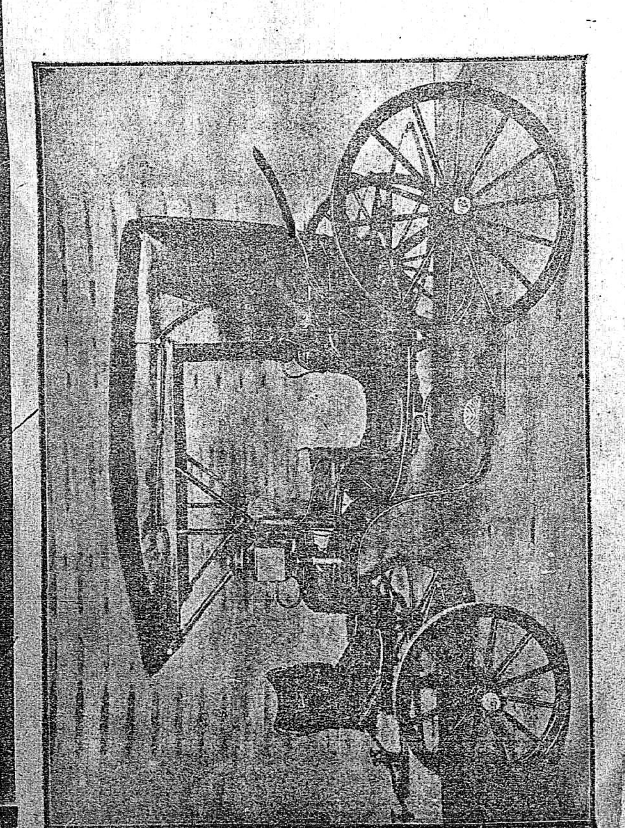
Hotel Piramides — A. M. Sariol, J. Mal's, P. Grenier y señora, L. Debussy, J. Costa y señora, A. Nabas, L. Marzoul, P. Pings, de Buenos Aires.

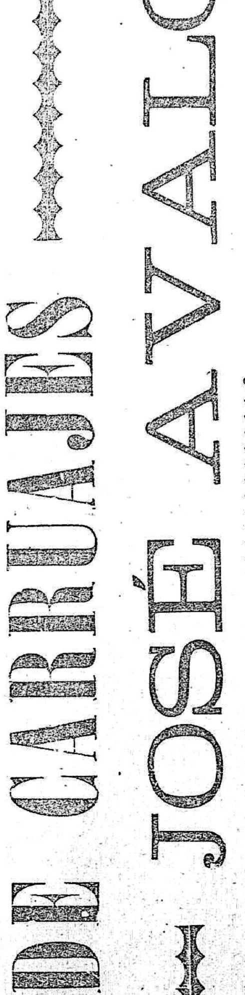
Hotel Español — Eduardo Sarrail, J. Anchorena, P. Zalcago, F. A. Fernandez, F. B. Vives, M. A. de Novo y familia, U. Thompson, M. Ledo, F. Gonzalez, G. Dubuí, C. Salvany, Mr. Delgado, de Buenos Aires.

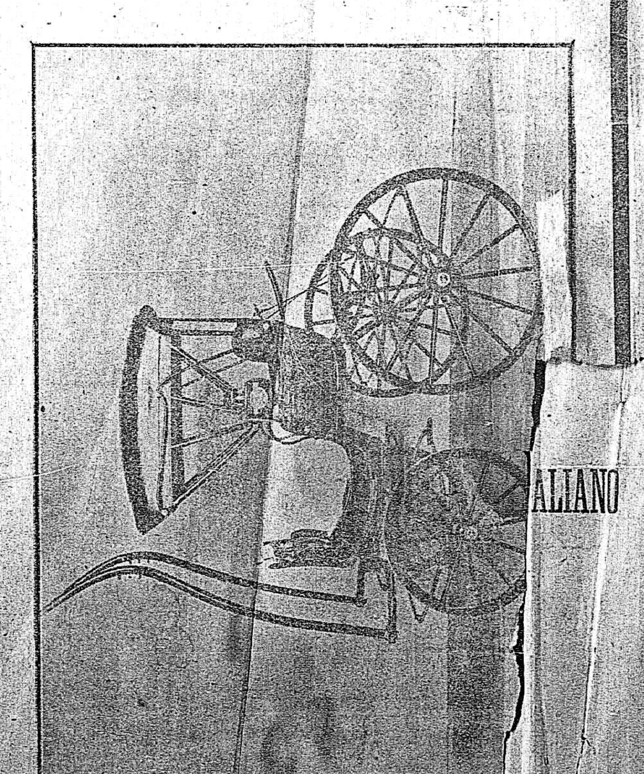
Hotel Central — L. Owlen, E. Miller, E. Digby, E. Peels y señora, M. Tercirus é hijo, P. Baner, M. Cremonini, R. Luche, L. Eberhard, J. M. Soto, L. Lemol, L. Laurent, de Buenos Aires.

Hotel Comercio — T. de Quintana é hijo, C. Sosa é hijo, A. Delorenzo, del interior; M. Caballé, D. Morales, A. Pedros, R. García y familia, de Buenos Aires.









EL FONDO DE LA CESTA

En apartada y humilde casa de los suburbios de Milan vivía el anciano obrero Enrique Vaselli, con sus dos hijas Leonora y Beatriz, las cuales hermosas, jóvenes, honradas y alegres, embellecían aquel modesto hogar trasmitiéndole la serena pureza de sus almas que se reflejaba en la limpieza de las habitaciones, y en el aseo de los modestos muebles, en las flores de las ventanas y en cierta atmósfera de serenidad y de templanza que por doquiera trascendía.

Junto al anciano padre que pasaba largas temporadas sin trabajo por achaques de su edad, hacían las hijas flores artificiales; y, Leonora, la mayor de ellas, para alegrar al viejo y distraerla la ociosidad sombría, cantaba sin cesar, de tal suerte, que brotando flores de sus manos y arpegios de su garganta podía simbolizar la primavera en la hermosa plenitud de sus fecundidades.

Los ecos de aquellas canciones llegaron á oídos de un viejo músico que habitaba en la vecindad; las ponderaciones de éste interesaron al empresario de la Opera y por tales caminos la voz de Leonora fué probada, educada, amoldada á las flexiones de la escala y á los vaivenes del pentágrama en una especie de gimnasia científica que limpió de toda niebla aquel rayo de luz sonora que, con aliento de ángel, vibraba en la garganta de la hija mayor de Vaselli embebeciendo y arrobando á todo el que la oía.

Debutó con éxito; llenóse de laureles en Italia, y partió á Francia para consolidar en París su [illegible] que tenían [illegible].

[illegible], que había descubierto muchos de los secretos de la escena en su breve aprendizaje, tenía ya con el arte natural de hacerse agradable la ciencia de saberlo ser; y como de los críticos dependía su apetecido triunfo en la República Francesa, se apresuró á dulcificar las disposiciones de M. Tardey, el más eminente de los críticos.

Así, pues, el día mismo en que Leonora había de debutar en el Teatro de la Opera, recibió M. Tardey una cesta, una gran cesta, adornada con cintas y cubierta de raso.

Descubrió el crítico la cesta y vió con asombro que estaba llena de café tostado, y sobre el café una tarjeta que decía: «B. L. M. al eminente crítico M. Tardey, su admiradora Leonora Vaselli y le ruega se sirva aceptar este pequeño obsequio.» El crítico se puso lívido de rabia, y tentado estuvo de dar un solemne puntapié á la cesta, esparramando el café por el despacho; pero, oprimió con mano nerviosa el timbre, y tan pronto como apareció el criado, le dijo señalando la cesta:

—Llévese usted ese café y no me lo sirvan nunca porque es para los criados.

—Gracias señor... Huele muy bien.

—Huele muy mal... Procure usted, no hacer comentarios.

Alejóse el criado, mientras Tardey murmuraba.

—Esta Vaselli será alguna corista llena de voz y de brutalidad.

. . . .

Llegó el crítico al teatro con el ánimo mal dispuesto, escuchó distraído la sinfonía de la ópera, y, cuando apareció en escena la joven Leonora, interesante, conmovida, bellísima; se montó las gafas sobre las narices y le dirigió la más impertinente mirada, volviéndose despues á derecha é izquierda para contener con el ademan y la expresion la oleada de asombro y simpatía que por doquiera palpitaba.

Entre las amplitudes de las notas pesaba el silencio del público, y, con ecos de perlas caídas sobre vasos de cristal, se distendían vibrando en espirales de creciente armonía las voces tiernísimas de aquella artista incomparable.

La emocion acumulada mientras el público bebía aquellas notas se esplayó y desahogó, al fin, con una salva de nutrido aplauso, en tanto que Tardey, de pie, ensoberbecido, desafiaba al público con la mirada teniendo al fin que sentarse anonadado bajo el peso abrumador de la ovacion frenética.

Para el público la Vaselli era una diosa; para Tardey era una cesta llena de lazos, que trascendía á café tostado.

Al siguiente día dijo Tardey en su periódico, sin eufemismos ni ambajes de ninguna especie, que la Vaselli era una cantante despojada de talento, de voz, de gusto, de arte, y que su triunfo vulgar le recordaba la carnal victoria de la apetecible Naná sobre la escena del café concierto.

El asombro y el disgusto de la familia Vaselli excedió á toda ponderacion. Leonora no acertaba á explicarse lo sucedido; pero, el padre de la joven, aleccionado con la experiencia de la vida, exclamó tranquilamente á Leonora:

—Ya se lo que es esto... Voy á hablar con Mr. Tardey.

Presentóse muy adecentado, pero con gran turbacion, el antiguo obrero en casa del crítico y cuando se halló en su presencia le dijo humildemente:

—Señor; yo soy el padre de Leonora Vaselli.

—Y ¿qué se le ofrece á usted?—exclamó el crítico con el mayor desprecio.

—Señor, solo se me ofrece decirle á usted, sin duda, no ha llegado al fondo de la cesta.

Una vez dichas estas palabras, Vaselli hizo grave reverencia, volvió la espalda, y partió.

M. Tardey quedó suspenso; tentado estuvo de detener á Vaselli, pero, maquinalmente, llamó al criado y le dijo que volviese á traerle la cesta de café que el día anterior había regalado á la servidumbre.

Cuando estuvo M. Tardey frente á la cesta, cerró la puerta, y comenzó á vaciar el café sobre un periódico extendido encima de la mesa de su despacho.

Al breve rato comenzaron á salir objetos envueltos en papeles de seda que resultaron ser un magnífico servicio de oro para tomar café.

. . . .

Al día siguiente, en su acreditado periódico rectificaba Mr. Tardey su crítica en estos términos:

«Ayer pusimos en práctica un nuevo sistema de crítica que pudiéramos llamar «prueba de crítica por el absurdo», la cual consiste en decir el crítico todo lo contrario de lo que siente para pulsar y medir el estado de la opinion. Con tal motivo, y obedientes á este plan, dijimos que Leonora Vaselli carecía de gusto, de talento, de delicadeza, de arte, y la llenábamos premeditadamente de injustos vituperios, los cuales han provocado tan unánime protesta en la opinion, que ahora ya podemos afirmar con todo París, que la Vaselli es una gran artista, que la Vaselli es un prodigio, que la Vaselli es la primera cantante del mundo.»

[illegible]

moral, cuyo éxito ó cuyo fracaso depende «del fondo de la cesta.»

RAFAEL TORROME.

LA MECA DE CHINA

UNA VISITA Á LA TUMBA DE CONFUCIO

El duque más sagrado.—Reliquias y bronces antiguos.—El misterioso enebro.

Todavía al comenzar este siglo era un verdadero problema visitar la parte meridional de la provincia de Shangtung, donde está situada la tumba de Confucio, el gran sabio chino; además de que se invertían varias semanas aún yendo desde las costas más cercanas, tenía uno que viajar á caballo ó en carretas tiradas por mulas, en caminos que durante el invierno se volvían insoportables por la nieve ó las tempestades del [illegible], y en verano casi intransitables por las inundaciones. Hoy, sin embargo, se necesitan á lo más cuatro días para llegar á Chu Fou, la ciudad santa de China. De Shanghai, viajando una noche y un día en vapores confortables, se llega á la colonia alemana Koochou, de donde por ferrocarril también alemán conduce á uno á Chinaufú, capital de la provincia, despues de un día de camino. Por otra parte en poco más de una semana, puede llevarse una peregrinacion de Shanghai á la tumba de Confucio. El [illegible] no distingue nada extraordinario en la celestial ciudad porque Chu-Fou, [illegible] da casi sólo por descendientes de Confucio, es con ligera diferencia lo mismo que la pequeñas poblaciones chinas, que generalmente ofrecen desagradables vista, y aún el gran templo mismo, la Meca de China como le llaman, se halla bien lejos de exceder en tamaño y en belleza á los innumerables edificios sagrados de Europa y Asia.

Hasta el palacio del Duque reinante, que como descendiente de Confucio vigila la tumba y el templo del grande hombre, no revela gran superioridad ni en su magnificencia exterior ni en sus decoraciones internas. La verdadera tumba del legislador oriental apenas es notable por un baluarte y la sencilla losa de piedra que cubre sus despojos.

A pesar de ésto, el viajero pensador no puede olvidar su visita á la Tierra Santa de China, porque se graban en la imaginacion los recuerdos de aquel extraño y elocuente filósofo, por cuyas enseñanzas se formó desde hace veinticinco siglos el carácter de cientos de millones de seres humanos.

El actual Duque tiene como treinta y cuatro años, y es robusto y bien constituído. No sabe una palabra de lenguas extranjeras, y de costumbres europeas conoce sólo el saludar dando la mano. Esto es cierto, pero también lo es que en materia de cortesía y buena crianza las clases educadas de China no tienen nada que aprender de las naciones del viejo mundo. En todo el Celeste Imperio no hay caballero más culto que el duque K'ung.

Quizá ninguna familia en el mundo puede enorgullecerse de contar con ascendencia de edades remotísimas, probadas con recuerdos escritos ó esculpidos. Los europeos escépticos pueden discutir si la sangre de Confucio circula en la venas de sus descendientes de hoy, pero no hay duda de que la pureza del origen del Duque está universalmente aceptada por la masa del pueblo chino, y que aquél sinceramente cree ser el representante de la setenta y seis generacion de Confucio.

El duque K'ung (1) tiene varios honores y distinciones, además de su título hereditario. Posee la pluma de dos ojos del pavo real, y el Trono le ha concedido el codiciado honor de usar el Freno de Púrpura cuando va en coche ó á caballo. Su poder no es mayor que el de un noble inglés, pero en categoría es de los más altos personajes de la tierra después de los miembros de la casa imperial. Aún los grandes consejeros y virreyes de provincias son recibidos en audiencia despues de él. No se crea que á la manera de los ministros de Estado le miran como un servidor de la Corona (ch en), sino como huésped imperial (K o). Hay razon, pues, para considerarle como la más alta personalidad de todo los chinos, sin excepcion, porque la familia real no es china sino manchú. El título del personaje que nos ocupa es: «El Duque Más Sagrado».

El templo de Confucio consiste en una serie de pórticos, altares y castillos rodeados por un ancho parque al que limita una elevada muralla. El espacio libre de edificios se ve cubierto de tejos, cipreses y árboles de pino, algunas ramas de los cuales se han entrelazado naturalmente en formas fantásticas alrededor de los pilares y piedras memoriales que permanecen aisladas en los espacios que dividen las grandes entradas. La puerta principal del templo mira hacia el Sur, y un camino público lo separa de la entrada de la ciudad que se ve en la parte de enfrente. Ni esa puerta ni la que conduce á la ciudad se abren jamás, excepto cuando se verifica alguna solemnidad extraordinaria, como la visita de un emperador. Además, á ningún empleado del gobierno se permite ir si no es á pie, á través del camino que conduce á la tumba.

Para ésto hay un letrero indicador sobre dos pilares de piedra. Por la puerta que da á la parte Norte del parque, deben entrar todos los que no sean emperadores. Esta vía conduce á las interioridades del santuario, donde en elevado salón de mármol se contempla la gran figura del filósofo y de sus discípulos. La primera, sentada bajo un elevado dosel frente á la puerta. A cada lado de la estatua se ven suspendidos dos grandes rollos de papel, símbolos de la sabiduría de Confucio, á quien se compara con las enormes fuerzas de la naturaleza. De lo alto del techo, espléndidamente decorado, cuelgan grandes pinturas, obsequio de los emperadores, con laudatorias inscripciones. Al frente de la estatua del sabio se ven aras sobre las cuales hay incensarios, candelabros, vasos esmaltados y bronce macizos. Estos son de antigüedad fabulosa, pues si hemos de creer á los guardianes del templo, pertenecen á un emperador de la dinastía Shang, que gobernó por los años de 1766 á 1122 antes de Jesucristo. Mil años más tarde lo trajeron á Ch'u Fou y los dedicaron al templo de Confucio, donde se hallan desde esa época.

En contorno y fuera del santuario principal se ven columnas de elevadas pilastras, compuestas de mármol tajado, admirablemente tallado con dragones en espiral. Otras curiosidades son las sencillas reliquias en obsequio de la familia y esposa de Confucio. Hay una especie de enebro que se cree fué plantado por Confucio, y que se mira con especial veneracion, pues se le suponen maravillosas propiedades. Cuando el país es gobernado por un emperador que sigue los ejemplos de los ilustres emperadores Yus y Shun, y ade-

[illegible]

EL MANIQUÍ VIVIENTE

AUXILIARES DE LOS GRANDES MODISTOS

Entre [illegible]

[illegible] modistos de moda, que llevan los nombres de Doucet, Worth, Paquin, Rouff ó Redfern; nombres con los que sueña toda señora elegante, ó que presuma serlo, en el mundo civilizado.

No se crea, sin embargo, que eso de llegar á maniquí de cualquiera de los grandes modistos parisienses es cosa fácil. Cual se comprenderá, la que aspira al ambicionado puesto debe reunir condiciones especialísimas desde el punto de vista moral ó intelectual. Veamos en qué consisten esas condiciones.

En cuanto á belleza física, no se diga que el maniquí ha de ser precisamente una Venus. Basta con que tengan lo que dicen los franceses «un joliminois».

Puede ser alta ó baja, gruesa ó delgada, rubia en todos los matices, ó morena en todos los tonos; lo esencial en cada caso es que la muchacha tenga cabeza bonita, miembros bien proporcionados, frescura de tez, rojos labios y dentadura irreprochable. El maniquí, lejos de constituir, pues, una belleza de patrón, disfruta, por lo que toca á condiciones estéticas, de cierto margen; lo indispensable, es que en sí no resulte un tipo apartado por completo de la vulgaridad corriente: que sea una de esas mujeres que en la calle, en los paseos, ó en los teatros, sin ser lo que se llama un dechado de perfecciones físicas atraen las miradas de los hombres y suscitan la admiracion ó la envidia de las señoras.

Otras condiciones del mismo orden que ha de poseer el maniquí son: robustez orgánica, para que pueda soportar las fatigas indudables del oficio, y buen apetito, á fin de evitar la deformacion de líneas.

En el capítulo de los requisitos morales é intelectuales exígese á la señorita maniquí una porcion de cosas. Ante todo ha de ser artista, admirablemente educada y capaz de sugerir á su «principal» ideas nuevas, estudiando al efecto las costumbres, el modo de ser y hasta la historia de todos los países del mundo. A esas ideas debe unir cierta gracia natural, y cierta belleza natural, cierto talento para armonizar y hacer contrastar tejidos y matices, formas y estilos. Por si esto no fuera ya bastante el maniquí viviente debe poseer inteligencia vivísima, palabra fácil y persuasiva, y, llegado el caso, irresistible; modales de gran dama; ser entusiasta por el comercio á que pertenece, y gran conocedora del corazon humano en general, y del femenino en particular.

La aspirante que teniendo la suerte de reunir todas las condiciones es admitida en cualquier gran establecimiento de modas parisiense, puede decir que ha resuelto bien el problema de la vida. Su trabajo dentro de la casa empieza á las once de la mañana y termina á las seis de la tarde, con un intervalo de hora ú hora y media para el almuerzo. Ataviada con las últimas creaciones del «modisto» célebre, recorre los elegantes salones del establecimiento conversando con sus compañeras ó con las aristocráticas clientes, á las que hace notar en este caso los primores de confeccion de las prendas, ponderándolos y «metiéndolos por los ojos» de las recalcitrantes. Es inútil que alguna compradora argumente que tal ó cual «toilette», abrigo ó sombrero, no sienta bien á su género especial de belleza. El maniquí cuando no puede luchar con las armas propias, llama en su auxilio á aquella de sus compañeras cuyo tipo se aproxima más al de la cliente. Este «coup» (golpe) es de efecto casi siempre seguro, tanto más cuanto que en aquel momento ha de luchar la compradora con la «labia» de dos señoritas, resueltas á que ingresen en las cajas del «principal» unos... cuantos... miles de francos.

Teniendo en cuenta que las mujeres muestran en cada país predileccion especial por ésta ó la otra forma, por éste ú otro color, hay salones de la clase que nos ocupa que disponen de departamentos especiales provistos de maniquíes vivos, ataviados al gusto aleman, inglés, norteamericano ó ruso. Estos son los últimos cartuchos que se queman cuando la parroquiana ha resistido incólume la exhibicion de los modelos parisienses.

La casa da á las señoritas-maniquíes, además del sueldo nada mezquino, alimentacion sana y escogidísima, así como alojamiento confortable y hasta lujoso; tambien va generalizándose el concederles un crecido tanto por ciento sobre las ventas que realizan. Durante el año tienen libres los domingos y días festivos, y cuando llega la «saison morte», disfrutan de tres semanas de vacaciones, con sueldo.

El día de Año Nuevo es, en cambio, lo que pudiéramos llamar el desquite de los «modistos». Estos se sientan en su despacho y reciben la felicitacion de sus empleadas y obreras. Cada una de ellas está obligada á dar un beso en la mejilla al «patron», quien no debe pasarlo mal con este besuqueo, pues todavía no se ha dado el caso de que renuncie á la ceremonia osculatoria ninguno de los tiranos de la moda.

[illegible] y establecimientos donde, entre [illegible] y maniquíes, pasan de 250 [illegible] empleadas. El «patron» corres[illegible] buenos deseos de sus súbdi[illegible] doles una caja de «marrons [illegible] par de guantes.

[illegible] más curioso de las señoritas [illegible] es el de servir también como [illegible] internacionales. Las jóvenes más [illegible] distinguidas son enviadas por [illegible] (rubia y otra morena) y ba[illegible] de una respetable señora [illegible] á las principales ciudades [illegible]. Estos anuncios vivientes pue[illegible] durante los meses de No[illegible] brero, entadas en torno de [illegible] café de París, en Monte [illegible] ando durante la primavera [illegible] en el «Unter den Linden», [illegible] la «Perspectiva Nevski, de [illegible] burgo; en la Gran Opera, de [illegible] «Corso», de Roma; ó en [illegible], de Londres.

[illegible] hermosura y la elegancia son [illegible] atraen pronto á los mari[illegible] masculinos, esas señoritas se ven [illegible] seguida que hacen su apari[illegible] sobre ellas las proposicio[illegible]. Pero en esto reside la ha[illegible] «anunciadoras»: en esquivar [illegible] ataques de los mariposo[illegible] el flirteo no traspase jamás [illegible] lo exquisitamente correcto, [illegible] derivar con hábil diplomacia [illegible] suscitados hacia el «compr[illegible] ctivo principal.

[illegible] bien dice que aquellos adora[illegible] no tienen una hermana, [illegible] una prometida á la que re[illegible] exquisitas creaciones de la [illegible] de la casa B...?

[illegible] labor insidiosa auxilian á las [illegible] ancios sus damas de compa[illegible] do al oído de los pretendien[illegible] s señoras, si llega el caso, el [illegible] modisto que viste á [illegible]

[illegible] los maniquíes vivientes afi[illegible] des diosas de la Rue de la [illegible] n gusto. En cuanto hay una [illegible] principesa en el horizonte, [illegible] ñorita que se parezca todo lo posible á la augusta prometida y comienzan inmediatamente la confeccion de «creaciones» para poderlas presentar, en tiempo oportuno, á las presuntas compradoras.

LA SIRVIENTA DEL POETA

Tenía veinte años más que él; no tenía parientes en la ciudad, y no sabía leer. Por estos tres motivos, él la había tomado cuando á los cuarenta años de edad, herido por una gran desgracia, se había quedado sin familia, solo, oprimido por una melancolía profunda, á que no hallaba consuelo alguno en su celebridad y solo un alivio en el trabajo continuo. Tambien le había agradado por la expresion de bondad y de sencillez de sus ojos claros y vivísimos, casi infantiles en su rostro de viejecilla, y por la pequeñez infantil de su persona, que ocuparía poco puesto en [illegible] y haría poco ruido.

Solo una duda le había hecho vacilar: que la atencion intensa que ponía en oír sus preguntas mas sencillas, como si fueran preguntas difíciles, y la lentitud que empleaba en las respuestas fueran indicio de inteligencia escasa; pero, despues de una semana de prueba, él no tenía ya esa duda, y al cabo de un mes se había convencido de que tambien una analfabeta puede ser la sirvienta ideal de un literato.

Despues de un mes, en efecto, ella sabía arreglar muy bien sobre el escritorio todos esos pequeños objetos de que no hubiera sabido servirse y de los cuales en su mayor parte, ignoraba hasta el uso. Al recoger las carillas desparramadas, no confundía nunca las pruebas de imprenta con los manuscritos. Para no poner al reves los libros en los estantes, como no podía regirse por los títulos, les sacudía el polvo teniéndolos derechos, tal como los tomaba.

Cuando él le entregaba media docena de cartas para ponerles estampillas de correo, unas para la ciudad y otras para afuera, ella las miraba bien, fijaba en su cabeza ciertas diferencias formales de las direcciones, y no equivocaba nunca los sellos.

Si la encargaba de que comprara varios diarios diversos, ella repetía los títulos en voz clara, al bajar la escalera, como si recitara una leccion, y nunca sucedió que comprara uno en vez de otro. La desgracia, como ella la llamaba, de no saber leer, la compensaba con el esfuerzo de memoria y con toda especie de ligeras artimañas, que eran para su patron objeto de nuevas sorpresas, y le hacían dudar á veces de si el conocimiento del alfabeto, al dispensar del ejercicio á ciertas facultades que por esto se emperezan ó se adormecen, es ó no provechoso á todos.

Pero lo que más le sorprendía, era que ella no equivocara casi nunca los nombres al anunciar á los visitantes, aunque oía á veces que se los hacía repetir, antes de anunciarlos, hasta el punto de enojar á los más pacientes: repetía hasta los nombres más difíciles con cierta aproximacion, que los hacía reconocibles.

En esta prueba, ella alcanzó un verdadero triunfo desde el primer mes. El patron esperaba la visita de un español llamado Jimenez, y creía que ese nombre, como su primer consonante no existente en su dialecto, ella no lo hubiera sabido pronunciar. Vino, en efecto, á anunciar á ese señor con un rostro insólitamente grave y turbado, se detuvo en medio de la pieza y dijo:

—Es el señor...

Y no supo decir más. El patron se quedó esperando con aire de curiosidad.

Ella contrajo el rostro y haciendo un movimiento como para arrojar afuera una píldora gruesa, soltó un sonido semejante al de un estornudo: «¡Achis!» y despues lo demás, precipitadamente.

Y esa fué la última prueba decisiva de su idoneidad, su victorioso examen de diploma de sirvienta del poeta.

Desde que había entrado en su casa, él había comprendido que ella no tenía ningun conocimiento de quien era él y que no habría oído ni recordado nunca su nombre, aun siendo tan divulgado.

No era cosa extraña ni aun en una gran ciudad, donde los nombres ilustres son repetidos continuamente por cien ecos; y menos que nunca respecto á ella, sin instruccion, procedente del campo, viuda de un pobre obrero de los arrabales, con el cual había vivido treinta años una vida de trabajos y de afanes.

Y despues de un mes, ella no lo sabía más que el primer día. De la mucha gente desconocida que iba á la casa, ella había deducido que su patron era un hombre de importancia, pero sin comprender el motivo.

Y él comprendió por más [illegible] ñal, que su propia [illegible] ella un misterio, sobre el cual se devanaba los sesos.

¿Qué profesion podía ser la de un hombre que escribía y leía siempre, que no salía de casa á no ser para ir al restaurant y con el cual los visitantes no hablaban nunca de negocios? Podía figurarse que escribía libros: pero que el escribir libros pudiera ser la profesion única de un hombre, no estaba en disposicion de comprenderlo.

No tardó mucho tiempo, aparte de todo, en saber que él era un personaje universalmente conocido. Y de esto se dió él cuenta por casualidad.

Una mañana en que la mujer estaba fuera de casa, como tuviera necesidad de una llave, la fué á buscar en los bolsillos del delantal que ella había dejado en la cocina, y encontró, envuelta con cuidado en un trozo de papel, una caja de fósforos vacía, en cuya tapa estaba reproducido su retrato. El pedazo de papel estaba gastado; la buena mujer llevaba quizás esa caja en el bolsillo hacía algun tiempo, como un objeto precioso.

Le pareció precisamente en esos días que ella le manifestaba un respeto aun más profundo del que le había demostrado anteriormente. La primera señal fué que dejó de hablar con él su dialecto y comenzó á hablar italiano, con gran dificultad, pero con igual obstinacion, y á su manera, como es de suponer, es decir, italianizando ciertas palabras y frases elegidas, y por lo general alteradas, que suele usar la gente del pueblo, cuando quiere hablar su lengua con refinamiento.

Despues, al hacer la limpieza de su escritorio, mientras él escribía, le dió por emplear, para no estorbarlo, tales cautelas y andar y mover los objetos con tal miramiento, que él tuvo que decirla que obrara con más libertad, pues de otro modo se lo recargaba el trabajo.

—¿Cómo me puede estorbar el trabajo de usted—le dijo una vez—entre tantos ruidos que oigo todo el día, de tranvías, carros y campanas?

Ella le dió una respuesta, en su ingenuidad, sorprendente.

—Dispense usted, señor, — continuó, sonriendo—las campanas y los tranvías no saben lo que hacen; pero para mí, que tengo conocimiento, la cosa es diferente.

Y siguió como antes. Pero no solamente por respeto á su labor intelectual, cuyas manifestaciones veía con frecuencia. Cuando, en el fervor de la creacion poética, él se ponía agitado y con el ceño fruncido y se concentraba con la frente inclinada y con las manos en las sienes, ello lo creía afanoso ó afligido por pensamientos ajenos á su trabajo, y en las miradas que le dirigía, á veces sorprendidas al vuelo por él, dejaba traslucir un vivo sentimiento de pena, un afectuoso deseo de consolarlo, al cual no cedía nunca, sin embargo, por timidez.

Y tambien manifestaba una gran admiracion por su actividad infatigable; tanto mayor cuanto que no pudiendo pensar que la pluma fuera la fuente de su bienestar, creía que él se privaba de toda distraccion y expusiera su salud de ese modo por pura aficion al trabajo, cuando hubiera podido distraerse como tantos otros señores.

—¡Ah, señor!—le decía á veces.—Usted no tendrá que rendir cuentas á Nuestro Señor de su tiempo.

Y otras veces cuando él quería que dejara de trabajar, le respondía:

—Tomo ejemplo de usted. ¿Cómo puedo estar mano sobre mano, mientras usted trabaja?

Pero hubiera querido que se fatigara menos, y lo exhortaba á distraerse, á salir, siempre por vía indirecta, por deferencia:

—¡Qué hermoso día para pasear! ¡Si viera que fresco tan agradable hace!

Sin embargo, expresaba con frecuencia su pesar de que le trastornaran demasiadas visitas.

—¿Cómo hace usted para trabajar con todo ese trajín?

Y como hubiera visto varias veces, al entregarle la correspondencia, que él hacía un movimiento de terror al ver muchas cartas, cuando el correo era abundante, se lo lleva casi tímidamente, tratando de disimular la cantidad en el acto de ponerlo sobre el escritorio, y mirándolo con expresion furtiva de compasion, como mira la madre al hijo recargado de deberes de estudio y de lecciones.

El ser sirvienta del poeta, cuando comenzó á ser conocida en la vecindad, le producía muchas satisfacciones de amor propio. En las tiendas le hablaban algunas veces de él, y ella refería á su patron lo que había oído, como si le dijera cosas que debieran sorprenderle, con ciertas expresiones ingenuas que le hacían sonreir y con un contento que le conmovía.

—¿Sabe usted una cosa, señor? Que la hija del almacenero ha leído sus «canciones» de usted.—Esta mañana adiviné usted lo que me ha enseñado la mujer del vidriero: un libro de usted, un libro encarnado, que dice haberlo comprado, y no siente el dinero gastado, por lo mucho que le gusta.—Diga usted: el tendero de abajo me ha dicho una cosa que me ha hecho reir: «¿Es cierto que está usted al servicio del señor Tal? La felicito pues así aprenderá «literatura.»

Pero, no todo eran rosas; tambien ella experimentó por reflejo, que la celebridad tiene sus espinas. Volvió un día á casa, conturbada y como colérica. La preguntó él qué era lo que tenía. Ella vaciló y despues dijo que había visto pegado á una pared, sobre el puesto del vendedor de diarios cercano, un feo mamarracho ridículo de su retrato y no había podido contenerse. Dijo al vendedor que era una villanía exponer de ese modo la adulteracion de un señor como su patron, el cual, por añadidura, le compraba los diarios.

Era una caricatura que él había visto ya, no del todo malévola; pero la pobre mujer, como no sabía leer la inscripcion ilustrativa del dibujo, solo había visto la deformacion injuriosa de la persona.

Trató él de explicarle la cosa; pero no consiguió persuadirla.

—Se ve que es usted bueno, pues lo perdona todo; pero son cosas indignas. Ya que no tienen bondad, al menos deberían ser más educados y respetar á usted.

Porque para ella; que no podía comprender lo que quería decir «poetas», él era un gran sabio, un omnisciente; y este concepto suyo daba que reir en las extrañas preguntas, que le dirigía de vez en cuando, creyendo que él pudiera explicar todas las cosas del mundo y de la vida. ¿Dentro de cuánto tiempo habría otro terremoto? ¿Creía el señor que sería bien hecho, hacerle una operacion quirúrgica al hermano del portero, para enderezarle la pierna? ¿Y por qué motivo se iba encareciendo el carbon?

Pero, á veces, de golpe, se avergonzaba de su indiscrecion.

—Chorlo demasiado, decía, dispénseme: lo hago para distraerle un poco. ¡Está usted siempre tan solo!

Porque, como no [illegible] trabajo continu[illegible] parecía que [illegible] y estaba mucho tiempo inmóvil con los ojos fijos en la pared, debería sentirse hablaban nunca de negocios? Podía figurarse que escribía libros: pero que el escribir libros pudiera ser la profesion oprimido por el tedio, como un condenado á la segregacion celular, y que era obra de caridad hacerle oir el sonido de una voz humana.

Y cada vez se hacía más solícita, más atenta á prevenir cualquier orden suya ó deseo, y parecía que con el aumento de su afecto por él, se fuera abriendo poco á poco su inteligencia, pues hallaba cada día un nuevo cuidado en el arreglo de su escritorio, hasta cambiar á tiempo las plumas gastadas y no dejar que faltara nunca tinta en el tintero.

Un cuidado particularísimo tenía de un busto del poeta, en mármol, que estaba en la sala de recibo: delante del cual él la sorprendía alguna vez casi en adoracion, con una mano al aire, como si se hubiera quedado encantada en la actitud de alzar el plumero para quitarle el polvo.

En resumen, una sirvienta ideal, á no haber tenido un defecto, que no era tanto descuido como intermitencia congénita de la facultad de memoria: el de dejar con demasiada frecuencia abierta la puerta de casa, de olvidarse de apagar el gas, de salir para un encargo y hacer otro.

En estos casos, como era justo, él hacía más bien una observacion que darle una reprimenda y con mucha suavidad; pero su indulgencia, que no solamente era justicia, sino que procedía más que de otra cosa, de su indiferencia por los objetos materiales de la casa, le parecía á ella efecto de una bondad infinita y le oprimía el corazon como si la hubiera dirigido un reproche acerbo.

—¡Qué desgraciada soy! exclamaba. ¡Qué es lo que tengo en esta maldita cabeza?

Y se golpeaba la frente de un modo tan fuerte, que él tenía que sujetarle las manos.

Hizo un día dos faltas una tras otra, algo graves, y ese día él la reprendió, no con dureza, sino con seriedad. Ella rompió en llanto, y gritó que era indigna de servirle, que debía echarla de casa, y que se iría aunque la perdonaran.

La consoló; ella se tranquilizó, pero continuó llorando y le dijo:

—¿Pero, por qué es usted tan bueno conmigo? ¿Cómo es que no pierde nunca la paciencia y no se encoleriza con una mala cabeza como la mía? ¿Por qué había de tocarme á mí un patron tan santo como usted, que no merezco?

Y enjugándose los ojos exclamó:

—¡Si usted no va al paraíso, quien irá? agregó como hablando consigo misma.

—Por más que diga la gente...

Pero no concluyó.

—¿Qué quiere usted decir? la preguntó curioso por esa reticencia.

—Nada, señor, respondió ella al punto. A veces se me escapan palabras que ni siquiera sé por qué: habló así por ignorancia. Compadézcame usted.

De esa reticencia, él comprendió el significado más adelante. La pobre mujer no era gazmoña, ó beata, pero sí religiosa, sinceramente, y no le veía ir á misa.

¡Por qué? Este pensamiento ponía una sombra, una inquietud en su afecto devoto por su patron.

Lo descubrió él la primera semana despues de Pascua, al encontrarse en casa, cuando vino el párroco para bendecir.

Ella le anunció la visita con un rostro ansioso, casi asustado por el presentimiento de que él despidiera al sacerdote, como sabía lo hacían ciertos señores incrédulos.

—¿Qué le digo?—preguntó con voz trémula.

La alegría que le brilló en el rostro al oír la respuesta de que podía entrar, le descubrió toda su alma.

Desde entonces, él notó que cada vez que iba á su casa un sacerdote (acudían en su mayor parte para pedir permiso para reproducir versos suyos en antologías), ella no cabía en sí de gozo al ver el modo obsequioso con que se presentaban y la cortesía, hasta algo exagerada con que los recibía.

Esas visitas, en efecto, le parecían á ella una señal de que su patron era considerado como un hombre respetuoso de la religion, y la buena acogida que él hacía á los sacerdotes, casi un indicio de disposicion del ánimo á una conversion próxima ó lejana.

Una tarde volvió del sermon, radiante y anhelosa, y con el acento con que le hubiera anunciado una bendicion del Santo Padre, le dijo:

—¿Sabe usted que ese gran predicador que predica en Santa María (era el padre Curci), ha nombrado á usted y ha recitado una cosa de usted en rima? ¡Dios mío, qué consuelo!

Y desde ese día se hizo la paz en su ánimo. Ella pensó que él tendría alguna dispensa privilegiada de la Iglesia, para no hacer prácticas religiosas, algun acuerdo misterioso con Dios. Un hombre como él no podía vivir en el error; sabía seguramente lo que hacía. Ella podía reposar tranquila. Pero hubiera querido ver en casa alguna imagen sagrada.

Había en un ángulo del gabinete de trabajo un niño San Juan pintado al óleo, recuerdo de un pintor principiante. Ella lo miraba con frecuencia, con la intencion de que él la viera, y decía:

—¡Qué hermoso es! Lástima que ahí donde está puesto, no luzca.

Y con ese quería decir que hubiera estado mejor á la cabecera del lecho.

Tenía él en una cajita, como una reliquia, un pequeño crucifijo de marfil que le había dejado una hermana suya.

Un día, mientras la mujer estaba fuera, lo colgó en una pared de su cuarto, á la cabecera de la cama. Cuando ella volvió, oyó él desde su gabinete una exclamacion de alegría, y vió, un momento despues aparecer en el umbral de la puerta su rostro sonriente, con los ojos humedecidos, que le daban gracias.

Tenía un lado débil que servía de diversion al poeta.

Como ella no tenía el ojo experto, dejaba entrar con demasiada facilidad á cualquiera que se presentara, del sexo masculino; pero con su sexo usaba un rigor singular; oponía mil inconvenientes y acumulaba un mundo de dificultades.

Y una vez que acompañaba á una mujer al gabinete, se retardaba un momento en el umbral para ver cómo la recibía su patron y si la visita era algo larga, inventaba siempre algun pretexto para presentarse.

Como es de suponer, no eran celos amorosos; era desconfianza de su sexo, temor de que alguna mujer, aunque fuera una amiga purísima, entrara en el ánimo de él, y tomara despues un puesto predominante en la casa.

Desconfiaba de cada visitante, de cualquier edad que fuera; pero de las más jóvenes y desenvueltas tenía particularmente que vinieran á ofrecerse como ayas de gobierno ó damas de compañía, ó alguna cosa parecida.

Esto lo descubrió ella misma, sin quererlo, un día en que fué una periodista norteamericano á invitarle para escribir en una revista, ofreciéndole en nombre de la direccion una cantidad determinada cada mes.

La mujer oyó, y creyendo que esa cantidad de dinero, que le pareció un cañonazo, fuese el sueldo mensual que la señora pedía, no se pudo contener, despues de haber salido la visita, de expresar á su patron algo más que su sorpresa.

—No es que quiera meterme en los asuntos de usted, le dijo con el rostro algo nublado, pero se necesita valor para un ama de llaves, pedir...

Se sonrió él y aclaró la duda, y ella se tranquilizó. Pero esa especie de celos serviles le fué aumentando.

Cuando una señora le enviaba ó le llevaba flores, el mismo día traía ella tambien flores á casa; las suyas las conservaba frescas y las otras las dejaba sin agua.

Al sacudir el polvo á las fotografías puestas en los estantes, fingiendo equivocarse, volvía á poner siempre en su puesto los retratos de los hombres de un modo como para que los de las mujeres quedaran escondidos en todo ó en parte.

Cuando al anuncio de una visitante desconocida, él la preguntaba:

—¿Quién es?

Casi siempre respondía:

—No lo sé; pero á mí «no me parece bien».

Y nunca vino quien la «pareciera bien».

Por esto y por otros conceptos, ella era para él un motivo de observaciones continuas y todas agradables, pues que descubría en cada una señales de su bondad y de su afecto.

Cuando introducía á algun joven, que, al ver al poeta por primera vez, se abalanzaba hacia él como un hijo y que expresaba con calurosas palabras su simpatía, ella, desde el umbral en que se detenía, se sonreía con tan bella dulzura que él se conmovía á veces más que por la emocion del visitante.

Y sobre el objeto de ciertas visitas y sobre el significado de las conversaciones tenía á veces equivocaciones divertidas.

Un día en que él estaba melancólico, vino un fulano á leerle en alta voz una poesía en que hablaba Bruto menor, manifestando con feas variantes de la cancion leopardina, su propósito de muerte.

Cuando salió, la buena mujer dijo al patron:

—Es usted demasiado bueno en oír á todos los que le vienen á contar sus desgracias. ¡Qué indiscrecion! ¡Como si usted no tuviera tambien sus cosas! Por lo demás, no haga usted mucho caso, porque gritan fuerte que se quieren matar; pero, generalmente, no lo hacen. ¡Que nuestro Señor los perdone!

No veía con buenos ojos á los que venían á leer y á declamar, porque á veces, al gritar, le causaban espanto, é introducía en cambio con piadosa solicitud á los pobres diablos, que se presentaban con aire tímido y que demostraban en su rostro triste, tener verdaderamente necesidad del socorro que venían á pedir. Parecía más contenta que ellos, cuando salían satisfechos.

Y de este modo, respirando con una especie de embriaguez infantil el aire de benevolencia y de admiracion que sentía emanar alrededor de él, ella vivía en parte con la vida de su patron, que, aparte de todo, era completamente desconocida; pero la familiaridad que iba aumentando entre ellos, no cambiaba de ningun modo sus modales, más bien, al agraciarse poco á poco con esa familiaridad el concepto ya grande que ella tenía de él, su respeto se hacía cada vez más profundo y su devocion más humilde, aunque comprimida é impregnada de ternura maternal.

Cada año en su cumpleaños, ella la llevaba flores.

Fué un triste día para los dos el del sexto año. La mujer volvió por la mañana con un gran ramo de flores y uno pequeño: le dió á él el grande y se quedó con el otro, diciéndole con bondadosa sonrisa:

—Este no es para usted.

Pero parecía que sufriera. Hacía algun tiempo que no se sentía bien, por más que siguiera trabajando. Se quejaba de vez en cuando de un dolor en el costado. Esa mañana estaba más pálida que de costumbre, y respiraba con dificultad.

Insistió él para que se acostara, pero ella no quiso. Dos horas despues, se dejó caer en una silla gimiendo:

—¡No puedo más!

El médico, enviado á llamar á toda prisa, consideró grave el caso y urgente una operacion, para la cual era necesario llevarla al hospital. Quedó desconsolado. Al marcharse, dió á su patron el domicilio de una conocida suya, que la podía sustituir.

—Pero volveré pronto—le dijo—no lo dude usted. Quiero curarme.

Fueron las últimas palabras que dijo en su casa. Fué él al hospital al día siguiente. Cuando ella le vió, se puso á llorar, y le pidió perdon; no lloraba por ella, sino por el trastorno que le ocasionaba.

Despues le dijo:

—Acuérdese usted, señor, de decir á la sirvienta que he puesto las toallas en el armario verde y que no se olvide de poner alcanfor en la ropa de invierno, antes de volverla á guardar.

Volvió el día siguiente, pero ella ya no le conoció.

El cuarto día fué operada. El sexto había muerto.

Unas pocas mujeres de la vecindad acompañaron el féretro hasta la iglesia. Al camposanto la acompañó él solo, bajo la lluvia.

Cuando vió bajar á la fosa aquel ataud tan estrecho y corto, que parecía el ataud de una niña, se le oprimió el corazon como si hubieran enterrado una criatura de su sangre, y le pareció que se desgarraba en ese momento su último lazo en el mundo.

Volvió á su casa, solo, y sin saber por qué, entró en la sala de recibo, donde no había entrado desde que la pobre mujer había salido para siempre de su casa.

Vió sobre el pedestal de su busto, un ramillete de rosas marchitas. Eran las rosas que ella había puesto allí, como sobre un altar, la mañana del día de su cumpleaños.

Tomó esas flores y las besó. Y entonces lloró como no había llorado nunca desde su última desventura doméstica. Entonces comprendió como si fuera la primera vez, toda la bondad de esa alma sencilla, que le había querido tanto, y la inferioridad del alma de él; y sintió, como no había sentido jamás, la tristeza de la soledad y la vanidad de la gloria.

E. D'[illegible]

LA SALUD

Su principal elemento y sostén

Vitalísimas cuestiones

NUMEROSAS VERDADES CIENTIFICAS DE DIVERSA INDOLE

SALUD, RIQUEZA, ALEGRIA

No olvide nunca lo que va á leer. Si hay publicaciones útiles á la salud social, ésta es una de ellas. A nuestro juicio, vale la pena de que todos y cada uno de nuestros lectores, estudien lo que aquí se consigna. Léase y medítese que el tema es de notable interés para todos.

UN SABIO HA DICHO: *"Son imbéciles los hombres que creen que pierden el tiempo que consagran á mejorar su salud."*

Nada hay mas simple en la naturaleza que el agua, pero tampoco nada hay mas poderoso sobre el organismo humano. Y cuando esta agua es purísima, absolutamente asimilable, es potentísima en radio-actividad como lo es el agua SALUS; entonces esa agua entra en el cuerpo como un dulcísimo alivio, de frescor delicioso y vigorizante, y á esa agua no hay plata que la pague ni medicina alguna que pueda comparársele.

AQUÍ TIENE Vd. 27 VERDADES INCUESTIONABLES É INDISCUTIBLES:

1

Goza de buena salud el que bebe «Agua Salus».

2

Tome un vaso de «Agua Salus», tome después cualquier agua mineral de mesa, y notará en seguida la enorme superioridad de «Salus».

3

La Compañía «Salus» desea que todos los químicos del mundo analicen el «Agua Salus», porque sus admirables cualidades deben ser difundidas en bien de la humanidad.

4

La Compañía «Salus» desea que todos los médicos visiten la Fuente del Puma y con el mayor gusto les facilitará los médios de analizar allí mismo la exquisita «Agua Salus».

5

«Salus» surge de las entrañas de las rocas, desde hace centenares de años y después de recorrer centenares de leguas á través de las capas minerales.

6

No decimos: Oiga usted esta ó aquella opinion médica, á pesar de tenerlas á millares; decimos: consulte usted á su médico «cualquiera que él sea», respecto á «Salus», y verá que su opinion es absolutamente favorable á esta agua pura, fresca y curativa.

7

Beba usted «Salus» todos los dias del año y será su mejor defensa de las enfermedades.

8

El «Agua Salus» es la gran agua de mesa y por excelencia anti-úrica anticatarral y diurética. (Consulte usted á su médico).

9

No crea usted que todo lo de Europa es lo mejor, aunque sea viejo ó de dudosa procedencia: el «Agua Salus» fué á Europa y sobre todas las aguas de mesa ganó el Grand Prix, en la famosa XXII Exposicion Internacional de Alimentacion é Higiene, realizada en París en 1905.

10

El «Agua Salus» se toma á los 8 ó 10 dias de embotellada: «nunca» un año ó dos después» como sucede con ciertas aguas extranjeras.

11

Los doctores Wernicke, Lavarie y Maniso, son eminentes médicos argentinos y con profunda conviccion — no en certificados de favor — han proclamado que «Salus no será superada por ningún agua similar».

12

La cantidad de «Agua Salus» que ya hoy se consume es enorme. El consumo de «Salus» aumenta progresivamente mes á mes, dia por dia. Dentro de poco, no se beberá otra agua de mesa que «Salus» en toda Sud América.

13

En Montevideo no se toma ningún agua mineral de mesa más que «Salus». ¿Por qué? La gente de buen sentido sabrá explicárselo.

14

Si usted toma un agua de mesa pruebe «Salus», pruébela una sola vez y será usted consumidor de «Salus» para siempre.

15

Así como en otras órdenes es perjudicial guiarse por los dichos de los charlatanes, así también en esto de las aguas de mesa, lo mejor es consultar á quien sabe y puede dar una opinion ilustrada. En consecuencia, nos sometemos en un todo al parecer de su médico respecto á la superioridad de «Salus».

Visite usted nuestros escritorios y gran depósito: MONTEVIDEO, calle Cerrito núm. 170--BUENOS AIRES, calle Bartolomé Mitre núm. 661 — TELÉFONOS de las dos Compañías

Folletin científico

EL AGUA SALUS

Comunicacion á la Sociedad de Medicina de Montevideo por el Dr. Scoseria

Médico eminente, Decano y catedrático de Química médica y patológica de la Facultad de Medicina de Montevideo, Experto Químico de los Tribunales, etc., etc.

Interrumpo con esta, la série de comunicaciones clínicas que han hecho tan interesantes las sesiones de la Sociedad de Medicina y muéveme á hacerlo el deseo de llamar la atencion hacia un producto nacional de nuestro país, que considero superior á muchos similares de procedencia extranjera que el público médico y no médico acepta y prefiere solo por efecto de la «reclame» de que son objeto.

Me refiero al «Agua Salus» que desde hace algún tiempo se vende en Montevideo atribuyéndole grandes propiedades terapéuticas.

Tambien él dudaba

Habiendo yo manifestado mis dudas acerca del origen y composicion de esta agua, fui hace algún tiempo invitado por sus propietarios á visitar la fuente y á dar mi opinion sobre el agua.

Acepté con gusto la invitacion y en compañía del profesor Farm. Giribaldo, Catedrático de Análisis Químico en la Seccion de Farmacia de nuestra Facultad, nos trasladamos á la fuente y allí procedimos al exámen somero del agua, tomando muestras que fueron analizadas por los farmacéuticos Peluffo y Diaz Romero en la clase de análisis, bajo la direccion y control de su catedrático.

Nuevas comprobaciones

Estos análisis han sido comprobados despues por el mismo profesor Giribal- [illegible]

A 168 m. sobre el mar

[illegible] por cada 24 horas. Esta fuente y otras menos importantes de la misma vertiente, situadas á poca distancia de ella, constituyen el principal origen del Arroyo Solis que lleva sus aguas al Plata, formando el límite entre los departamentos de Canelones y Maldonado.

De esta Fuente del Puma procede la llamada «Agua Salus».

Analogías con los Pirineos

Un distinguido ingeniero, visitando la fuente observaba las grandes analogías del suelo en que ésta brota con el que circunda las fuentes minerales de los Pirineos que acababa de visitar: de un lado los terrenos plutónicos representados por los granitos más ó menos cuarzosos, sienitas y cuarzos; por otra los terrenos de sedimento representados por la caliza compacta y en su proximidad la roca metamórfica representada por el mármol sacaroide. Es justamente en los puntos de contacto de las rocas plutónicas y neptúnicas que se encuentran la mayor parte de las fuentes minerales de los Pirineos, y «las aguas del Puma» hacen sobre la línea en que las rocas primitivas surgieron de las profundidades de la tierra, para formar la Sierra, abriéndose paso al través de los terrenos de sedimento.

La tradicion indígena

La historia de esta fuente — de las propiedades de sus aguas es la historia de casi todas las fuentes mineromedicinales. La tradicion y el empirismo mucho antes que la ciencia, las han ya consagrado como eficaces medios de curacion en muchísimas enfermedades.

Según los datos que he podido recoger, esta fuente es conocida desde fines del siglo pasado poco después de la fundacion de la actual ciudad de Minas, y nunca ni aún en las más grandes sequías que se recuerdan, se vió disminuir el abundante caudal de sus aguas.

Nadie recuerda como, ni por quien [illegible]

[illegible] lisis del agua tomada por nosotros en la fuente misma, son los siguientes:

Caracteres físicos — Agua incolora, límpida, desprovista de olor; de sabor agradable, con burbujas gaseosas en suspension. Densidad á 15.o—1.001.—Temperatura al salir de la fuente 19 centígrados.

Enrojece la tintura debilmente de tornasol.

Análisis químico cualitativo—1. En las materias precipitadas por la ebullicion se encuentra: Sílice, Acido fosfórico (trazas), Acido sulfúrico, Acido carbono, Hierro (trazas), Calcio, Magnesio.

En las no precipitadas por el calor se encuentran: Acido Sulfúrico, Silícico, Carbónico, Clorhídrico, trazas de Nítrico y Fosfórico. Magnesio, Calcio, Hierro (trazas), Potasio, Sodio, Litio (trazas), Amoniaco (trazas).

El análisis cualitativo demuestra pues, la presencia en el agua analizada de los siguientes elementos:

Acido silícico	Calcio
» sulfúrico	Magnesio
» carbónico	Potasio
» clorhídrico	Sodio
» fosfórico (trazas)	Hierro (trazas)
» nítrico	Litio »
	Amoniaco »

Análisis químico cuantitativo

Grado hidrolimétrico total.	185
Id id despues de ebullicion	65
Id id de la edicion de oxalato de amonio	1'0
Materias orgánicas	No contiene
Acido carbónico por diez mil	0.812
Cloro por mil	0.088
Acido sulfurico	0.133
Sílice	0.157
Oxido de calcio	0.491
Id de magnesio	0.067
Id de potasio	0.025
Id de sodio	0.141
Residuo fijo á 150	1.815

Aclaracion

[illegible]

Resultados del análisis

[illegible]

Y tan es esto cierto, que no es raro hallar clasificadas en grupos distintos y con diferente composicion una misma agua mineral analizada por dos químicos de igual competencia.

Radio-actividad de Salus

El estudio de las disposiciones salinas —y como tales deben ser consideradas las aguas minerales—han demostrado que en ellas una parte de los elementos disueltos están disociados bajo la forma de «ions» electropositivos y electronegativos. Esta disociacion es sobre todo notable en las soluciones extendidas de modo que el análisis expresado en «ions» representa la «composicion real» del agua analizada mejor de lo que pudiera hacerlo cualquier agrupacion más ó menos hipotética de sus elementos.

La forma por nosotros adoptada no expresa la composicion del agua en «ions» verdaderos; solo traduce los resultados del análisis ponderal y lo hemos hecho así para facilitar la transformacion de los elementos dosificados en «ions» ó agruparlos bajo la forma de sales segun se desee.

La mejor clase

No obstante, de los resultados obtenidos con el análisis hidrolimétrico y del examen de los productos precipitables por el calor, se puede fundadamente inferir que la mayor parte de la cal está disuelta en estado de Bicarbonato de calcio (gramos 0.126 por litro) con una pequeña cantidad de magnesio. Este dato, perfectamente establecido, permitiría incluir esta agua—si se tratara de clasificarla entre los minerales—en el grupo de las Bicarbonatadas cálcicas, débilmente mineralizadas.

Los hechos y la ciencia

Conocida la composicion química del «Agua Salus», veamos si este conocimiento nos explica los benéficos resultados que pregonan sus consumidores y la fama de que gozan.

A mi juicio es necesario considerar el «Agua Salus» desde dos puntos de vista distintos: como agua mineral de mesa y como agua minero-medicinal.

Una buena «agua de mesa» debe reunir todas las condiciones exigidas por la higiene para las buenas aguas destinadas á la alimentacion y sus componentes minerales deben ser tales, en calidad y cantidad, que puedan reemplazar las pérdidas del organismo y permitan beberla sin inconvenientes en cualquier momento y cantidad y por tiempo indeterminado, sin producir ninguna perturbacion de las funciones fisiológicas.

Salus insuperable

Desde ese punto de vista considero al «Agua Salus» como «insuperable». Contiene en disolucion la cantidad de elementos sólidos y gaseosos suficientes para hacerla agradable al paladar y de fácil digestion. El análisis bacteriológico—que sólo comprobó la existencia de dos ó tres gérmenes de microorganismos banales, no patógenos, por c. c.—la clasifica como agua «excesivamente pura» en la clasificacion de Miquel y Roux, el análisis químico la declara «exenta de materia orgánica» y por sus componentes minerales la coloca entre las aguas minerales más apropiadas para la alimentacion.

El desideratum de la higiene

Me dirijo á la Sociedad de Medicina, donde todos conocen mejor que yo cuál es el desideratum de la Higiene en materia de aguas de alimentacion, y por ello no insisto sobre los fundamentos de mi afirmacion.

Hay otra consideracion aún, que me hace preferir el «Agua Salus» á las extranjeras que generalmente se venden como aguas de mesa. La mayoría de éstas son demasiado mineralizadas, y aún suponiendo que tengan el mismo grado de pureza orgánica,—lo que rara vez sucederá—tomadas como bebidas «ad libitum» pueden dar lugar á perturbaciones fisiológicas.

Peligros de otras aguas

El uso de esas aguas debiera ser siempre vigilado por el médico, pues no todos los sanos y menos aun los enfermos pueden ingerir diariamente sin inconvenientes algunos gramos de bicarbonato de calcio ó de sodio. Otras están excesivamente cargadas de Anhídrido carbónico, lo cual, si, bien las hace más agradables al gusto, producen la distencion del estómago y su uso prolongado concluye por fatigarlo y puede llegar á producir la dilatacion.

Algun hidrologista entusiasta fundándose en las modernas adquisiciones de la física y de la química sobre el estado de «ionisacion», en que se encuentran esas sales disueltas en el agua, tendría ancho campo para teorizar tratando de explicar las propiedades terapéuticas que se atribuyen á ésta y á otras muchas aguas de idéntica pobre mineralizacion. (1) Yo no voy á entrar en ese terreno; no haría sino aventurar hipótesis más ó menos arriesgadas.

(1) Todo esto enumerado por el sabio doctor Scoseria ha sido luego ampliamente comprobado por los descubrimientos de Radio (los esposos Curie) demostrando que la radio-actividad de Salus es el principal motivo de su poderosa accion sobre el organismo humano.

Casos en que Salus cura

Admito los efectos terapéuticos que el «Agua Salus» produce en los enfermos crónicos del aparato gastro-intestinal, del hígado y de los riñones, y en los trastornos generales de la nutricion y excrecion, y me los explico perfectamente sin necesidad de recurrir á teorías abtrusas.

Son los efectos de las aguas llamadas «inermes» por Gumbler, «indeterminadas» por Durand Fardel, «oligometálicas», por Fleury, ó «indiferentes» con más propiedad, por los hidrologistas alemanes. En estas aguas interviene á mi juicio, como principal y único factor terapéutico, el elemento «agua pura»; bastará recordar la accion fisiológica de éste para darnos cuenta fácilmente de la accion terapéutica de aquéllas.

El agua absorvida por la vía digestiva, aumenta las secreciones del tubo gastro-intestinal y de las glándulas anexas, principalmente el hígado; estimula las contracciones intestinales, acelera la circulacion y la respiracion; eleva la presion arterial; activa las funciones renales y de la piel, y produce, en fin, un verdadero lavaje interno que facilitando la excrecion de los productos desasimilados, activa el metabolismo orgánico.

Si tales son los efectos fisiológicos del agua pura, como lo sabemos todos, nada tiene de extraordinario que el «Agua Salus» usada como bebida habitual produzca los resultados terapéuticos que se le atribuyen.

Salus inalterable en su riqueza

Antes de terminar quiero hacer constar, como dato importante, que el «Agua Salus» es completamente inalterable y puede conservarse embotellada durante mucho tiempo. En mi última visita á la fuente tuve ocasion de observar como se procede al embotellamiento y he constatado que se hace en condiciones que garantizan suficientemente la conservacion de la pureza que es el principal mérito de esta agua.

Conclusion

Tales son las opiniones que someto al ilustrado control de mis compañeros.

Doctor José Scoseria.

Montevideo, Noviembre 23 de 1900.

SPORTS

Año 1906 — Estadística

BALANCE DE PRONÓSTICOS

En la temporada hípica de 1906 se efectuaron 43 reuniones en el Hipódromo Nacional de Maroñas, habiéndose disputado 257 carreras, repartiendo en premios el Jockey Club, la buena suma de 181.790 pesos.

La estadística correspondiente al movimiento del año que acaba de fenecer es la siguiente:

Caballerizas ganadoras

Stud Godoy $ 22.470; Id Fraternidad 10.330; Id Imperio 9.525; Id Los Ideales 9.410; Id Gordon 8.565; Ecurie Chantilly 8.195; Stud Tribuna 7.275; Id Tormentoso 7.150; Id Monzon 7.025; Id Iguazú 7.000; Ecurie Sans Souci 5.870; Stud Chiquito 5.490; Id Principiante 5.385; Id Flanqueadores 5.000; Id 20 de Setiembre 4.985; Id Oriental 4.655; Ecurie Clover 4.590; Stud Relámpago 4.350; Id Santa Lucía 3.545; Id Saravia 3.270; Id Express 3.110; Id Nico Perez 2.950; Id La Sierra 2.750; Id Ituzaingó 2.679; Id Latino 2.565; Id Los Pinos 2.350; Id C. Black 2.250; Id Hispano 2.175; Id Valois 2.000; Id Uruguay 1.850; Id Palermo 1.520; Id Amianto 1.250; Id Recuerdo 1.200; Id Peregrino 1.100; Id Escoces 1.035; Id Ceybal 975; Id Las Ortigas 680; Id República 675; Id Prometeo 650; Id Trejo 620; Id Castañeda 620; Id Iribarne 550; Id Heraldo 550; Id Versailles 225; Id La Mascotta 200; Id El Derby 180; Id Martinica 170; Id Massena 130; Id Las Rosas 120; Id Salsipuedes 115; Id Platense 106; Id General Sucre 100; Id Corrientes 50; Id Sans Gene 50; Id San Martin 50; Id Peligro 50; Id 9 de Abril 20.—Total: $ 181.790.

Caballos ganadores

Pilatos $ 11.000; Iguazú por Porteño 7.000; Obelisco 6.160; Patrician 5.960; Alguacil 5.225; Proclama 4.660; Cimbra 4.560; Briska 4.385; Peligro 4.140; White 3.890; Temporal 3.700; Danzante 3.415; Infanta 3.275; Gacetilla 3.155; Queenie 3.050; Comediante 3.040; Iguazú por Imperio 3.000; Proceloso 2.875; Guaycurú 2.750; Novicio 2.650; Macduff 2.610; Diluvio 2.610; Platea 2.600; Minero 2.565; Coronel 2.560; Black Prince 2.550; Chulo 2.490; Paturot 2.370; Petit Caporal 2.270; Picante 2.250; Vendaval 2.240; Bender 2.075; Valois 2.000; Duque de Alba 1.905; Botafogo 1.900; Trabuco 1.850; Paja Brava 1.785; Trueno 1.750; Foco 1.650; Cosaco 1.570; Kerthoum 1.450; Fóscara 1.80; Gatita 1.370; Werth 1.340; Uspallata 1.320; Fox 1.310; Chispa 1.300; Naranjal 1.300; Fakir 1.250; Amina 1.200; Prometea 1.185; Novelli 1.175; Cincinato 1.160; Piton 1.100; Bonnie Boy 1.085; Cachila 1.060; Bocanegra 1.050; Mina de Oro 1.050; Danton 1.050; Fyre Fly 1.050; La Soufriere 1.010; Zampa 1.005; Kitchener 975; Fierro 820; Mirlo 800; Centauro 700; Floreal 700; Cacique 700; Regalia 700; Rataplan 650; Handicapped 650; Krupp 650; Pinturero 625; Almendro 620; Ariza 620; Nativa 610; Mosquetero 600; Goodwood 600; Gualicho 600; Fidias 590; Yacaré 580; Redentor 560; Bambina 560; General Urquiza 550; Lotería 550; Divisa 550; Brioso 510; Chantilly 500; Categoría 500; No Trumps 500; Gloria 500; Pronóstico 500; Fogonazo 440; Brigadier 440; Carmen Sylva 400; Moisés 310; Oráculo 275; Japonesa 275; La Veine 225; Escocia 210; Peligroso 200; Recompensa 190; Solferino 180; Mont Rose 170; Bicho 170; Rápida 120; Acuerdista 115; Gay Simon 100; 11 de Abril 100; Mecha 80; Agraciada 70; Imperial Prince 50; Aclamacion 50; Inacayal 50; Bob 50; Oliden 50; Vanguardia 50; Princesa 50; Rolando 50; La Negra 50; Ratafia 50; Hulano 40; Los Andes 30; Uruguay 20; Figaro 20; Divina 10; Chato 10.

Entraineurs

Los compositores que han ganado sumas mayores de 10.000 pesos en el año son: Juan Carrara (stud Latino, Los Ideales, Express, Principiante, Hispano) 22.645; Pedro Garcia, (stud Godoy 22.470; Martin Gonzalez (ecuries Chantilly y Sans Souci) 14.065; Manuel Casavalle (studs Tormentoso y Relámpago) 11.500, y Vicente Hernandez (stud Fraternidad) 10.330.

Padrillos ganadores

Offenheit pesos 20.960; Ercildoune 18.675; Guerrillero 8.600; Stiletto 8.550; Júpiter 7.925; Imperio 7.925; Porteño 7.000; Exmoor 6.725; Cartouche II 5.805; Darwin 5.800; Progreso 5.195; Bay Fox 5.700; Amianto 4.465; Sargento 4.415; Peligroso 4.190; Bolivar 3.975; Duke O'Berwick 3.450; Alerta 3.415; Wagram 3.385; Orbit 3.025; Jonquil 2.850; Selinon 2.760; Alacran 2.500; Discreto 2.550; Saint Mirin 2.425; Dardo 2.000; Eridan 1.850; Bismarck 1.750; Hervidero 1.750; Kendal 1.750; Fulminante 1.570; El Amigo 1.450; Esperanza 1.310; Orange 1.300; Monarque 1.250; Mivoisin 1.200; Aquiles 1.170; Simonside 1.100; Upstart 1.050; Pastisson 1.005; Neápolis 910; Litigation 700; Mariscal 670; Prometeo 650; Lucrecio 620; Hamlet 600; Simonwood 600; Bat 560; Osmond 550; Paysandú 510; Napoleon 440; Stone Cross 275; Colibri 275; Senador 200; Guerrillero (R. A.) 180; Saint Honorat 150; Gay Hermit 100; Royal Rose 100; San Martin 40; Camors 50; Valero 50; Victor 50; Amazon 20; Vertigo 10; Rusticus 10.

Jockeys ganadores

F. Olivera, 35 carreras ganadas; H. Estevez, 33 id id; A. Morales, 26 id id; J. Morales 24 id id; J. Alonso 14 id id; J. Lagomarsino 14 id id; J. Vazquez 14 id id; P. Zabala 12 id id; M. Buela 11 id id; J. Longueira 10 id id; J. Martinez 9 id id; L. Cova 9 id id; M. Mini 8 id id; T. Acosta 5 id id; J. Paez 5 id id; A. Larriera 5 id id; L. Raissignier, 4 id id; F. Gonzalez, 3 id id; F. Garay 3 id id; T. Sosa, 3 id id; S. Camacho, 3 id id; L. Laborde 2 id id; S. Gomez 2 id id; V. Fernandez 2 id id; R. Guadalupe 2 id id; D. Torterola 2 id id; A. Piriz 2 id id; N. Castro 2 id id; N. Guillen, 1 id id; P. Gandines, 1 id id; A. Zabala 1 id id; H. Trejo, 1 id id; F. Perez, 1 id id; G. Torterola, 1 id id; A. Gimenez, 1 id id; B. Trechero, 1 id id.

Balance de pronósticos

El acierto de los cronistas hípicos fué el siguiente, en el que puede verse que el más feliz éxito coronó nuestros esfuerzos:

«El Siglo»: 85 ganadores, 50 segundos, 39 terceros, 75 no placé y 8 no corrieron.

«La Tribuna Popular»: 85 ganadores, 47 segundos, 38 terceros, 77 no placé y 10 no corrieron.

«La Prensa»: 81 ganadores, 34 segundos, 25 terceros, 70 no placé y 23 no corrieron.

«El Bien»: 80 ganadores, 40 segundos, 44 terceros, 61 no placé y 8 no corrieron.

«El Jockey»: 79 ganadores, 45 segundos, 38 terceros, 90 no placé y 5 no corrieron.

«El Tiempo»: 70 ganadores, 32 segundos, 34 terceros, 86 no placé y 17 no corrieron.

«La Democracia»: 65 ganadores, 40 segundos, 30 terceros, 76 no placé y 21 no corrieron.

«L'Italia»: 63 ganadores, 44 segundos, 36 terceros, 85 no placé y 23 no corrieron.

«Uruguay Sport»: 43 ganadores, 14 segundos, 17 terceros, 39 no placé y 12 no corrieron.

«El Diario Español»: 39 ganadores, 21 segundos, 19 terceros, 51 no placé y 19 no corrieron.

«El Uruguay». 20 ganadores, 10 segundos, 11 terceros, 18 no placé y 8 no corrieron.

Palermo

El premio clásico Clausura corrido ayer en el Hipódromo de Palermo, fué ganado por Bend'Or, que marcó el record de la milla 1'37 4/5. Segundo fué Buchardo el flamante pupilo de la Petite Ecurie.

La novedad de la tarde fué el triunfo de Satiné en la segunda carrera, la que abonó un dividendo de $ 44.44 y con la cual el Jockey Club de Montevideo debió sufrir un fuerte golpe que fué fallado por la impericia del comisionado para la compra de los boletos en las casas de sport.

El resultado de las carreras fué el siguiente:

1.a carrera — Premio Terminacion—1200 metros—1.a Dog Rose, V. Fernandez, $ 16.18 y 3.62; 2.a Pintora, $ 2.22; 3.a Sorpresa, $ p.64; 4.a Marbrea. No placé: 6. Retirados: Oracion, Serpia, La Despress y Boheme. Ganada por 1 pescuezo. Tiempo: 1'15 1/5.

2.a carrera — Premio Remate—1600 metros—1.a Satiné, J. Mansilla, pesos 44.44 y 11.24; 2.o Olazarria, pesos 3.24; 3.o Capataz, $ 9.34; 4.o Yatasto. No placé: 6. Retirados: Kifugist, Reliance y La Cate. Ganada por 1 cabeza. Tiempo: 1'39 4/5.

3.a carrera — Premio Cloture—2200 metros—1.o Pescador, Garrido, $ 8.04 y 3.94; 2.o Rushlight III, $ 3.94; 3.o Arnó, $ 4.26; 4.o Atalejo. No placé: 7. Retirados: Brumario, Amparo y Crítico. Ganada por 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 2'20 2/5.

4.a carrera — Premio Final—1600 metros—1.o Richelieu, D. Torterolo, $ 5.02 y 2.50; 2.o Llano, $ 3.24; 3.o Don Paco, $ 2.82; 4.o Whisky. No placé: Bright Eye, Ahí Viene, Monte Carlo, Feudal y Caiman. Retirados: 5. Ganada por dos cuerpos. Tiempo 1'40 2/5.

5.a carrera—Premio Clausura—1600 metros—1.o Bend'Or, Liceri, $ 12.74 y 7.0p; 2.o Buchardo, $ 6.88; 3.o Marte; 4.o Pirapó. No placé. Chiripá, Old Boy y Mosca Muerta. Retirados: 22. Ganada por 1 cuerpo. Tiempo: 1'37 4/5.

6.a carrera — Premio Terminus—1600 metros—1.o Porteñito, P. Costa (hijo), $ 21.54 y 6.26; 2.o El Chacho, $ 2.92; 3.o Rolando; 4.o Summer; 5.o Mont Rose. Retirados: 7. Ganada por 1 y 1/2 cuerpos. Tiempo: 1'38 4/5.

7.a carrera — Premio Finish—2500 metros—1.o Aquerosto, B. Sanchez, $ 5.70; 2.o Soberbio; 3.o Armenio; 4.o Quimbo. Retirados: 2. Ganada por 2 cuerpos. Tiempo: 2'43 1/5.

Los clásicos para 1907

El 15 de Enero á las 8 y 1/2 p. m. en la gerencia del Jockey Club, tendrá lugar la apertura de cartas para la inscripcion de los premios clásicos de 1907.

La anotacion de los premios de trillos que se creyó en un principio escasaría mucho, superará á los años anteriores, pues es elevado el número de productos que forman la próxima generacion y que reciben ya los trabajos preliminares para los próximos encuentros en las pistas de Maroñas.

Comisarios para Enero

Han sido designados para ocupar los puestos de comisarios en las reuniones que se efectuarán durante el mes de Enero los siguientes señores: doctor José P. Ramirez, don Carlos Zaenz de Zumarán, doctor Osvaldo Martinez, don Enrique Olivera Calamet y don Antenor R. Pereyra.

Programa de entradas

El programa de entradas para la reunion del 13 de Enero, ha sido el siguiente:

Premio Salta — 1200 metros — Odisea, Goodwood, Ruina, Ratafia, Floreal, Odalisca, Sincera, Dog Rose, Pichinango, Primus, Boca Negra, Mirlo, Princesa, Huracan, La Negra, Nobel, Brillante, Musolino, Escosia, Fogonazo. Vanguardia.

Premio Santa Fé—1300 metros — Patrician, Danzante, Gacetilla, Cimbra, Fogonazo, Favonian, Guaycurú, Piton, Fierro, Gatita, Diluvio, Trabuco, Primus, Novicio.

Premio Mendoza — 1400 metros — Mina de Oro, Cimbra, Lady Mary, Gacetilla, Infanta, Gatita, Platea, Paja Brava, Japonesa, Sincera, La Veine, Chispa, Odalisca, Regalia.

Premio Córdoba — 1500 metros — Coronel, Comediante, Boca Negra, Bendor, Chispa, Aluvion, Solferino, Pichinango, Fogonazo, Proceloso, Paturot, Taboba, Picante, Danton, Minero.

Premio Tucuman — 1800 metros — Floreal, Botafogo, Chulo, Obelisco, Oliden, Picante, Worth, Danzante, Favonian, Mosquetero, Uspallata, Piton, Tupungato, Piquet, Leviathan, White, Black Prince, Trabuco, Guaycurú, Temporal, Vendaval, No Trumps.

El handicap el 7 á las 4 p. m.

El forfait el 8 á las 8 1/2 p. m.

ECLIPSE PARCIAL DE SOL
ECLIPSE PARCIAL DE LUNA

Tránsito de Mercurio

VISIBLE EN MONTEVIDEO EN 1907

El año que hoy empieza nos ofrece numerosos é interesantes fenómenos astronómicos. De los principales visibles en Montevideo, á saber un eclipse parcial de Sol, uno tambien parcial de Luna y un tránsito de Mercurio sobre el disco del Sol, damos á continuacion los principales elementos calculados para el Boletín del Observatorio del Prado y reducidos al meridiano de la Catedral.

El trabajo original, del que estos valores han sido deducidos simplificándolos, pertenece á nuestro distinguido compatriota Enrique Legrand:

Eclipse anular de sol

VISIBLE EN MONTEVIDEO COMO ECLIPSE PARCIAL

Se efectuará el 10 de Julio en las últimas horas de la mañana y primeras horas de la tarde. Su duracion total será de 3 h. 33 m. 52 s. A las 11 h. 23 m. 25 s. a. m. el eclipse llegará á su máximum. Su magnitud será igual á los 6/10 del diámetro solar.

El procedimiento del cálculo riguroso del eclipse es el que se indica en la Connaissance des Temps. En lugar de entrar al cálculo con horas groseramente aproximadas, como las que pueden deducirse de la carta del eclipse, con errores posibles de unos diez á quince minutos (lo que obligaría á recomenzar todo el trabajo sobre las nuevas horas así obtenidas), se ha procedido al cálculo sobre los resultados de una prediccion gráfica del eclipse cuidadosamente hecha. Un cálculo único da las horas de los fases más importantes con toda la precision deseable.

Se han obtenido así las horas del principio y fin del eclipse. La fase máxima, la magnitud y el ángulo al cenit para el primer contacto, solo se determinaron por el procedimiento gráfico.

Horas en tiempo civil

DE MONTEVIDEO

Primer contacto: 9 h. 41 m. 0 s. a. m. del 10 de Julio.

Fase máxima: 11 h. 23 m. 25 s. a. m. del 10 de Julio.

Ultimo contacto: 1 h. 14 m. 52 s. p. m. del 10 de Julio.

Magnitud del eclipse 6/10 del diámetro solar.

Angulo al cenit del 1er. contacto 78.o Oeste del cenit.

Angulo al cenit del 2.o contacto: 76.o Este del cenit.

Eclipse parcial de luna

De los dos eclipses de luna anunciados para 1907, el del 28-29 de Enero no será visible en Montevideo.

Lo será por el parcial del 24-25 de Julio. La parte eclipsada se calcula en 62/100 del diámetro lunar. La fase máxima se verificará á los 0 h. 38 m. a. m. del dia 25.

Los elementos, en tiempo civil, son los siguientes:

Entrada en la penumbra: 10 h. 14 m. p. m.

Id id sombra: 11 h. 19 m. p. m.

Fase máxima: 0 h. 38 m. a. m.

Salida de la sombra: 1 h. 56 m. a. m.

Id id penumbra: 3 h. 1 m. a. m.

Magnitud: 62/100 del diámetro lunar.

La luna pasará por el meridiano á las 12 h. 5 m. 20 s.

Tránsito de Mercurio

SOBRE EL DISCO SOLAR

El fenómeno, que pasará completamente desapercibido para el público, ofrecerá á los buenos aficionados un elemento interesante de estudio.

Se verificará en las primeras horas de la mañana del dia 14 de Noviembre.

El cálculo de los contactos se ha hecho para el Instituto Físico Climatológico.

1er. contacto externo á las 6 h. 39 m. 38 s. 0' a. m.

1er. contacto interno 6 h. 42 m. 18 s. 7' a. m.

Mínima distancia de los centros 8 h. 21 m. 58 s. 8' a. m.

2.o contacto interno 10 h. 1 m. 32 s. 2' a. m.

2.o contacto externo 10 h. 4 m. 34 s. 0' a. m.

El dia 14 de Noviembre el sol sale á las 4 h. 48 m. El ángulo al polo para el primer contacto es de 62º N. E. La menor distancia de los centros es de 12'38", 6.

El diámetro aparente de Mercurio 9", 6.

R. I.

HEROE Y TORERO

Entiéndase bien que no se trata de una proeza taurina, de una de esas hazañas en las que el torero ostenta, á la vez que su valor, su destreza, burlando las furias de la res y sus brutales acometidas; no se trata de un quiebro en la cuna, de un volapié en las tablas, sino de un sacrificio de una vida en aras del patriotismo y de la dignidad.

Era el año 1809; el gran Napoleon, el hacedor y deshacedor de reyes, había sentado sobre el trono de San Fernando á su hermano José.

España ardía; detrás de cada matorral se emboscaba un defensor de la nacionalidad y de la patria; los franceses no eran dueños sino del terreno que pisaban, y el rey José escribía á Napoleon:

«Para gobernar á España, necesito levantar diez mil cadalsos y de un ejército de quinientos mil hombres». El rey de pega hacía una figurilla bien triste en Madrid viviendo menospreciado, casi solo, sin más corte que su casa militar y tres ó cuatro partidarios españoles tibios y poco entusiastas por su rey extranjero.

Para dar un poco de animacion y de vida á aquella tétrica corte, para presentar al rey José al pueblo de Madrid y para proveer una manifestacion, ya que no de entusiasmo, siquiera de simpatía hacia el monarca exótico, se organizó una suntuosa corrida, que debía de ser presidida por el rey José Bonaparte.

Pedro Romero se encontraba á la sazon en Madrid, y un poeta dramaturgo adicto al nuevo régimen, se encargó de abordarlo y de proponerle que tomase parte en la corrida.

—No puedo señor, contestó con contrariedad el majo—mañana al amanecer parto para Sevilla.

—No partirás sino hasta el martes. El lunes de por fuerza torearás en Madrid.

—Mucho placer tendría en obedecerle, agregó Romero; pero eso que me pedís es imposible.

—Pues tiene que ser; los carteles están ya impresos. Tú eres quien tiene que dar esplendidez al espectáculo y serás pagado con largueza.

—La corrida, replicó con entereza el majo debe presidirla ese rey que nos han traido ahora; al brindar el primer toro tendría que doblar la rodilla ante él, y Pedro Romero, no la dobla sino ante Dios y ante Don Fernando VII, que es el único monarca que reconocen los verdaderos españoles.

El emisario palideció hasta la lividez, contrajo los labios en un mohin de cólera, despues de una pausa, exclamó con sarcasmo:

—Pues la doblarás, mal que te pese. Previendo tu renuncia, he dado aviso al Corregidor: á estas horas estás vigilado por la policía y no podrás salir de Madrid hasta no haber toreado el lunes. Piensa lo que haces: tienes mujer é hijos, y los que tienen esas cosas si suelen no temblar ante las astas de un toro, suelen temblar ante los palos de la horca.

El emisario se retiró. Pedro permaneció unos momentos inmóvil y pensativo, despues levantó la cabeza y se dirigió tranquilamente á su albergue.

Llegó el lunes y la hora de la corrida.

Madrid parecía un cementerio, nada de aquel bullicio y animado desfile, rumbo al circo; nada de calesero ni manolas, nada de gritos de alegría ni de manifestacion de regocijo. A lo largo de la carrera, los picadores, cabizbajos y tristones y las carrozas de matadores y banderilleros. La plaza estaba tambien desierta. Antes de la llegada del rey, y para hacerle menos perceptible el desaire de la poblacion, piquetes de soldados hicieron una leva y á culatazos llevaron algun público á la plaza.

Llegado el momento de la muerte del toro, Romero se acercó á tomar los trastos, y al hacerlo dió en voz baja una orden á un peon. Este manifestó un estupor profundo y como que se rehusaba á obedecer; pero un ademan imperioso y una mirada penetrante de Romero, le hicieron doblar la cabeza y someterse. Fué el peon á los medios, y empapando á la res en trapo, la enfiló y lanzó en línea recta sobre el matador. Romero vió venir á la fiera; se cruzó de brazos, se cuadró á su frente, y sin desplegar la muleta ni apercibir el estoque, se dejó arrollar por ella.

Romero cayó y rodó por la arena envuelto en una nube de polvo; el toro lo embistió, lo pateó, lo lanzó por los aires sin que el matador descruzara los brazos ni lanzara un grito ni un gemido; y cuando sus compañeros acudieron al quite, yacía en tierra bañado en sangre y moribundo.

Y dicen que el rey José, moviendo con desaliento la cabeza, exclamó:

...¡Es imposible domar á este pueblo!

Dr. M. FLORES.

PAVOS Y CAPONES

TRAJEDIA ESPELUZNANTE

(ARREGLADA PARA EL CASINO ORIENTAL)

¡Valgamos Dios y como abundan unos y otros en este bendito país!

Pavos soberbios, empingorotados, orgullosos é imbéciles, que tomando el mundo por suyo y poniéndose la ley por montera, hacen mangas y capirotes de la justicia, la política y la administracion, sin curarse de más que de engordar y hacer que engorden sus respectivos caudales.

Capones tiernos, dóciles, humildes y bajunos, que se dejan explotar por aquellos, entregándoles á discrecion dinero, sangre, vida y honra, para no suscitar sus iras y evitarse molestias enojosas.

Propongo á mis ciudadanos una ligera variacion en el escudo nacional: en lugar de la balanza un pavo gordo.

Comer el pavo, es la suprema aspiracion de los uruguayos que viven con la mirada fija en el presupuesto.

Los partidos políticos... ¡y tan apartidos!... se disputan, con encarnizamiento digno de mejor causa, la posesion del suculento pavo.

Cantemos con «El Baron de la castaña».

¡Ay! mira que pavo,
¡ay! mira que pavo...
pavoroso porvenir
veo venir.

Porque resulta, y lo probaré seguidamente, que la mayoria de los habitantes de este suelo somos unos infelices capones, que padecemos con estóica resignacion, penalidades sin cuenta, bajo el poder de unos cuantos pavos que muy orondos y morondos triunfan y gastan á costa nuestra.

¡Qué exagero!... «Agora lo veredes»:

¡Qué es el político bravo
que, con público alboroto,
trata al pueblo como esclavo
quitándole voz y veto!
¡Pavo, pavo, pavo, pavo!
¡Qué es el agiotista pravo
que, medrando á costa ageña,
nos deja sin un ochavo
para ver su bolsa llena!
¡Pavo, pavo, pavo, pavo!
¡Qué es el artista Gustavo,
pintamonas inclemente
que aunque nunca da en el clavo
se da tonos de eminente!
¡Pavo, pavo, pavo, pavo!

Ripios aparte: ¡qué son tantos cantantes sin voz, tantos histriones sin gracia, tantos autores sin talento, como guedan, mandan y dominan por esos teatros diariamente! ¡Pavos!

¡Qué es el industrial sin conciencia, que dándonos gato por liebre, procura engañarnos para quedarse con nuestro dinero, sin perjuicio de trinar contra la inmoralidad reinante! ¡Pavo!

¡Qué es el militar que, sin haber visto, ni desde cien leguas, un campo de batalla, gana empleos y galones, y plazas y entorchados! ¡Pavo!

¡Qué es el charlatan impenitente, que un dia y otro nos machaca los oidos con discursos huecos, enderezados á demostrar las excelencias de sus doctrinas, especie de panacea para curar todos los males que afligen á la patria! ¡Pavo!

¡Y qué somos los que pacientemente sufrimos y pagamos á tanto majadero como aquí se pavonean con nuestro dinero y nuestra sangre, ¡Capones!

¿A qué continuar?

Se aproximan dias de regocijo y no debemos ocuparnos de cosas tristes.

Bueno sería, — con esto acabo, que se hiciera una terrible hecatombe con los pavos y capones racionales é implumes.

¡Víctimas y verdugos á la cazuela!

¡Pavoroso porvenir!

Como quien no dice nada, hemos llegado al último mes del año que, segun habrán ustedes observado, no ha podido ser más rico en peripecias.

Varias macadas, unas cuantas huelgas, mentiras en grande, mucha lata política, etc., etc.

emuertes, asolamiento, fieros males...»

Pedir más fuera gollería; y al dar las boqueadas el ya caduco 1906, nos deja con la boca abierta esperando el 1907.

¿Qué se traerá embotellado el año próximo? «Ecco il problema».

¿Tendremos paz, prosperidad y todo lo que nos falta para ser felices?

¿Terminará una vez para siempre el imperio de los pavos sobre los desventurados capones?

Eso, que es bueno, no lo veremos nosotros.

En fin, despidamos al año dignamente y venga despues lo que viniese.

Peor que éste no ha de ser y algo ganaremos en el cambio.

Prevengamos pues los estómagos para engullir cuanto podamos; preparemos los oídos para soportar el estruendo de bombos y panderetas, gaitas y otros instrumentos de cuerda; echemos dobles candados á los bolsillos, para evitar en ellos el saqueo á título de aguinaldos; templemos la guitarra y rompamos en alegres cantares propios de las circunstancias...

¡Viva... la Pepa! (Creo que este «¡viva!» no caerá bajo la sancion de ningun código).

Y deseando á mis lectores—suponiendo que los tenga—felices salida y entrada de año, se despide de ustedes, hasta el próximo, si no disponen las circunstancias otra cosa.

LUIGGI VAMPA,

(literato en prosa y verso S. G. D. G.)

LOS APLAUSOS

Asistimos al fin de la representacion de un drama lírico.

El tenor muere; las Parcas (esas inapiadables ociosas que se entretienen en destruir su labor) se empeñan en ruda competencia muscular, tirando de uno y de otro lado el miserable hilo de su vida que cruje dolorosamente; la soprano, transido el corazon, el alma en cuita, en llanto los ojos y quejumbrosos los labios, mira desesperada, fijamente, hondamente, cómo va languideciendo aquella vida amada poco á poco, como la pavesa trasnochada del cabo de un blandon; la escena, puesta en penumbra, favoriza con sus lobreguesces; los violines van, pianísimamente, sosteniendo una melodía, que lo mismo habla de amores nostálgicos que de esperanzas ultrahumanas, y de vez en cuando, terciando los cellos y los metales, la orquesta grita la queja de una agonía dolorosa. En la sala aquellos son movimientos de espectacion general; los auditores detenemos el aliento para ver y oir; la imaginacion (esa araña infatigable de la tela policroma) labora nerviosamente en nuestros rincones cerebrales, tiende sobre nuestros ojos la parte negra de su encaje y todo lo vemos negro (un perro aullaría, creyendo oir el caminar de la huesosa muerte: tanto es así de fúnebre el momento); los corazones están compungidos: los miembros crispados; alguna señora quincuagenaria, que conoció la obra en su juventud, cuanto el difunto papá de sus hijas le hacía la «corte», discretamente se enjuga las lágrimas que le resbalan por las mejillas sin poderlo evitar; el momento que pasa es solemne; es la hora de la tragedia. De pronto un amis bemol de la soprano, algo semejante á un «do» de tenor; los profesores de la orquesta acometen rabiosamente los instrumentos, el timbalero redobla virilmente los parches, parece que todas las notas del pentagrama están en furia: el tenor, con una convulsion epiléptica, se deja caer de espaldas: ha muerto.

Y en ese preciso momento de honda conmocion, cuando os disponéis en la intimidad del alma á glosar las cualidades y los defectos del pobre difunto, y para vuestro coleto, reflexivamente, sentís por un momento anhelos de bondad en abono de vuestras culpas, pensando lo que los sabios romanos, que aún desconocían nuestros elegantes «Barber schops», aquello de: «cuando veas la barba de tu vecino pelar...» á vuestra derecha, á vuestra izquierda, adelante y atrás, arriba y abajo, resuena un estrepitoso, un asordador palpoteo y un grito desaforado os rompe el tímpano: ¡Bravo! ¡Bravo!, y vosotros «alarmados», ingénuamente, os preguntáis si toda aquella gente se ha vuelto loca, ó, mejor, si os encontráis asilados entre una horda de cafres que se regocija sonoramente de la muerte de un hombre y se apresta, canibalezca, á engullir el cadáver, cuando de pronto el tenor, el «muerto», se levanta precipitadamente, toma de la mano á la soprano (cuya cuita ha desaparecido como por ensalmo) é inclinándose á compás con ella caravanescamente, murmura unas ¡Gracias! ¡Gracias! que nadie oye, mientras la multitud, delirante, frenética, aúlla en vuestro derredor ¡Bravo! ¡Bravo!, hasta que el director de orquesta da una llamada; la melodía vuelve á empezar; el tenor y la soprano se ponen de nuevo en sosa y comienzan de nuevo los padecimientos de la soprano, y la agonía, entonces bufa, del tenor...

Y, en un estado de ánimo indefinible, salís del teatro, pesarosos, pensando, sin quererlo, sin saberlo quizá en la locura de todo lo humano, hasta de la muerte...

En otra ocasion, estáticamente, seguís las matices de una aria dicha por una voz admirable, encantados de las modulaciones, de las filaturas; maravillados del colorido que se va dando á una fermatta, cuando de pronto, un neurasténico, un guasón, un «incivil», sin guardar miramientos á quienes cantan al público y á él mismo, sólo porque sus nervios morbosamente excitados han menester de revelar sus emociones por una accion inmediata, prorrumpe en un ¡Bravo! ó en un aplauso extemporáneo, desacorde, al cual sucede otro, y luego dos, tres, ciento, hasta que el aplauso y los gritos estruendosos ahogan las músicas de la orquesta, las voces de los cantantes, acabando con el fragmento filigranesco que os deleitaba, con la sugestion con que os ponia en aptitud de asimilar y comprender la labor artística, con la exquisita emocion estética que pasaba por el alma, acariciadora, dulcemente!...

Esto, lo hemos pensado todos en alguna ocasion; y sin embargo, cada vez que vamos al teatro y el momento favorable se presenta, aplaudimos, sea ó no oportuno, hasta que las manos enrojecen.

Estamos convencidos de que el único medio revelatriz de nuestra admiracion y nuestro agrado hacia un artista, es el aplauso, estrepitoso, rabioso, en el momento mismo en que esa admiracion alcanza uno de sus máximos; estamos acostumbrados á que el «silencio» sea una manifestacion, si no de desagrado, si por lo menos de indiferencia. Y «la costumbre hace ley».

¡Ay del actor ó del cantante que no recibe una ovacion! ¡que no es obligado á hacer un «bis»! ¡su reputacion estará á no muy grande altura!

Pero no todas las costumbres son sanas; las hay que, mientras todo sigue paralelamente á la vida en su peregrinacion hacia la meta incognoscible á donde encumbra el progreso, permanecen estacionarias, pasando manadas de generacion en generacion, conservando usos viejos entre cosas y gentes nuevas; de éstas, que no tienen razon de ser, que son exóticas, á veces nocivas, en nuestra vida de modernidades, es el aplauso, en el teatro; pero el aplauso extemporáneo y pródigo, el aplauso irreverente.

Ya no es el teatro, como en los buenos tiempos de Molière y Racine, un casino en que se reunen los amigos á charlar, los enamorados á cortejar, los artistas y los políticos á criticar, con el pretexto baladí de la última obra escrita por un cortesano, y con la más franca libertad para interrumpir á los actores cada vez que por conveniente se tiene y para encomiarlos ó censurarlos á voz en cuello durante la representacion; tampoco es lo que fué posteriormente á aquellas edades; un lugar de feria dominical al que se iba á buscar exclusivamente un rato de solaz, de diversion, de entretenimiento para descansar despues de las fatigas de siete dias de tarea cotidiana; no, el teatro de hoy, preciso es ya oirlo, saberlo y consentirlo, es atendencioso, elevado, altamente trascendental; alguien dijo, con razon, que el teatro es una escuela que tiene á su cargo la más ardua, la más delicada labor educativa: la del gusto estético. Por esto en el teatro debe guardarse la compostura decorosa que se guarda en una cátedra; por eso no debe irse á él exclusivamente á oir, á ver las obras que se escenan, si no á asimilar las buenas enseñanzas, de cualquier orden que sean, que encierren, eliminando las que no parezcan aceptables razonadamente; y para esto precisa seguir con atencion, sin sufrir distracciones, ni interrupciones, la escuela de las obras y los aplausos prodigados á cada momento al principiar, al mediar y al finalizar cada acto, son un obstáculo insuperable para ella.

Pero razones de otro orden hacen aún más censurable esa prodigalidad de aplausos y mucho más, las solicitudes del público y la condescendencia de los artistas, de que tales ó cuales fragmentos de una obra sean «bisados». Entre las artes, las mas imitativas, las que mas se acercan á la naturaleza, son las teatrales: el drama, la comedia, el drama lírico, porque para formarlas, concurren á ellas todas las artes, que bien se pueden llamar «primitivas»: la poesía, la pintura, la música y la escultura; y por esta liberal convergencia, las artes teatrales resultan menos artificiosas, mas próximas á la vida real, ya sea del momento que pasa ó ya de épocas históricas.

Si una de las tendencias del «teatro» es aproximarse á la vida real, y la mejor labor es la de los artistas que con mayores perfecciones logran esa aproximacion, justo es exigir del público en su beneficio y en pro del arte, que coopere al fin de las tendencias del teatro, y no es la mejor manera de hacerlo, aplaudiendo inoportunamente, pues que tan absurdo es regocijarnos y palmotear ante una «Traviata» agonizante, y ver que despues de muerto, Edgardo, se levante á «bisar» una aria, como lo es el procedimiento empleado por el ingenioso y mercantilista Ponson du Terrail, quien para agradar á su público resucitó no sé cuantas ocasiones al infatigable Rocambole.

CYRANO.

NO SE LE PEGA A LA MUJER

Cuentan de un zapatero que, por quítame allá esas pajas, sacudia las costillas á su conjunta, y no porque ella diera motivo para que su señor y dueño, dijeran lo que reza esta copla popular:

Encontré á tu marido
manos á boca;
fui corriendo y le dije:
—Carnero topa.

En una de las frecuentes peloteras entre los cónyuges, acudió á poner paz á su compadre, un pulpero catalan y un hombre de peso, nada parecido al que dijo:

Compadre yo he visto un toro
en la plaza de Jerez.
Compadre, si usted lo viera!
Todo parecido á usted.

—¡Cómo es eso—gritó.—¿Se olvida usted, compadre, de que lleva pantalones, y desciende hasta la indignidad de pegarle á una débil mujer?

—¡Así compadre! — dijo gimoteando la zapatera.—Ríñale duro á ver si tiene vergüenza y no vuelve á maltratarme.

Alentado el catalan continuó la reprimenda: — A la mujer, compadre, nunca se le pega... nunca... ¡lo entiende usted?... Nunca... más que una sola vez, y eso, hasta dejarla en el sitio «natitiesa» para que no llegue á contar el caso á las vecinas y ande en lenguas el nombre del marido. O se pega en regla ó no se pega.

Doctrina completamente opuesta á la del pulpero catalan profesaba el gran Mariscal de Ayacucho, Antonio José de Sucre; pues si no están mojados mis papeles, ni miento mi amigo Luis Capella Toledo, presentósele un dia al Mariscal una «rabona», con el cuerpo magullado y la cara ensangrentada, quejándose de que así la había puesto su marido, sargento primero del batallon «Rifles».

Sucre, el «implacable», como lo llamaba Bolivar, aludiendo á su pureza de costumbres y á sus delicadezas para con las hijas de Eva por humilde que fuese la condicion de éstas; la preguntó colérico:

—¡Y por qué te ha pegado!

—Por nada, «taitaya»... de malo, «taitaya».

—Ayudante, tráigame usted al sargento Uribe. Y Sucre pasaba la habitacion murmurando:

—¡Cobarde!, ¡indigno de haber combatido en Pichincha!

Llegado el sargento, le preguntó Sucre:

—¿Por qué has cometido la vileza de maltratar á esa infeliz?

—Mi general—contestó el sargento—es mi mujer, la he sorprendido infraganti con un oficial y me ha faltado valor para matarla.

Sucre se volvió hacia su jefe de Estado Mayor y le dijo al oído:

—Coronel, indague usted el nombre de ese oficial, y déjo de baja del ejército.

Acercóse luego á la mujer y la preguntó:

—¿Es cierto lo que dice tu marido?

—Celoso, «taitaya»... oficial abrazando... yo no consintiendo...

Sucre no pudo dejar de sonreirse, más recobrando en breve su serenidad dijo:

—Desde hoy te está prohibida la entrada en el cuartel y dentro de tres dias te haré proporcionar bagajes para que regreses á tu pueblo. El sargento Uribe ha muerto para ti, no lo olvides. Y usted, sargento, vaya arrestado por un mes, y sepa que un proverbio árabe dice: «que á la mujer no se le pega ni con una flor.»

RICARDO PALMA.

EL SOBRE DE COLOR DE ROSA

(ENRIQUE, NIÑO DE OCHO AÑOS, HERMANO DE MARGARITA, NIÑA DE SIETE.)

Enrique (revolviendo nerviosamente un cajon lleno de juguetes de niña). —Aquí debe de estar; aquí lo guarda todo. Pero ¡y si viniese ahora! ¡Ca! está muy entretenida en el comedor viendo las láminas del libro que le dieron de premio en el colegio. Nada; Mimí, la muñeca que tanto quiere, y sus trapos. La cocina que le regaló el tio Anselmo el dia de su santo. ¡Calla! este trompo me lo ha quitado á mí; ¡Y luego dirá la grandísima embustera que yo le quito todos sus juguetes! Pero ¿dónde habrá escondido lo que busco...

Margarita (entrando de pronto). —¡Qué haces, Enrique! ¡Ay, mamá, mis juguetes!

Enrique—Calla, tonta, si es que los estoy arreglando.

Margarita—¡No es verdad; no es verdad! Y me has tirado á Mimí, y le has roto una pierna que tenia rota. (Llora desconsoladamente).

Enrique—¡Te digo que te calles!

Margarita—No quiero. ¡Qué buscas, ahí! Ese cajon no es tuyo. Es el cajon de los juguetes; de los míos.

Enrique — Y este trompo, ¿quién te lo ha dado?

Margarita—Nadie.

Enrique — ¡Pues cómo estaba en tu cajon!

Margarita—Se habrá venido él solo.

Enrique—¡Cómo!

Margarita—¡Bailando! Llévatelo, si te da la gana. Yo voy á contárselo todo ahora mismo á mi mamá. ¡Y le diré que me has pegado! ¡Ay, ay! ¡cómo me duele el carrillo!

Enrique (reflexivamente)— ¡Pero cómo sois las mujeres! El otro dia no hice mas que tocarle un brazo á Julieta, y se fué á contarle á su mamá que le había hecho un cardenal atroz. Con vosotras no puede tomarse la menor confianza. Por eso hemos pensado todos los niños separarnos para siempre de las niñas.

Margarita — Bastante cuidado se nos da á nosotras de eso. No sabéis jugar más que á correr y á pegaros, y además, fumais todos.

Enrique—¡Mientes!

Margarita—No miento. Ayer mismo me lo dijo Encarnacion, poniéndose colorada: «Tu hermano Enrique me hace el amor y fuma.»

Enrique—¡Encarnacion!

Margarita—La misma.

Enrique—¡Qué habladora!

Margarita—Niégalo ahora si te atreves.

Enrique — ¡Vaya una parlanchina! ¡Casi estaba por romper la carta...!

Margarita (curiosa) — ¡Qué carta!

Enrique—¡A ti qué te importa!

Margarita—Si, sí; una carta que le habrás escrito, declarándote.

Enrique (muy colorado) — ¡Embustera!

Margarita — Vaya, enséñamela, y no diré á nadie nada. ¡Cómo empieza! ¡Le llamas señorita Encarnacion! ¡Qué hueca va á ponerse cuando la lea! Anda, Enriquito, enséñame la carta, y como si no me hubieras revuelto el cajon de mis juguetes.

Enrique—¡Pero no dirás nada á nadie?

Margarita—A nadie.

Enrique—Pues te la voy á leer. (saca una carta del bolsillo).

Margarita—¡Qué bueno eres!

Enrique (leyendo) — Señorita Encarnacion.

—¡Qué gusto! Ya lo decia yo.

Enrique (leyendo) — Es usted muy bonita y yo estoy enamorado de sus ojos.

Margarita (con entusiasmo)—¡Y está en verso!

Enrique (leyendo) — Sin usted no puedo vivir, y quiero que seamos novios si usted quiere. No canso más, y para siempre suyo. Enrique.

Margarita — ¡Pero qué bien está! Miren la tonta; por eso estaba ayer dándose tanto aire con un abanico... ¡Y con quién se la vas á mandar!

—Con nadie. ¡No ves que no tengo sobre!

Margarita—¡Es verdad!

Enrique—Por eso te estaba... arreglando los juguetes. Cómo á ti te dió mamá un sobre color de rosa con una paloma pintada donde se pega...

Margarita—¡Jesus, qué niños tan malos! ¡Pero has encontrado el sobre!

Enrique—No.

Margarita—Pues yo lo guardé aquí entre los juguetes; vamos á buscarlo juntos. ¡Le pondrás en el sobre señorita doña Encarnacion!

Enrique—Claro que sí. Lo mismo que á ti te pondrá Adolfito cuando te escriba: señorita doña Margarita.

Margarita—¡Me va á escribir Adolfito!

Enrique—Eso me dijo ayer.

Margarita — ¡No me engañes! ¡Y fuma!

Enrique — ¡Y fuma! Aquí está el sobre color de rosa (se oye un crujido de terrible). ¡Ay, he pisado á Mimí! ¡Se le ha roto la otra pierna!

Margarita—¡Bah, no hagas caso! Así como así no tenia novio.

(Telon rápido).

JOSE DE ROURE.

COMERCIO

BOLSA

Diciembre 31 de 1906.

OPERACIONES OFICIALES

1.a rueda

DEUDA CONSOLIDADA

$ 4.700 al contado .... 69 50 %

DEUDA AMORTIZABLE

$ 10.000 al contado .... 52 %

2.a Rueda Oficial

DEUDA CONSOLIDADA

$ 9.400 para fin Enero .... 70 30 %

EMPRESTITO DE CONVERSION

$ 1.865 al contado ...... 93 50 %
» 1.865 idem idem ...... 93 50 »
» 9.325 para el 2 .... 92 30 »
» 2.797 50 al contado ...... 93 60 »

DEUDA AMORTIZABLE

$ 5.000 para el 2 Enero .. 52 %
» 10.000 para fin Enero .... 52 »

TITULOS HIPOTECARIOS SERIE E

$ 2.000 al contado .... 96 %
» 2.000 idem idem .... 96 »

CEDULAS HIPOTECARIAS SERIE A

$ 3.000 al contado .... 85 %

BANCO H. DEL URUGUAY

20 acciones para el 2 Enero. 49 50 c|u
200 acciones para fin Enero .. 49 90 »
100 acciones para el 4 Enero. 48 70 »
100 acciones para fin Enero . 50 30 »
100 acciones hasta fin Enero . 50 30 »
200 acciones para fin Enero . 50 30 »
100 acciones para fin Febrero 50 90 »
100 acciones para fin Enero . 50 50 »
100 idem idem .... 50 50 »
50 idem idem .... 50 50 »
100 idem idem .... 50 50 »
100 acciones para el 2 Enero. 49 80 »
100 acciones para fin Febrero 51 »
100 acciones para fin Enero5 50 40 »
10 acciones para el 2 ...... 49 80 »
50 idem idem .... 49 90 »
100 idem idem .... 50 »
100 idem idem .... 50 »
200 idem idem .... 50 »
800 idem idem .... 50 »
200 idem idem .... 50 »
100 acciones hasta fin Enero 50 60 »
100 acciones para fin Enero . 51 »
100 acciones para el 2...... 50 30 »
100 idem idem .... 50 20 »
100 acciones para fin Enero. 50 80 »
100 idem idem .... 50 70 »
50 acciones para el 2........ 50 30 »
100 idem idem .... 50 20 »
50 acciones para fin Febrero 51 50 »
50 acciones para fin Enero .. 50 70 »

CAMBIOS

Con motivo de haber aparecido en el mercado un regular número de letras comerciales, tanto locales como de la plaza vecina, los tipos se afirmaron algo, habiéndose realizado con los bancos sumas de alguna importancia en dicho papel, á frs. 5.55 y 5.55 1|2 sobre Burdeos y sobre Paris directo, á 53 3|16 peniques sobre Londres y á marcos 4.52 1|2 sobre Alemania; todo á 90 días vista.

En letras bancarias poco fué lo que se hizo, debido á la falta de tomadores, regulando los precios que á continuacion señalamos.

Sobre el Brasil la plaza se mantuvo mas ó menos en la misma situacion de anteayer y con limitadas operaciones.

En letras bancarias á la vista se realizaron diversas transacciones á 16:050 y 16:100 reis por £, cerrando con vendedores á 16:000.

En papel comercial se colocaron con banco cantidades regulares á 16:200, 16:250 y 16:300 reis á la vista y á 16:300, 16:325 y 16:350 á 30 días, quedando con tomadores á 16:200 á la vista y 16:300 á 30 días.

Notas brasileñas se vendieron en los bancos á 15:900 y 16:000 reis.

	BANCARIO	COMERCIAL
Londres á 90 d/v	52 7/8	53 3/16
Francia á 90 d/v	5.49 á 5.50	5.55 á 5.55 1/2
Amberes á 90 d/v	5.52	5.58 1/4 á 5.59
Alemania á 90 d/v	4.48 á 4.49	4.52 á 4.52 1/2
Nueva York á la v.	[illegible] á 0.97	cts. por peso
Italia á la v/	5.44 á 5.45	—
España	5.85	—
Brasil á la v.	16:000	16.200 á 16.3 0
Buenos Aires, 5/8	o/oo des'to	1 o/oo des'to

DESCUENTOS

Los tipos que han regulado ayer fueron los siguientes:
Conformes: 7 á 8 0|0 anual.
Vales: 8 á 8 1|2 0|0 anual.

TELEGRAMAS COMERCIALES

Buenos Aires, 29—Cédulas H Nacionales, al contado, 100.50.
Cédulas K Nacionales, al contado, 87.50.
Cédulas S 0|0 Provinciales, al contado, 51.
Crédito Argentino, al contado, 93.
Consolidada de la provincia de Buenos Aires 6 0|0 (2a série), al contado, 88.90.
Banco Español, al contado, 150.
San Juan de Oro N.o 3, al contado, 1.65.
Banco Francés, (oro), al contado, 122.
Salagasta, al contado, 9.70.
Idem idem, fin de Enero, 9.90.
Oros Mayo (oro), al contado, 6.
Lavaderos de oro Matto Grosso (de $ 5 oro), al contado, 6.
Idem idem, fin de Enero, 6.20.
Compañía Sutphen, al contado, 25.50.
Idem idem, fin de mes, 26.
Compañía Brumado, al contado, 4.40.
Idem idem, fin de Enero, 4.20.
The Catalinas, al contado, 8.65.
Idem idem, fin de Enero, 8.80.
River Plate Quebracho, al contado, 5.50.
Muelles de La Plata, al contado, 20.30.
Idem idem, fin de Enero, 20.80.
Puerto San Nicolás, al contado, 46.
Idem idem, fin de Enero, 47.
Cambio sobre Inglaterra, 49 9|16.
Idem Francia, 5.18.
Idem Alemania, 4.21 1|2 á 4.22.
Idem Bélgica, 5.21.
Idem Italia, 5.09.
Idem España, 5.51.
Idem Rio de Janeiro, 16:000.
Idem Montevideo, 1 0|00.
Salen Londres y Colombia.

LA LIQUIDACION DE BOLSA

Como es de práctica se realizó ayer la liquidacion oficial de valores, correspondiente al mes de Diciembre, sin el menor inconveniente y sin ofrecer mayor importancia como podrá verse por el siguiente detalle:

Valores recibidos	Valor nominal
Banco Hipotecario (5.300 acc)	$ 530.000
Deuda Consolidada (£ 43.000)	» 202.100
Empréstito de Conversion de 5 por ciento frs. 61.000	» 11.376 50
Deuda Amortizable	» 10.293 10
	$ 753.669 60

contra $ 314.831.10 oro sellado. [illegible]

EMPRESTITO DE CONVERSION DE 5 %

Entregas diarias de la Tesorería de Aduanas al Banco de la República O. del Uruguay para el servicio de intereses y amortizaciones:

Entregado en Enero	$	192.615 64
Idem idem Febrero	»	215.241 22
Idem idem Marzo	»	292.860 47
Idem idem Abril	»	206.043 76
Idem idem Mayo	»	424.071 17
Idem idem Junio	»	209.079 76
Idem idem Julio	»	198.361 33
Idem idem Agosto	»	227.352 28
Idem idem Setiembre ..	»	234.171 41
Idem idem Octubre	»	292.690 40
Idem idem Noviembre ..	»	231.968 20
Total	$	2.724.455 70
Entregas en Diciembre hasta el dia 28	$	226.978 26
Diciembre 31 correspondiente al dia 29	»	19.839 70
Total	$	246.817 96

MERCADO DE TASAJO

Pernambuco, 31—La existencia de carne tasajo se componía el sábado último de las siguientes cantidades:

Rio de la Plata	44.000 arrobas
Rio Grande	14.000 »
Total	58.000 arrobas

Precios: de 10:000 á 13:000 reis los 15 kilos.
Mercado bajando.

Bahía, 29—Existencia de carne tasajo:

Rio de la Plata	505.000 kilos
Rio Grande	736.000 »
Total..........	1.241.000 kilos

ENTRADA DE GANADO

En la mañana de ayer entraron á la Tablada las siguientes cantidades de cabezas de ganado vacuno:

Para saladeros	3.998
» abasto	938
» interior	199
» exportacion	—
» servicio particular	2
» Fábrica de carne líquida..	—
» Frigorífico	—
Total............	5.137

FAENA SALADERIL 1906-1907

ENTRADA DE GANADO VACUNO Á LOS SALADEROS DE MONTEVIDEO

	Dia 31	Totls.
Cerro	—	—
Rodolfo Vellozo	934	18.624
P. Denis y Ca.		7.468
«Punta de Yeguas»		7.218
Francisco Fregeiro	743	10.042
P. San Martín é hijos ..		
Rosauro Tabares	996	25.599
Duclós y Moulié		3.929
Eugenio Legrand		4.537
R. Deambrosio y Ca. ..		3.982
Piñeyrúa Hnos.	285	13.766
M. Etchebarne	330	5.195
C. S. é Industrial	510	5.457
Paso de los Toros		
Jaume Hnos. y Ca.		
Cabezas	3.798	108.728
En igual fecha 1905 ...		105.848
En igual fecha 1904		50.711

Los precios pagados por el ganado en la Tablada para saladeros, es como sigue:
Dia 31—Bueyes: $ 18 á 22.
Novillos: $ 17 á 26.
Vacas: $ 14 á 20.50.

PRODUCTOS DE GANADERIA

Diciembre, 31 de 1906.

LANAS

En esta quincena se ha pronunciado la disminucion en los arribos de este textil, y esto se explica teniéndose en cuenta lo avanzado ya de la zafra, pues lo que ha llegado á plaza representa aproximadamente las dos terceras partes del textil que se calcula llegará á plaza.

Lo recibido durante los últimos quince días quedó representado por 81 fardos y 43.195 bolsas llegadas por ferrocarril y 36 fardos y 2720 bolsas por vía fluvial que arrojan un total de 6.922.350 kilos.

La disminucion habida en las entradas de esta quincena, con relacion á las de la anterior asciende á 1.191.750 kilos.

El total de lo recibido en el transcurso de los últimos tres meses, ha quedado representado por 2853 fardos y 175.227 bolsas, con 27.139.950 kilos.

En igual fecha del año anterior teníamos una entrada de 2577 fardos y 135.187 bolsas con 21.051.150 kilos, cantidad que comparada con la de este año, señala una diferencia menor de 6.088.800 kilos.

Terminamos la quincena con el mercado en la misma situacion que lo anunciamos en nuestra revista anterior ó sea con bastante dificultad para la colocacion del artículo.

Hemos conocido una operacion que consiste en 20.000 kilos de lanas sin envellonar, procedentes del establecimiento de don Juan Francisco da Rosa, situado en el departamento de Artigas. El precio obtenido en los actuales momentos que se nos dice ser de $ 4.20 por los 10 kilos, nos prueba la buena calidad del lote que mencionamos.

También se vendieron 70.000 kilos de lanas superiores á los precios que varían de $ 4.30 á $ 4.50 por los 10 kilos vellon.

Cotizamos:

Lanas supras	de $ 4.40 á $ 4.45
Primeras superiores, livianas y buena condicion	» » 4.30 » » 4.35
Segundas altas, livianas y buena condicion	» » 4.00 » » 4.20
Idem buena idem idem idem	» » 3.90 » » 4.00
Idem regulares	» » 3.60 » » 3.80
Idem bajas	» » 3.50 » » 3.55
Defectuosas por semillas, sarna, etc., etc.	» » 3.00 » » 3.30
Corderos al barrer, s/clase	» » 3.00 » » 3.10
Barrigas segun clase.	» » 1.90 » » 2.00
Lanas cruzas:	
Cruzas finas, buenas, livianas y limpias de semilla	» » 4.80 » » 4.90
Idem regulares á buenas	» » 4.40 » » 4.60
Idem gruesas	» » 3.80 » » 4.10
Idem cordero	» » 3.30 » » 3.40
Idem barriga	» » 2.30 » » 2.40

CUEROS VACUNOS SECOS

De este fruto también hemos notado que las entradas han sido menores que las de la anterior quincena.

Lo recibido en estas consta de 29.095 cueros que corresponden 3353 á la vía fluvial y 25.742 á vía terrestre.

Durante el año que hoy termina han llegado por todas vías 1.032.420 cueros.

Los arribos de este año son mayores á los del pasado en 186.303 piezas.

Se ha encalmado más este mercado á causa de que los compradores han limitado por completo las demandas.

Los precios se mantienen flojos dentro de los siguientes límites:

	Los 10 kilos.
Lotes de matadero y campo superiores ..	de $ 4.30 » » 4.35
Id de id id, buenos ..	» » 4.20 » » 4.25
Id de campo, regulares	» » 4.00 » » 4.10
Id inferiores	» » 3.60 » » 3.80
[illegible] sin garrapata	» » 3.90 » » 4.00
Id id con garrapata ...	» » 2.50 » » 2.60
Id nonatos al barrer..	» » 4.10 » » 4.25
[illegible] de vientre	» » 1.20

tado por completo la demanda.

Los precios se mantienen flojos dentro los siguientes límites:

CUEROS VACUNOS SALADOS

Han sido mayores los arribos de esta quincena, que los de la anterior, cuya diferencia es de 1334 piezas.

Lo recibido durante los últimos quince días consta de 3322 cueros procedentes del interior y 417 del litoral, que unidos forman un total de 3739 cueros.

El total de lo recibido durante el año que fenece se eleva á 111.968 cueros.

Comparada esta entrada con la habida en el año anterior, existe una diferencia mayor á favor de éste, en 34.444 cueros.

El mercado de vacunos salados continua en la mayor paralizacion, pues los compradores siguen retirados del mercado.

Cotizamos:

Novillos de 28 kilos arriba sin garrapata	de $ 5.55 á $ 5.65
Vacas de 18 id id id..	» » 4.55 » » 4.65
Id id	» » 3.60 » » 4.70
Id de 10 á 14 id id....	» » 1.90 » » 2.00
Becerro de menos de 10 kilos	» » 1.10 » » 1.2
Nonatos de rodeo, bien secados y buen tamaño, sin tajos	» » 0.50 » » 0.60
Id id regulares	» » 0.20 » » 0.[illegible]
Id id de vientre	» » 0.1[illegible]

CUEROS LANARES

También fué menor la entrada de estas pieles habida en esta quincena, con relacion á la pasada.

Por ferrocarril llegaron durante los últimos quince días 5556 atados, 3491 cueros y 722 fardos procedentes del interior y 162 fardos, 333 atados y 1012 cueros del litoral, que forman un total de 4506 cueros, 824 fardos y 5089 atados.

Termina el año con una entrada total de 155.991 cueros, 154.248 atados y 15.432 fardos.

En la misma fecha del año anterior la entrada se componía de 53.870 cueros, 185.587 atados y 14.833 fardos.

La situacion de este mercado no se presenta nada favorable para estas pieles al terminar la quincena, pues á más de no demostrarse mayor interés por el artículo los precios tiende á la baja, cerrando hoy el mercado con las siguientes:

Cueros 3/4 lana arriba	de $ 0.375 á $ 0.383
Idem 1/2	» » 0.350 » » 0.360
Id pelucos	» » [illegible]
Id mal desechos y chicos	» » 0.070 » » 0.075
Borreguitos	» » 0.22[illegible]
Corderitos libre de inservibles, las 10 piezas	» » 0.90
Cueros de estacion 1/2	

CUEROS DE POTRO

Disminuyeron los arribos de este fruto en el transcurso de la presente quincena.

Llegaron por ferrocarril 656 cueros y por vía fluvial 74, formando un total de 730 cueros.

Termina el año con una entrada de 27.587 piezas.

La entrada del año anterior era en esta fecha de 25.987 cueros.

La colocacion de estos cueros se ha efectuado durante la quincena, dentro de los límites que encierra la siguiente escala de precios:

Cuero de potro sanos, los 10 kilos	de $ 3.90 » » 4.00
Id id. mal desechos, los 10 kilos	» » 1.80 » » 1.90
Id inservibles, los 10 kilos.	» » 0.80 » » 0.90
[illegible] salados, cada uno	» » 1.00 » » 2.00

CUEROS SILVESTRES

Durante los últimos quince días llegaron por diversas vías 61 atados y 428 cueros.

Lo recibido durante el año alcanza á 13.047 cueros y 2.484 atados.

Cierra este mercado, corrientemente para las ventas con los precios siguientes:

Ciervos anchos, kilo...	de $ 0.38 á $ 0.40
Id angostos, kilo	» » 0.30 » » 0.3[illegible]
Nutria sacada como bolsa ó abierto por el lomo, kilo	» » 1.00
Id chivas y abiertos por la barriga, kilo	» » 0.50
Carpinchos de cuenta c/u	» » 0.80 » » 0.90
Id medianos c/u	» » 0.45 » » 0.50
Lobo grande de rio, segun clase, c/u	» » 1.50 » » 1.80
Id medianos c/u	» » 0.80 » » 0.[illegible]
Venado	Sin valor
Cabra	» » 0.25 » » 0.3[illegible]
Cisnes abiertos por el lomo c/u	» » 0.2[illegible]

CERDA

Fué menor la entrada de esta quincena que la de la anterior, cuya diferencia es de 54 bolsas.

Durante la quincena que nos ocupa llegaron 271 bolsas por vía férrea y 45 por fluvial, que sumadas forman un total de 316 bolsas.

Los arribos correspondientes al año que termina se elevan á 11.016 bolsas.

Toda la quincena ha reinado calma en este mercado y la cotizacion que ha regido es la que indicamos á continuacion:

Cola buena del interior, peso neto los 10 kilos	de $ 4.20 á $ 4.35
De vaca	» » 3.95 » » 4.00

PLUMA

En la quincena que termina llegaron 2626 bolsas por ferrocarril y 32 por vía fluvial formando un total de 58 bolsas.

En el curso del año han llegado 1382 bolsas.

La colocacion de este fruto se ha efectuado corrientemente en toda la quincena y los precios que han regido son los siguientes:

Pluma buena y fresca.	de $ 4.00 á $ 4.20
Id regular	» » 3.20 » » 3.50
Id charabon	sin valor
Id regular	» » 3.20 » » 3.4
Id picada ó recargada de chica	sin compradores

TABLADA

Las entradas de ganado vacuno á la «Tablada del Norte» han disminuido algo en esta quincena con relacion á la pasada.

Llegaron en la que termina 5721 cabezas para el abasto, 23.873 para saladero y 1.687 para el interior, cuyo total asciende á 31.281 animales.

Terminamos el año con una entrada de 598.918 animales.

Poco se ha diferenciado esta quincena de la pasada para la colocacion del ganado, pues han subsistido las mismas causas para que los saladeros no operaran en más fuerte escalas.

Damos á continuacion la escala de precios más comunes que se han conocido:

Bueyes especiales ..	de $ 28.00 á $ 30.00
Id gordos	» » 24.00 » » 26.00
Id regulares	» » 220.0 » » 24.00
Novillos mestizos especiales	» » 22.00 » » 24.00
Id id gordos y de buen peso	» » 20.00 » » 21.00
Id id de carne gorda	» » 17.00 » » 19.00
Vacas mestizas especiales	» » 17.00 » » 18.00
Id id gordas y de buen peso	» » 15.00 » » 16.00
Id id de carne gorda	» » 14.00 » » 15.00
Novillos criollos especiales	» » 20.00 » » 22.00
Id id carne gorda y de buen peso	» » 17.00 » » 18.00
Vacas criollas especiales	» » 16.00 » » 17.00
Id gordas y de buen peso	» » 14.00 » » 15.00
Id id carne gorda ..	» » 11.00 » » 13.00
Terneros especiales...	» » 7.00 » » 7.00
Id regulares	» » 4.00 » » 6.00

CEREALES

TRIGO

Las entradas de este textil van revistiendo relativa importancia en esta quincena se ha producido un aumento con relacion á la anterior de 25.696 bolsas.

Se han recibido durante los últimos quince días 34.426 bolsas por Central, 800 id por Bella Vista y 3.900 id por vía fluvial, formando un total de 39.126 bolsas.

Terminamos el año con una entrada de 937.550 bolsas.

La entrada que teníamos anotada en igual fecha del año anterior ascendía á 1.381,112 bolsas.

Desde varios días atrás se cuenta con alguna escazés de artículo, pues los vagones correspondientes á las entradas que hemos tenido van llegando con algún retardo así que en vista de esto los vendedores mantienen elevadas sus pretensiones, las que sin duda alguna desaparecerán tan pronto como aumente el artículo disponible en plaza.

En consumo ha operado hoy en trigos superiores bien sazonados á los precios que varían de $ 3.00 á $ 3.10 por los 100 kilos con bolsa.

Respecto á exportacion aún cuando nada absolutamente se ha operado hasta la fecha en plaza se dice que los precios abrirán entre el límite de $ 2.45 á $ 2.50 por trigos base de 80 kilos el hectolitro.

Superiores del litoral.. de $	Nominal
Buenos id id .... » »	»
Regulares id id .... » »	»
Superiores del interior.. » »	»
Buenos id id .... » »	»
Regulares id id .... » »	»

MAIZ

La entrada de los últimos quince días quedó representada por 19.707 bolsas correspondiendo 3.162 bolsas á Central, 227 id á Bella Vista y 16.318 por vía fluvial.

Se han recibido durante el año que hoy termina 610.205 bolsas.

En igual fecha del año anterior teníamos una entrada de 630.487 bolsas.

Terminamos la quincena con el mercado en la misma situacion que al principio, cerrando hoy con los precios siguientes:

	Los 100 kilos
Cuarentino nuevo ..	de $ 3.40 á $ 3.45
Comun bueno para consumo	» » 3.20
La id regular de	» » 3.05 » » 3.10
Morocho seco y sano..	» » 3.25 » » 3.30
Id regular	» » 3.00 » » 3.10
Para exportacion seco y limpio	Sin operaciones
Id para destilería	»

LINO

Consta la entrada de los últimos quince días de 549 bolsas llegadas á Central, 1.062 id á Bella Vista y 1.120 por vía fluvial, formando un conjunto de 2731 bolsas.

La entrada total del año se eleva á 25.945 bolsas.

Para este oleaginoso el mercado no ha sufrido alteraciones de importancia, cerrando hoy con los precios siguientes:

Base del 4 % de cuerpos extraños, para exportacion y consumo, los 100 kilos c/b	de $ 3.95 á $ 4.00
Superiores para consumo	Nominal
Regulares id id	»

LANAS

Por Estacion Central: De Uruguayana: por Lenens á M. Allende 62 bolsas, por J. Beheregaray á Taranco y Cia. 19, por J. Pero á M. Allende 63, por M. Carballo 102, por J. Pero á Taranco y Cia. 5 id.

De Drable: por J. Martino á José M. de Olaste é hijo 86.

De La Lata: por T. y Curuchaga á F. P. Arrosa 55 bolsas.

De Arroyo Grande: por S. Ortoe á Grela y Goñi 43 bolsas, por P. L. Ramos á F. P. Arrosa 30.

De Durazno: por M. Listur á Balparda y Cia. 77 bolsas, por M. y Fernandez 18, por J. R. Silva á Rodriguez y Palma 20, por P. L. Ramos á F. P. Arrosa 10, por S. y Viscaya á G. Delgado 10, por L. Bello á Zubillaga y Beramendi 45, por A. Abella á Martinez Pesquera y Cia. 31, por J. Lopez á Grela y Goñi 2, por C. Balparda á Lahusen y Cia. 28.

De Sarandí: por E. Grajalez á N. Inciarte 31 bolsas.

De Minas: por M. L. Martin á N. Durán y Vidal 27.

De La Cruz: por S. y Laranga á Juan y José Astiz 77 bolsas, por M. Varela á Helguera y Goicoechea 22.

De Mercedes: por F. Beloqui á Grela y Goñi 96 bolsas, por M. Vidondo 64, por E. Caniutareña á L. Limonelli 60.

De Santa Lucía: por F. Facal á Angel Bonilla 60 bolsas, por F. Natale á José Rodriguez y Cia. 18, por J. B. Camp á Angel Bonilla 38, por F. Facal 11, por S. de Leon á José C. Sanchez 22, por F. Corbe á E. Bordabehere 6, por E. Pascual á Angel Bonilla 4.

De Nico Perez: por J. Rodriguez á F. A. Varela y Ca. 18 bolsas, por D. Mautone á A. Mautone 40, por J. M. Rodriguez á Angel Bonilla 2, por E. y Casás á N. Iguain 6, por F. Sergio á Salgado y Cadenas 10, por P. Esturillo á H. Beramendi 20, por M. Garaic á N. Durán y Vidal 10, por A. Lopez á Luis V. Fiorito 16, por E. Fasciolí á F. P. Arrosa 30, por A. Menarieta á Salgado y Cadenas 30, por Gadino Hnos. á Balparda y Cia. 40, por E. B. Saciaul á viuda é hijo de Juan Isidro Aguerre 18, por A. Olivera á A. y Saint Gés 20, por A. Bucelli á Salvador Sosa 14, por B. Silveyra y Oribe 28, por P. Godoy á Balparda y Cia. 10, por P. Casás á G. Delgado 18, por S. Negueira á J. D. Pereyra 9 bolsas, á Wilson Hnos. 18, por J. Quiñon á Balparda y Cia. 6, por F. Palla á Grela y Goñi 10, por J. M. Echave á viuda é hijo de Juan Isidro Aguerre 30, por L. Silvera á Silvera y Oribe 9, por A. Alvietto á Taranco y Cia. 20, por F. Bresque á L. Perez 17, por M. R. Blanco á R. Vidaurretta 46, por M. G. Machado á Balparda y Cia. 23, por B. Olariz á G. Delgado 12, por L. M. Rodriguez y Palma 40, por P. Nobila 10, por V. Tanco á N. Durán y Vidal 3.

De Mansavillagra: por A. Puchet á Ponce de Leon y Dutra 17 bolsas, por C. Suarez á Céspedes y Magariños 11, por F. Salaberry á Grela y Goñi 60, por T. Echenique á Helguera y Goicoechea 28, por J. Sosa á S. Sosa 4, por G. y Vergés á viuda é hijo de Juan Isidro Aguerre 20, por F. Lombardo á E. Storace 10, por F. Casás á Angel Bonilla 30, por R. Alvariza á R. Vidaurretta 11, por C. Rodriguez á Lahusen y Cia. 39, por C. García á Zubillaga y Beramendi 11, por F. Castro á Alvarez y Cia. 18, por J. Meramonti á Rodriguez y Palma 19, por C. y A. García á Zubillaga y Beramendi 51, por F. Salarenia á Grela y Goñi 6, por V. Gonzalez á E. Storace 2 id.

De Minas: por N. D. Campo á F. R. Helguera 1 bolsas, por B. Jaunena á Grela y Goñi 16, por M. A. Abella á Salgado y Cadenas 30, por C. Zunin á Rodriguez y Palma 20, por F. Gomez á M. Conde 10.

De Tambores: por A. P. Souza á Galan y Cirio 13 bolsas, por J. Mencia á Helguera y Goicoechea 26, por S. y Silva á Renzi y Anastasia 37, por J. y Marticorena á Grela y Goñi 12, por J. Cufré á Balparda y Cia. 4, por J. Arecius á Gandolfo y Morere 25.

De Molles: por J. Bruno á Balparda y Ca., 9 bolsas; por D. A. Baneira á Salgado y Cadenas 20; por J. Sarrasquita á D. y Ruiz Zorrilla 30.

De Illescas: por M. Alvariza á S. Sosa, 28 bolsas.

De Reboledo: por P. y Juani á Helguera y Goicoechea 60 bolsas.

De San José: por R. Perez á José C. Sanchez 22 bolsas; por P. L. Ramos á F. P. Arrosa 49.

De Canelones: por J. Martinez á F. P. Arrosa, 19 bolsas.

De Illescas: por A. Yarza á Taranco y Ca. 20 bolsas.

De Laureles: por C. Ferreyra á M. Conde 52 bolsas; por J. y Marticorena á Grela y Goñi 27.

De Durazno: por P. L. Ramos á Helguera y Goicoechea 25 bolsas; por S. y Viscaya á G. Delgado, 8; por A. y Barruetche á Helguera y Goicoechea 15.

ENTRADA DE FRUTOS Y CEREALES

Días 29 y 30

Por Estacion Central — 2720 bolsas lana, 1305 cueros vacunos secos, 888 id salados, 54 cueros potro, 41 id becerros, 4 atados id, 81 cueros lanares, 320 atados id, 16 fardos id, 2 atados silvestres, 7 bolsas cerda, 3 id pluma, 2751 id trigo, 28 id maiz, 12 id lino, 125 id afrecho, 33 id cebada.

Por Vía Fluvial — 325 bolsas lana, 276 cueros vacunos secos, 14 cueros potro, 132 id becerros, 26 atados id, 590 cueros lanares, 8 bolsas cerda, 1261 id trigo 268 id maiz, 119 id lino.

TRIGO

Por Estacion Central—á A. P. y Alvarez 527 bolsas; á D. y Ruiz Zorrilla 56; á J. Llard 323; á José C. Sanchez 125; á J. Etcheverry 239; á S. Lopez y Ca. 627; á Campodónico y Ca. 90; á L. y de La Peña 105; á R. Graffigna y Ca. 124; á Helguera y Goicoechea 58; á E. Storace 625; á J. G. Alonso 60; á S. Uran 60; á P. Berretta 89; á R. E. Butler 216.

Por Estacion Bella Vista—á S. E. Rodriguez 495 bolsas.

Por Via Fluvial—á E. Storace 590 bolsas; á A. Andrignetti 369; á G. y Raffo 442.

MAIZ

Por Estacion Central—á R. E. Butler 28 bolsas.

Por Via Fluvial—á E. Storace 200 bolsas; á A. Andrignetti 68.

OTROS PRODUCTOS

Por Estacion Central—á Balparda y Ca. 175 atados lanares, 8 fardos id, 272 cueros vacunos secos, 2 id potros, 2 atados becerros, 7 id corderos, 1 id silvestre, 1 bolsa cerda, 1 id pluma; á Taranco y Ca. 5 atados lanares, 229 cueros vacunos secos, 2 atados becerros; á E. Storace 20 atados lanares, 75 cueros vacunos secos, 1 id potro, 1 atado cordero; á Francisco B. Helguera 11 atados lanares, 10 cueros vacunos secos, 1 atado cordero; á Sarazola y Bersais 751 cueros vacunos secos salados, 1 id potro, 1 bolsa cerda; á Hardoy Hnos. 190 cueros vacunos secos; á Casas y Aguerrebere, 50 cueros vacunos salados, 29 id potro, 1 atado becerro, 1 bolsa cerda, 1 id pluma; á Angel Bonilla 100 atados lanares, 425 cueros vacunos secos, 19 id potro, 33 id becerros, 2 atados corderos id; á E. Bordabehere 1 atado lanar, 8 cueros id, 4 id vacunos secos, 1 bolsa cerda; á V. de B. y Mascareñas 115 cueros vacunos secos; á Rivera 5 atados lanares, 3 cueros potro, 1 atado silvestre, 1 bolsa cerda, 1 id pluma; á D. y Ruiz Zorrilla 4 atados lanares, 40 cueros vacunos secos, 1 id potro, 1 atado becerro, 1 id cordero; á Juan A. Caderoso 4 atados lanares, 1 cuero vacuno seco, 52 id id salados, 1 id potro, 5 id becerros; á T. W. Howard 2 atados lanares, 30 cueros vacunos secos; á Luis V. Fiorito, 16 atados lanares, 31 cueros vacunos secos; á Ramon Vidaurretta 14 atados lanares, 30 cueros vacunos secos, 2 id becerros; á Duran y Vidal 7 atados lanares, 62 cueros vacunos secos; á Ponce de Leon y Dutra 12 atados lanares, 36 cueros vacunos secos; á Helguera y Goicoechea 2 atados lanares, 2 cueros vacunos secos; á Salvador Sosa 13 fardos lanares, 42 cueros vacunos secos, 3 id potros, 1 bolsa cerda; á Salvador Sosa 19 atados lanares, 38 cueros vacunos secos, 3 id becerros, 5 atados corderos, 1 bolsa cerda; á Wilson Hnos. 1 atado lanar, 25 cueros vacunos secos; á L. Perez 2 atados lanares, 12 cueros vacunos secos, 4 id potro, 1 bolsa cerda; á Guillermo Delgado 53 cueros lanares, 2 id vacunos secos; á W. Iguain 8 atados lanares; á Rodriguez y Palma 13 cueros lanares; á A. Alvarez y Ca. 10 id id; á Viuda é hijo de Juan Isidro Aguerre 4 atados lanares; á José C. Sanchez 33 id bolsas cebada; á J. Etcheverry 72 id papas; á M. Allende 2 33 id, 7 id porotos; á E. Storace 125 id afrecho.

TABLADA DEL NORTE

Dia 31

De Florida: 15 terneros remitidos por M. Hernandez y vendidos por Curbelo y Ca. á $ 8.50, carne buena, mestiza, para abasto.

De San José: 300 novillos, remitidos Joaquin Harraz y vendidos por viuda de Apesteguy y Palau á $ 21.50, carne buena, mestiza, para saladero.

De Montevideo: 69 novillos, remitidos por Juan Bideau y vendidos por Lizarazú y Ca. á $ 16, carne buena criolla, para interior.

De Durazno: 143 novillos, 91 vacas, remitidos por Lino Ochotorena y vendidos por Curbelo y Ca. $ 11.75 y 16 n., 17.75 v., carne buena, criolla, para saladero é interior.

De Montevideo: 53 novillos, 45 vacas, 1 ternero, remitidos por Manuel Curbelo (hijo) y vendidos por Curbelo y Ca. á $ 18.50 n., 14 v., 7 t., carne buena, criolla, mestiza, para abasto y saladero.

De Tacuarembó: 330 novillos, 70 vacas, remitidos por José L. Saralegui y vendidos por A. Rodriguez á $ 21.50 n., 20.50 v., carne buena, mestiza, para saladero.

De Flores: 1 novillo, remitido por M. Jauregui y vendido por Gonzalez y García á $ 14, carne buena, criolla, para interior.

De Montevideo: 645 lanares, remitidos por José P. Cibils y vendidos á comision.

De Paysandú: 508 lanares, remitidos por F. Ferreiro y vendidos á comision para la Frigorífica Uruguaya.

De San José: 2 bueyes, 93 novillos, remitidos por Modesto Sarrain y vendidos por Curbelo y Ca. á $ 26 n., 20 v., carne buena, mestiza, para abasto y saladero.

De Florida: 187 novillos, remitidos por Juan Amespil y vendidos por Amespil y Cuadra á $ 18.50, 21.50 y 28 n., 15 y 16.75 v., carne buena, mestiza, para abasto y saladero.

De Canelones: 22 novillos, remitidos por P. Sopardo y vendidos por viuda de Apesteguy y Palau á $ 19, carne buena, mestiza, para abasto.

De Rio Negro: 42 novillos, remitidos por Andrés Palma y vendidos por José Vignoli á $ 26, carne gorda, mestiza, para saladero.

De Canelones: 12 bueyes, 6 vacas, remitidos por Juan J. Abaracon á $ 18 b., 15 v., carne buena, criolla, para abasto interior y servicio particular.

De Soriano: 10 vacas, 32 terneros, remitidos por Pedro L. Salaberry y vendidos por Juan J. Abaracon á $ 18 v., 7 t., carne buena, mestiza, para abasto.

De Minas: 63 novillos, remitidos por Donato Carllozo y vendidos por Amespil y Cuadra á $ 17, carne buena, criolla, para saladero.

De Canelones: 50 novillos, remitidos por S. Laurraga y vendidos por J. Bentancor é hijos á $ 21.50, carne buena, criolla, para saladero.

De San José: 23 bueyes, 32 novillos, 23 vacas, remitidos por S. Balanzairo y vendidos por Juan J. Abaracon á $ 20 b., 20 n. 17 v., carne buena, mestiza, criolla, abasto y saladero.

De San José: 16 novillos, 51 vacas, remitidos por suc. de Leon y vendidos por J. Bentancor é hijos á $ 22 n., 14.50 y 17.50 v., carne buena, mestiza, para abasto y saladero.

De Canelones: 3 bueyes, 116 novillos, remitidos por Juan Cazaux y vendidos por viuda de Apesteguy y Palau á $ 28 b., 14 y 21.50 n., carne buena, mestiza, para abasto, saladero é interior.

De San José: 110 novillos, remitidos por F. Selverarria y vendidos por Juan J. Abaracon á $ 21.50 n., 16.50, carne buena, mestiza, para abasto y saladero.

De Tacuarembó: 36 bueyes, remitidos por M. Pereyra y vendidos por S. Pereyra é hijos á $ 24.50 y 31, carne buena, mestiza, para saladero é interior.

De Montevideo: 6 novillos, remitidos por Lores y García y vendidos á comision s/p., carne buena, mestiza, para abasto.

De Durazno: 21 novillos, 81 vacas, remitidos por J. F. Da Silveyra y vendidos por S. Silveyra y Haro á $ 20 n., 16.25 v., carne buena, mestiza, para abasto y saladero.

De Flores: 21 vacas, remitidas por Pablo Garalegui y vendidos por Silveyra y Haro á $ 16.50, carne buena, mestiza, para abasto.

De Tacuarembó: 2 bueyes, 27 novillos, 6 vacas, remitidos por Juan A. Escudero y vendidos por Silveyra y Haro á $ 25 b., 23 n., 17 v., carne buena, mestiza, para abasto y saladero.

De Minas: 122 novillos, 30 vacas, remitidos por P. Mesa y vendidos por Silveyra y Haro á $ 12.50 v., carne buena, mestiza, criolla, para abasto saladero é interior.

De Montevideo: 1 buey, remitido por Antonio Berretti y vendidos á comision, s/p., carne buena, mestiza, para abasto.

De Montevideo: 1 buey, remitido por José Learo y vendidos por Lizarazú y Ca. á $ 21, carne buena, criola, para abasto.

De Florida: 139 novillos, 34 vacas, remitidos por B. Arospide y vendidos por Pedro Larroque á $ 26 n., 15.75 v., carne buena, mestiza, para saladero.

De Canelones: 129 novillos, 3 terneros, remitidos por Juan R. Pereyra é hijos á $ 15, 18, 22 y 23, n., 10 t., carne buena, mestiza, para abasto.

De San José: 222 novillos, remitidos por Joaquin Harraz y vendidos por viuda de Apesteguy y Palau á $ 23, carne buena, mestiza, para saladero.

De San José: 22 bueyes, remitidos por Casimiro Sellando y vendidos por Gonzalez y García á $ 20.70, carne buena, criolla para saladero.

De Canelones: 7 bueyes, remitidos por Juan Soria y vendidos por S. Pereyra é hijo á $ 18 y 21, carne buena, criolla, para abasto.

De Canelones: 34 novillos, 19 vacas, remitidos por F. Garmendia y vendidos por viuda de Apesteguy y Palau á $ 20.50 n., 13.50 v., carne buena, mestiza, criolla, para abasto y saladero.

De Florida: 12 novillos, remitidos por M. Hernandez y vendidos por Curbelo y Ca. á $ 21.50, carne buena, mestiza, para abasto.

[illegible]

De Montevideo: 1 vaca, 1 ternero, remitidos por B. A. Barrere y vendidos á comision s/p., carne buena, criolla, para abasto.

De Canelones: 20 vacas, 20 terneros, remitidos por Pedro Robert y vendidos por Lizarazú y Ca. á $ 16 v., 9 t., carne buena, criolla, para abasto y saladero.

De Canelones: 2 novillos, 11 vacas, 3 terneros, remitidos por E. Escalante y vendidos por Juan J. Abaracon á $ 19 n., 12 v., 10 t., carne buena, criolla, para abasto.

De Minas: 200 novillos, remitidos por F. J. da Silvera y vendidos por Silveyra y Haro á s/p., carne buena, criolla, para saladero.

De Florida: 59 novillos, remitidos por José C. Mujica y vendidos por Lizarazú y Ca. á $ 23, carne buena, criolla, para saladero.

De Soriano: 15 novillos, 64 vacas, remitidos por H. L. Corralez y vendidos por A. Rodriguez á $ 24 n., 11.25 y 14 v., carne buena, criolla para abasto y saladero.

De Canelones: 3 bueyes, 6 novillos, 4 vacas, remitidos por Eladio Maldonado y vendidos por Lizarazú y Ca. á $ 22.25 b., 22 n., 13.75 v., carne buena, criolla, para abasto é interior.

De San José: 22 novillos, 161 vacas, remitidos por Gabino T. Licio y vendidos por A. Rodriguez á $ 20 n., 15 y 18 v., carne buena, criolla, para abasto y saladero.

De Minas: 92 vacas, remitidas por R. Silveira y vendidos Amespil y Cuadra á $ 12 y 14, carne buena, criolla, para saladero é interior.

De Soriano: 18 novillos, 23 vacas, 3 terneras, remitidos por S. Sosa y vendidos por A. Rodriguez á $ 20.50 n., 12 y 14 v., 8 t., carne buena, criolla, para abasto, saladero é interior.

De Minas: 144 novillos, 33 vacas, 22 terneros, remitidos por F. F. Bentancor é hijos á $ 21.50 y 17 n., 16 y 19 v., 10.50 t., carne buena, criolla, para abasto y saladero.

De San José: 151 vacas remitidas por D. Cuadra y vendidos por Amespil y Cuadra á $ 15.50, carne buena, criolla, para saladero.

De Canelones: 23 novillos, 1 vaca, remitidos por Gregorio Riera y vendidos por Gonzalez y García á $ 21.50 n., 10 v., carne buena, criolla, para abasto.

De Florida: 171 vacas, remitidas por Santos Urioste y vendidos por Amespil y Cuadra á $ 15 y 17.50 y 21, carne buena, criolla, para abasto y saladero.

De Montevideo: 2 vacas, remitidas por Horacio L. Corralez y vendidos por A. Rodriguez á $ 11.25, carne buena, criolla, para abasto.

De San José: 43 vacas, remitidas por F. V. Perez y vendidas por Pedro Larroque á $ 16.50, carne buena, criolla, para saladero.

De San José: 141 novillos, remitidos por José Macció y vendidos por Pedro Larroque á $ 26, carne buena, criolla, para saladero.

De Canelones: 9 bueyes, 4 novillos, 5 vacas, 6 terneras, remitidos por M. Dominante y vendidos por viuda de Apesteguy y Palau á $ 19.50 b., 12.25 y 15.50 n., 15.50 v., 8 t., carne buena, criolla, para abasto y saladero.

De Minas: 45 novillos, 28 vacas, remitidos por L. Coria y vendidos por viuda de Apesteguy y Palau á $ 18 n., 15.50 y 16.75, carne buena, criolla, para abasto.

De San José: 12 bueyes, 82 novillos, remitidos por R. S. Romero y vendidos por Pedro Larroque á $ 22.50 b., 22.50 y 28 n., carne buena, criolla, para abasto.

De Minas: 8 novillos, 69 vacas, 8 terneras, remitidos por N. Seca y vendidos por Gonzalez y García á $ 14.25 y 17 n., 14.75 v., 9.50 t., carne buena, criolla, para abasto y saladero.

De San José: 7 terneros remitidos por D. G. Barceló y vendidos por Curbelo y Ca. á $ 9, carne, buena, criolla, para abasto.

De Soriano: 119 novillos, remitidos por Sebastian S. Sosa y vendidos viuda de Beramendi y Correa á $ 20 y 24.25, carne buena, criolla, para abasto.

De Paysandú: 276 novillos, remitidos por S. Pereyra é hijos á $ 18, carne buena criolla, para saladero.

De Minas: 26 novillos, 9 vacas, remitidos por F. Pio sucesion y vendidos por S. Pereyra é hijos á $ 20.50 n., 15.50 v., carne buena, criolla, para abasto.

De Maldonado: 97 lanares, remitidos por A. Santini y vendidos á comision para la Frigorífica Uruguaya.

De Montevideo: 1 novillo, 5 terneras, remitidos por C. Garcia y vendidos á comision s/p., carne buena, criolla, para abasto.

PARA ABASTO

Bueyes: $ 22.25, 22.50, 26, 21, 18.
Novillos: $ 12, 10, 22, 20, 21.50, 18, 22.50, 28, 20, 24.25, 20.50, 19, 26, 21.50
Vacas: 12, 15, 16, 21, 11.25, 15.50, 16.75, 15.50, 18, 16.50, 17.
Terneros: $ 9, 10, 7.

PARA SALADERO

Bueyes: $ 24.50, 25, 20.75.
Novillos: 23, 26, 18, 20, 17, 21.50, 23, 13.50.
Vacas: $ 16, 18, 14, 15.50, 15, 17.50, 16.25, 15.75.

PARA INTERIOR

Vacas: $ 13.75, 12.

LLEVAN VALIJA

AVISO FIJADO EN EL CORREO

EOLO, para Buenos Aires y Uruguay, saldrá hoy.

COLOMBIA, para Buenos Aires solamente, saldrá hoy.

ORDINARIA		RECOMENDADA	
Central	5.45 p. m.	Central	5.15 p. m.
Terrestre	5.15 p. m.	Terrestre	4.45 p. m.
Bolsa	5 p. m.	Bolsa	4 p. m.

ARGENTINO, español, para Santos, Rio de Janeiro, Vigo, Cadiz y Barcelona, saldrá hoy.

ORDINARIA		RECOMENDADA	
Central	8 a. m.	Central	7 a. m.
Terrestre	7 a. m.	Terrestre	6 a. m.
Bolsa	5 p. m.	Bolsa	4 p. m.

NIVERAIS, francés, para Santos, Rio de Janeiro, Pernambuco y Marsella, saldrá hoy.

ORDINARIA		RECOMENDADA	
Central	9 a. m.	Central	8 a. m.
Terrestre	8 a. m.	Terrestre	7 a. m.
Bolsa	8 a. m.	Bolsa	6 p. m.

LEON XIII, español, para Las Palmas, Cadiz, y Barcelona, saldrá el 2 de Enero.

ORDINARIA		RECOMENDADA	
Central	7 a. m.	Central	11 p. m. del dia 1.°
Terrestre	6 a. m.	Terrestre	10 p. m. del dia 1.°
Bolsa	6 p. m. del dia 1.°	Bolsa	5 p. m. del dia 1.°

NOTAS—La correspondencia para Chile y demás puertos del Pacífico hasta Colombia se encaminará á destino por vía Buenos Aires (Cordillera) los dias lunes y miércoles. — Hora del cierre de Valija 5.45 p. m.

—La de Bolivia por vía Buenos Aires (Jujuy) los dias martes, jueves y domingos.—Hora del cierre de valija, 5.15 p. m.

—La de Asuncion y Corumbá por vía Buenos Aires (Rosario) los dias miércoles y sábados.—Hora del cierre de valija 5.45 p. m.

—La de Asuncion vía terrestre los dias miércoles y sábados. — Hora del cierre de Valija 5.45 p. m.

—La de Concordia y Uruguayana por vía terrestre los Martes, Jueves y Sábados.—Hora del cierre de Valija 6 p. m.

—La de Bagé los mismos dias y hora.

VAPORES DE ULTRAMAR ESPERADOS EN DICIEMBRE

NOMBRE	NACIONALIDAD	FECHA	PROCEDENCIA
I. Prince	inglés	30	Nueva York
Rudelsburg	aleman	31	Bremen y esc.
Granada	aleman	30	Hamburgo y esc.
Concordia	inglés	31	Liverpool
M. de Larri	inglés	31	Nueva York
Ramazan	inglés	31	Amberes y esc.

A SALIR EN DICIEMBRE

NOMBRE	NACIONALIDAD	FECHA	DESTINO
Baliseneo	aleman	30	Hamburgo y esc.
Herminius	inglés	31	Nueva York
Cap Blanco	aleman	30	Hamburgo y esc.
Nivernais	francés	31	Marsella y escalas
Oravia	inglés	31	Valparaiso
Concorbado	inglés	31	Liverpool
Les Alpes	francés	31	Génova y escalas

HORARIO DEL CORREO

Publicamos en seguida el horario del cierre de valijas para los puntos que recorren las líneas de los ferrocarriles de la República, para Buenos Aires y litoral:

Minas y puntos intermediarios de la misma que comprenden: Sayago, Peñarol, estacion Treinta y Tres, Toledo, Suarez, Pando, Solís, Ortiz, todos los dias.

La Sierra, por Olmos, Las Tosas, Mosquitos, Piedras de Afilar, todos los dias. Oficina Central, 11 p. m. del dia antes. Sucursal Terrestre: 5 y 15 p. m.

Rio Negro y puntos intermediarios de la misma que comprenden: Sayago, Colon, Independencia, Piedras, Progreso, Joanicó, Canelones, Margat, Santa Lucía, 25 de Agosto, Cardal, Isla Mala, Berrondo, Florida, La Cruz, Sarandí Grande, Puntas de Maciel, Goñi, Durazno, Yí, Villasboas y Molles, todos los dias.—Oficina Central: 11 p. m. del dia antes: Sucursal Terrestre: 5 y 10 p. m.

Nico Perez y puntos intermediarios de la misma que comprenden: Sayago, Peñarol, Estacion Treinta y Tres, Toledo, Sauce, Santa Rosa, Cazot, San Ramon, Chamizo Fray Marcos, Reboledo, Cerro Colorado, Mansavillagra é Illescas, todos los dias.—Oficina Central: 11 p. m. del dia anterior; Sucursal Terrestre: 6 y 15 a. m.

Mercedes y puntos intermediarios de la misma, que comprenden: Colon, Piedras, Canelones, Santa Lucía, 25 de Agosto, San José, Gonzalez, Mal Abrigo, Guaycurú, Arroyo Grande, Jackson, La Lata, Santa Catalina, Drable, Palmitas y Bizcocho, lunes, miércoles y viernes.—Oficina Central: 11 p. m. del dia antes. Sucursal Terrestre: 7 a. m.

Colonia y Puerto del Sauce y puntos intermediarios de la misma, que comprenden: Colon, Piedras, Canelones, Santa Lucía, 25 de Agosto, San José, [illegible]

Mal Abrigo Cufré, Colonia Suiza, Rosario, Boruer, San Luis, Tarariras y Estanzuela, domingos, martes y jueves. Oficina Central: 11 p. m. del día antes; Sucursal Terrestre: 7 a. m.

San José y puntos intermediarios de la misma, que comprenden Sayago, Colon, Independencia, Piedras, Progreso, Joanicó, Canelones, Margat, Santa Lucía, 25 de Agosto, Capurro, Rodriguez y Raigon. Todos los días, 1er. tren 10 y 10 a. m.; 2.o 4 p. m.

Rivera y puntos intermediarios de la misma que comprenden: Paso de los Toros, Chamberlain, Cardozo, Achar, Pampa, Piedra Sola, General Netto, Tambores, Valle Eden, Tacuarembó, Bañado de Rocha, Paso del Cerro, Laureles, Paso Tranqueras y Paso Ataques, martes, jueves y sábados. Oficina Central: 6.30 p. m.; Sucursal Terrestre: 7 p. m. y por tren diurno al Rio Negro en combinacion con el local entre este punto y Rivera. Los domingos, martes y jueves en la Oficina Central hasta las 11 p. m. y los lunes, miércoles y viernes, en la Sucursal Terrestre hasta las 5 y 10 a. m.

Salto y puntos intermediarios de esta línea que comprenden: Paso de los Toros, Parada Mendez, Francia, Tres Arboles, Merinos, Capilla Guichon, Guayabos, Aiorta, Parada Esperanza, Paysandú, Parada Constancia, Queguay, Parada Quebracho, Parada Guaviyú, Parada Silvas, Chapicuy y Parada Dayman, por tren nocturno, los días martes, jueves y sábados.—Oficina Central: 6 y 30 p. m. y Sucursal Terrestre: 7 p. m.

NOTA—La correspondencia para las líneas del Ferrocarril N. O. del U. y Norte del Uruguay, se cierra de acuerdo con el horario del Ferrocarril Midland del Uruguay.

Para la línea de Pando y tránsito de la misma que comprenden: Bella Vista, Yatay, Sayago, Peñarol, Estacion Treinta y Tres, Toledo, Suarez.—Oficina Central: 1er. tren, 9 a. m.; 2.o tren, 4 p. m.—Sucursal Terrestre: 1er. tren, 9 y 15 a. m.; 2.o tren, 5 y 25 p. m.

Para la línea á San Ramon y tránsito de la misma que comprenden: Peñarol, Sauce, Santa Rosa, Cazot y Castellanos. Oficina Central: 4 p. m.—Sucursal Terrestre: 4 p. m.

Para la línea á la Barra y tránsitos de la misma, que comprenden: Miguelete, Fyn, Nocetti, Perez, Paso de la Arena, Lamas, Parada Nueva, Lecocq, todos los días. Libertad: lunes, miércoles, jueves y sábados. Oficina Central: 1er. tren, 9 a. m.; 2.o tren, 3 p. m. Sucursal Terrestre: 1er. tren 9 y 15 a. m.; 2.o tren, 3 y 10 p. m.

CAMBIO DE HORARIO

Para Buenos Aires todos los días.—Oficina Central: correspondencia ordinaria, á las 5.45 p. m., id recomendada, á las 5.15 p. m.

Sucursal Terrestre, calle Uruguay 98. Ordinaria, 5.15 p. m.; recomendada, á las 4.45 p. m.

Sucursal de la Bolsa: calle Piedras esquina Zabala, ordinaria, 5 p. m.; recomendada, 4.45 p. m.

ESPECTACULOS

TEATRO URQUIZA — Tournée Tina Di Lorenzo — 12 únicas funciones de la compañía dramática italiana Tina di Lorenzo-Falconi. [illegible]

POLITEAMA — [illegible]

TEATRO ODEON — [illegible]

CASINO ORIENTAL—Calle Florida entre Soriano y Canelones. [illegible]

GRAN CARROUSEL EUROPEO — Parque Urbano. [illegible]

TIRO FEDERAL — [illegible]

GRAN ESTABLECIMIENTO BALNEARIO — [illegible]

AVISOS

PIANOS garantidos por 10 años se venden en mensualidades de $ 15, $ 20, $ 25 y $ 30

Casa Introductora de PIANOS de JULIO MOUSQUÈS

LO QUE HARA.

[illegible]

PREPARACION DE WAMPOLE

[illegible]





SR. NICOLAS LEROSO.

Cuando las funciones del estómago están debilitadas, la digestión es lenta, dolorosa y pesada, el apetito es pobre y una persona así afectada debe alimentarse hasta sanar con substancias livianas que en el menor volumen posible contengan la mayor cantidad de elementos nutricios.

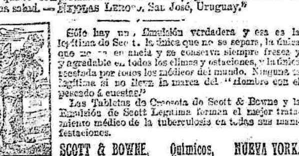
La Emulsión de Scott Legítima

es el alimento concentrado por excelencia que tonifica y y fortalece el estómago y nutre todo el organismo sin recargar las funciones digestivas. Ciertas formas de dispepsia, rebeldes á todo tratamiento, desaparecen prontamente con su uso. Hay más elementos nutricios en una cucharada de Emulsión de Scott que en un volumen igual de cualquiera otro alimento.

El Sr. Nicolás Leroso, de San José, Uruguay, escribe:

"Hace como un año que sufría de dispepsia, había perdido el apetito y las fuerzas y sentía un decaimiento general.

Después de experimentar con todo sin encontrar ningún alivio, me decidí á probar la Emulsión de Scott. Durante dos meses de uso quedé completamente restablecido y gozo actualmente de buena salud. — NICOLAS LEROSO, San José, Uruguay."



Sólo hay una Emulsión verdadera y esa es la legítima de Scott, la única que no se separa, la única que no se rancia y se conserva siempre fresca y y agradable en todos los climas y estaciones, y la única recetada por todos los médicos del mundo. Ninguna es legítima si no lleva la marca del "Hombre con el pescado á cuestas."

Las Tabletas de Creosota de Scott & Bowne y la Emulsión de Scott Legítima forman el mejor tratamiento médico de la tuberculosis en todas sus manifestaciones.

SCOTT & BOWNE, Químicos, NUEVA YORK.

S. 108

ESCRITORIO DE VICENTE FERNANDEZ—Plaza Zabala núm. 35—Teléfono La Uruguaya.

CASAS DE BAJOS

Calle Durazno 57-59, 14 piezas y jardín, $ 70.

Calle Yerbal número 22, 6 piezas y altillo 30 pesos.

Calle Brecha número 34, 3 piezas y altillo 10 pesos.

Calle Convencion número 334, tres piezas y cocina 12 pesos.

ALMACENES

Calle Piedras número 203, almacen y 7 piezas 65 pesos.

Calle Piedras número 205, almacen y 1 pieza 20 pesos.

Piedras 209 con 2 piezas 14 pesos.

Salsipuedes número 80 gran sotano para depósito 10 pesos.

CASAS-QUINTAS

En las Piedras 8 piezas.

En Colon. Avenida Lezica 8 piezas.

ESCRITORIO DE M. BASTOS E HIJO—Calle Buenos Aires 128.

CIUDAD NUEVA

Canelones 215 (bajos) 6 piezas 38 pesos.

Estanzuela 92, 4 piezas 18 pesos (bajos). La llave Maldonado 316.

Fomento 23 (Atahualpa)—Casa-quinta, 10 piezas y 2 cocheras, 45 pesos.

Tacuarembó 217—4 piezas (como para negocio), 26 pesos.

CIUDAD VIEJA

Washington 74 (altos) 6 piezas 35 pesos.

Colon 166 (altos) 7 piezas 42 pesos.

1 pieza bien situada para hombre solo ó depósito de muebles, 12 pesos.

Alzaibar 95—(altos y bajos)—15 piezas, $ 50.

Recinto 187 (bajos)—6 piezas, 14 pesos.

ALMACENES

Misiones 111 (depósito) 10 pesos.

AVISOS

QUE NO TENGAN MAS DE 3 LINEAS

Por un mes	$	1.50
Por 3 publicaciones	»	0.20
Idem 10 idem	»	0.60

MEDICOS

ARTURO LUSSICH — Medicina General y de niños. Calle Cerro número 27. Consultas de 1 1\2 á 3 1\2.

B. DELGER—Médico cirujano — Con preferencia enfermedades de las vías génito-urinarias, riñones, vejiga y uretra. — Consultas de 2 á 5 p. m.—Calle Rincon núm. 182.

DOCTOR EMILIO CIRIO—Ha abierto su consultorio San José 242. Se dedica á Medicina General. Consultas de 2 á 4 p. m. 292 pm

Dr. F. BRUEL — Ha trasladado su consultorio á la calle Uruguay 214 esquina Avenida de la Paz. Consultas de 1 á 3 p. m. Teléfono La Uruguaya. 143 v db 31

DOCTOR EDUARDO MARTINEZ — Médico cirujano de la Facultad de Paris. Consultas de 1 á 3.—Soriano número 146. 3403 ob 31 pm

Dr. EDUARDO LAMAS — Ha trasladado su consultorio médico á la calle Soriano núm. 45 a.—Horas de consulta de 2 á 4 p. m. menos los jueves y días feriados.

DOCTOR J. SERVETTI LARRAYA—Médico cirujano. Tratamientos especiales para la curacion radical del reumatismo y de la sífilis. Horas de consulta: de 1 á 2 p. m. 18 de Julio 542a. 1057 ms 31 pm

DOCTOR GARCIA LAGOS — Médico cirujano. Cirujano del Hospital Inglés. Consultas de 1 á 3 p. m. excepto los jueves.—Calle Florida núm. 177. 198 s

DOCTOR CARLOS BUTLER — Ha trasladado su consultorio á la calle San José 33. Se dedica á medicina general.—Consultas de 1 á 3 p. m., excepto los jueves.

J. MARTIRENE — Médico cirujano de niños.—Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 1 á 3 p. m. Yi 207. 2371 ob 21 pm

ABOGADOS

ALBERTO PALOMEQUE — Abogado. Estudio calle Tucumán 782. Domicilio Piedras 1572, Buenos Aires. 686 pm.

COMISIONISTAS

TRILLO LARRIERA Y C.a—Despachantes de Aduana y comisionistas.—Piedras 144a.—Teléfono: La Uruguaya 862.

DENTISTAS

ALFREDO B. HILL — Dentista Americano. Cámaras 163 esquina Buenos Aires. 231 pm.

ANGEL GUERRA — Cirujano dentista. Consultas de 8 a. m. á 5 p. m. Calle Arapey 114 esquina Colonia. 713 pm.

DOCTOR J. CLYDE MACARTNEY
El Dentista Americano
Ha vuelto de su gira profesional
Horas de consulta de 8 á m. á 5 p. m. Rincon 162a, esquina Juan C. Gomez

GODSCHAUX WORMS — Cirujano dentista.—Horas de consulta: de 9 á 11 p. m. y de 1 á 4 1\2 p. m. Calle 25 de Mayo 452, entre Juncal y Ciudadela.—Montevideo. 1398 db 7 pm

SANATORIOS

SANATORIO QUIRURGICO — De los doctores Lamas y Mondino, calle 8 de Octubre número 66. pm.

SANATORIO MAGNAN para enfermedades nerviosas y mentales, á cargo de los doctores Eduardo Lamas, médico alienista del Manicomio Nacional; Pedro Villamil y Casas, médico interno.—206 Larrañaga 208.—Montevideo. 318

SERVICIOS OFRECIDOS

DEPENDIENTE para casa de comercio en campaña—Se ofrece con buenas recomendaciones. Ocurrid lista de Correos á M. F. 211 v ero 6

ALQUILERES

ALQUILASE — Una pieza con balcon á la calle, bien amueblada para uno ó dos hombres solos. Casa tranquila. Zabala 194. 725 v en. 20

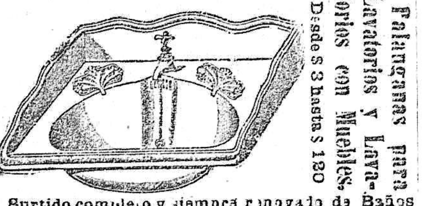
SE ALQUILA — una pieza en la calle Morales número 118 (Plaza General Artigas). Para tratar en la misma casa todos los días. 659

VARIAS

A. MEROLA, diplomado en Paris, Sastre civil, militar y para señora. Provisoriamente: Rio Negro 201, entre 18 de Julio y San José. 472 pm.

VENTAS VARIAS

CAMPOS — En la provincia de Rio Grande. Hay varias fracciones para vender en la calle Maldonado núm. 216. 519



Banco Hipotecario del Uruguay

Desde el dos de Enero entrante, convertirá este Banco en metálico los Bonos correspondientes al 4.o trimestre del corriente año, emitidos en pago de intereses de las cédulas y títulos hipotecarios de las series A, B, C y D.

Desde el mismo día 2 de Enero, el Banco hará el servicio de intereses á vencer el 31 del corriente, relativo á las referidas series, entregando dos Bonos, uno por la mitad del importe del cupón correspondiente, pagadero en metálico el 1.o de Abril de 1907—y otro representativo del valor de la otra mitad del mencionado cupón, pagadero el 1.o de Julio de 1907.

Títulos Hipotecarios serie E.

En la misma fecha se pagará en efectivo el cupón de estos títulos, correspondiente al semestre que vence el 31 del actual — Montevideo, Diciembre 28 de 1906 — Juan J. de Arédhaga, gerente. 231 v en 2

CENTRO COMERCIAL

La Cámara de Comercio haciendo uso de la facultad que le concede el artículo 116 de los Estatutos del Centro Comercial, invita á los señores socios y suscritores del mencionado Centro á asistir á la Asamblea General Extraordinaria que con el fin de considerar un proyecto de reforma de los estatutos sociales tendrá lugar el lunes 7 de Enero, á las 2 p. m.—Montevideo, Diciembre 29 de 1906—El Secretario. 347 v en 7

Inscripcion para los exámenes extraordinarios de mes de Febrero de 1907

El Registro de Inscripcion para los exámenes extraordinarios del mes de Febrero de 1907 permanecerá abierto en la Tesorería de la Universidad, durante los siguientes días del próximo mes de Enero:

Para los estudiantes de las Facultades de Derecho, Comercio y Matemáticas del 1 al 10; para los de la Facultad de Medicina del 1 al 12; y para los de la Seccion de Enseñanza Secundaria del 1 al 15.

Horas de Inscripcion: de 10 á 11 a. m. Montevideo, Diciembre 24 de 1906. El Tesorero. 184 v en 6.



Sociedad Anónima Tranvía Oriental

Se convoca á los señores accionistas para la Asamblea General Extraordinaria que se celebrará el día 29 del corriente á las 5 p. m. en la calle Rincon número 43 con el objeto de resolver:

a) La venta del todo de la Empresa.

b) La liquidacion de la Sociedad.

Montevideo, Diciembre 20 de 1906. El Directorio. 146 v de 29.



Direccion General de Impuestos Directos

Seccion Contribucion Inmobiliaria

AVISO

A los propietarios morosos de la 7.a seccion de la Capital

Habiendo vencido el tercer plazo para el pago del Impuesto Inmobiliario, esta Direccion previene á los señores contribuyentes de la 7.a seccion que han incurrido en demora y cuyos números de empadronamiento de sus respectivas propiedades se mencionan á continuacion,—que deberán regularizar su situacion con el Fisco, so pena de exigírseles el cobro del impuesto judicialmente, siendo ademas de su cargo las costas que se originen en juicio (Artículo 12 de la ley).

Número de empadronamiento de las propiedades que deben el impuesto

14, 15, 78, 79, 84, 265, 320, 359, 370, 376, 385, 422, 457, 618, 645, 672, 696, 720, 22, 808, 871, 894, 954, 955, 956, 957, 971, 1069, 1070, 1071, 1072, 1073, 1102, 1106, 1138, 1302, 1314, 1371, 1372, 1440, 1441, 1525, 1531, 1532, 1569, 1575, 1640, 1830, 1930, 2058, 2093, 2114, 2120, 2126, 2135, 2194, 2235, 2251, 2252, 2253, 2271, 2276, 2280, 2290, 2291, 2307, 2309, 2322 y 2350.—Montevideo, Diciembre 20 de 1906.

V. Fossatti.

V.o B.o—Márquez. 157 v. En. 21.

Asociacion Rural del Uruguay

LLAMADO A CONCURSO

La Junta Directiva de la Asociación Rural del Uruguay, llama á concurso para la confeccion técnica de un folleto (de 15 á 20 páginas) que debe versar sobre el siguiente tema: PLANTEACION Y ADMINISTRACION DE UNA ESTANCIA MODERNA.

Los trabajos de material científico é ilustrativo de dicho folleto, podrán presentarse en esta Asociación (calle Uruguay, núm. 33) hasta el 1.o de Mayo de 1907, fijándose esta fecha para la clausura del Concurso.

Se asignarán, un «PRIMER PREMIO» de 250 pesos y un «SEGUNDO PREMIO» de 150 pesos, al mejor trabajo presentado.

La Asociación Rural del Uruguay, no adjudicará estos premios, si creyere que ninguno de los trabajos merece ser aceptado.

El trabajo que resulte premiado quedará de propiedad de esta Asociacion—y los no premiados serán devueltos á sus autores con solo presentar los recibos que les habrán sido entregados al tiempo de la presentación,—y despues de clausurado el concurso.

La Asociación Rural del Uruguay, se reserva el derecho de modificar en la forma que mejor le convenga, el trabajo premiado y de adoptarlo total ó parcialmente para el folleto que se ejecute.

Montevideo, Diciembre 14 de 1906. 88 v. en. 15.

COLEGIO INTERNACIONAL

FUNDADO EN 1875

DIRECTOR: J. TOUYA

CALLE URUGUAY NÚM. 69

MONTEVIDEO

El vasto programa de enseñanza, está basado en las leyes de la pedagogía moderna y comprende: instruccion de párvulos, clases elementales y superiores, preparacion para ingresar á la Universidad, bachillerato y comercio. Contabilidad y Teneduría de Libros. Ademas hay cursos especiales de Francés, Inglés, Aleman, Italiano, Música, Dibujo y Esgrima. La educacion en este Establecimiento es esencialmente moral, ejerciéndose sobre los alumnos la más completa y severa vigilancia.

El idioma oficial del Colegio es el francés.

Se admiten jóvenes que cursen sus estudios en la Universidad, ofreciéndoles el establecimiento las mismas comodidades que á los alumnos internos. — El Director. 43 v en 15



OBLIGACIONES HIPOTECARIAS

Sobre el edificio de la Bolsa

RETIRO TOTAL DE TITULOS

Se avisa á los tenedores de estas obligaciones que pueden pasar á recibir su importe, como asimismo los intereses respectivos, en el escritorio calle Juan Carlos Gomez núm. 80, todos los días hábiles, desde el 1.o al 8 de Enero próximo, de 2 á 3 p. m.

Se les previene que desde esa fecha las obligaciones cesan de ganar intereses y que vencido dicho plazo se depositará en el Juzgado respectivo el importe de las que no fueren presentadas para su conversion, de acuerdo con la escritura de hipoteca. — Montevideo, Diciembre 28 de 1906— A. Barreiro y Ramos — Manuel Lessa.

234 v en 8

A la Belle Helene

CASA DE HUESPEDES

CALLE FLORIDA 161 Y 161a

Piezas disponibles á todas horas del dia y de la noche, á pesos 0.50 diarios. También las hay más lujosas.

MONTEVIDEO

197 v en 31

Banco Comercial

ESTABLECIDO EN EL AÑO 1857

Capital realizado $ 1.594.000

Hasta nuevo aviso que se fijará como de costumbre, en el despacho del Banco, regirá la siguiente tasa de interés:

Por depósitos á plazo fijo }
Por descuentos . . . } CONVENCIONAL

Por cuentas corrientes

Sobre los saldos á favor del Banco se cobrará el OCHO por ciento ANUAL desde el QUINCE del corriente mes.

Sobre los saldos en contra del Banco, no se abona interés.—13 de Diciembre de 1906.

REMATES

José B. Gomensoro

HILO PATENTE

De tres hebras, para coser bolsas.

En mi casa, Piedras núm. 134.

EL JUEVES 3 de Enero, á las 3 p. m. remataré á la más alta postura por liquidacion de factura, artículo en perfecto estado.

En lotes á la vista:

23 farditos, cada uno 50 kilos, hilo patente, inglés, de 3 hebras para coser bolsas.

Venta en oro sellado.

Se exigirá garantía en dinero.

251 de 29

José B. Gomensoro

EN MONTES (Departamento de Canelones)

UNA RICA FRACCION DE CAMPO

235 HECTAREAS

Con poblaciones, alambrados, chacra, arboleda frutal y de leña; tiene mas de 20 mil árboles. El remate se efectuará en el vestíbulo de la Bolsa, calle Zabala esquina Piedras.

EL VIERNES 4 de Enero de 1907, á las 2 de la tarde, remataré, sin base, al mejor postor.

Esta notable fraccion de campo distante media hora de la Estacion Montes, del Ferrocarril Uruguayo del Este (ramal á Minas). Consta de un área superficial de 235 hectáreas 425 metros, linderos al Norte y Este con campos de la sucesion Montes, hoy Citterio; al Sur con sucesion Rudecindo Perez y al Oeste con don Lucio A. Fernandez.

Contiene excelentes aguadas, cañadas de Bonilla y de Reyes, está todo alambrado, existe una chacra de unas 20 hectáreas, con arboleda frutal y monte de leña.

Poblaciones: — Una casa de material techo de hierro galvanizado, con 4 piezas, un gran galpon de material, cocina, etc.

Excuso recomendar la bondad y excelencia de estas tierras, aparentes para cualquier aplicacion.

Los interesados podrán apreciarlas visitando el campo, actualmente ocupado para pastoreo, pero que se entregará libre el 1.o de Marzo próximo.

TITULOS BUENOS

Gastos de escrituracion y certificados por cuenta del comprador.

Garantía 10 o|o.

Planos é informes en mi casa, Piedras núm. 134.

8 de 12

José B. Gomensoro

CASITA, DURAZNO 512

Entre Caiguá y Jackson

MUY BIEN SITUADA

Renta 18 pesos mensuales.

BASE: $ 1.800

Venta en la misma.

EL DOMINGO 6 de Enero, á las 4 p. m. remataré con la base de $ 1800, esta casita que tiene 3 piezas, altillo, cocina y letrina.

Caño maestro, empedrado, vereda, todo pago.

Mide 8m60 por 13m65.

TITULOS BUENOS

Escrituracion por cuenta del comprador.

Garantía 10 o|o.

EN SEGUIDA

Venderé un terreno situado en la calle Bueno, próximo al camino 8 de Octubre, antes de la Union á la derecha.

Mide 8m625 de frente por 41 m de fondo.

Area 365 metros.

Base $ 300.

253 de 29

José B. Gomensoro

CASITA, ISLA DE FLORES 191a

Entre Cuareim y Yi

Produce 18 pesos mensuales

BASE: $ 1600

VENTA EN LA MISMA

EL DOMINGO 6 de Enero, á las 3 p. m. remataré con la base de $ 1.600 esta casita que consta de 3 piezas, altillo, cocina y letrina.

Algibe y caño maestro comun con el lindero.

Empedrado, vereda y arrimes pagos.

Area superficial, 86m52.

TITULOS BUENOS

Escrituracion de cuenta del comprador.

Garantía 10 o|o.

252 de 29

José B. Gomensoro

CALLE AGRACIADA núm. 725

Una buena casa baja con jardin al fondo y con todas las comodidades.

Venta en la misma.

EL DOMINGO 6 de Enero de 1907, á las 5 de la tarde, remataré á la más alta postura, sin base de ninguna clase.

Esta bien situada casa (frente á Santiñaque), edificada en un terreno de 10 metros de frente al Oeste, 9 al Este, 84m12 al Norte y 83m185 al Sud; área 781m55. Con 6 piezas, pisos de tabla, despensa, cuarto de baño con w. c., cocina, 3 cuartos chicos, 2 de altos, algibe, gallinero, pajarera, jardin al fondo, 2 patios con zaguanes de marmol, frisos azulejos y puertas cancel; al frente balcones de marmol.

Se entregará desocupada al escriturar.

Títulos buenos.

Gastos de escritura y certificados por cuenta del comprador.

Garantía de la oferta 10 o|o.

Puede visitarse.

250 de 29

José B. Gomensoro

DEL MOBILIARIO, RICO PIANO, MESA DE BILLAR Y DEMAS QUE ADORNAN LA CASA DEL Doctor J. C. MACARTNEY, EN EL PALACIO SOSA DIAZ, RINCON 162a, esquina JUAN C. GOMEZ, PLAZA MATRIZ.

EL MIERCOLES 9 de Enero de 1907, á las 2 de la tarde en punto, empezaré la venta á la más alta postura, por ausentarse dicho señor del pais, todos los ricos muebles y objetos de mucho valor, siendo lo principal:

Salon — Un amueblado tapizado, compuesto de un sofá, dos sillones y doce sillas, un riquísimo piano perpendicular de gran formato, de la fábrica Hardt, un gran espejo, una biblioteca de tres cuerpos, dos consolas, tres rinconeras, una araña de 3 luces, un portier, dos jarrones de Sevres (legítimos), dos grabados Quo Vadis, La derniére Priere-Pollice, un grabado Ellie Dean's, un id le pére Joseph, dos medallones de bronce Diana Poitiers y Francois 1.o, varios bronces, trece cuadros al óleo, firmados; dos cuadros al pastel, una mesita de centro de vidrio pintada, tres vasos Onic mejicano, un mueble percha con espejo y cajones, una lámpara, una percha, un biombo, una alfombra, un reloj de pared, etc., etc.

Vestibulo — Una percha grande con espejo, dos espejos largos, una araña, una mesita, un sofá, dos sillones y seis sillas de cuero tapizadas.

Escritorio — Un escritorio americano, una lámpara á gas, un brazo, un lavatorio, una alfombra, un mueble para cortista.

3 dormitorios — Muebles en general, cuadros, estufas, alfombras, picos de gas.

Comedor — Aparador, mesa para 20 cubiertos, trinchante, sillas, cristalero, aparato de gas, rinconera, estufa á kerosene.

Cuarto de baño — Baño de fierro cuerpo entero, baño de lluvia, lavatorio, armario con espejo, aparato de gas, baño de pies, percha, etc.

Salon de billar — Una mesa de billar con poco uso, marca Blanchet Paris, taquera, tacos, etc., un aparato á gas de dos luces, un lavatorio, un marco grande, 5 elementos, otra de 3, una máquina un grupo mármol, las tres gracias, por Fabini; dos polo sticks, un cricket bat, sillon de hamaca.

Cocina — Cocina económica, dos mesas, fiambrera, heladera.

Varios — Un juego pilas Edison, de 5 elementos, otra de 3, un amáquina fotográfica, una instalacion eléctrica con indicador, cuatro pilas Garnier, un acumulador 4 elementos, una estufa, una cocina Primus, una carbonera, etc.

La casa estará en exhibicion el dia antes.

Se exije garantía en dinero al que compre.

La entrega del todo al dia siguiente.

220 de 27

Francisco Piria

139 SOLARES

En el centro de la capital

Condiciones de pago:

A 60, 80, 100 y hasta 200 meses de plazo!

Cuotas sumamente pequeñas al alcance de todos los bolsillos.

Los que paguen al contado, descuentos hasta del 25 por ciento ó sea 25 centésimos de rebaja sobre cada peso.

EL DOMINGO 6 DE ENERO

A LAS 4 DE LA TARDE

Frente á las calles:

MINAS

MAGALLANES

GABOTO

TACUAREMBO

TACUARI

CEBOLLATI

Y ESTANZUELA

Todo centro de Montevideo

Trenes eléctricos donde los pidan. Hasta debajo de la cama!

Habrá solares para vender á 10 pesos mensuales.

Habrá solares para tirar á 7 pesos mensuales.

Y habrá sola[illegible] regalar á 5 pesos por mes.

El que no se haga propietario hoy no lo será más. Nunca. Jamás.

Entiéndanl[illegible]ien. «La Industrial» va á liquidar á vil precio y á largos plazos 30 millones de X de terreno en la Capital y sus al[illegible]ores

NO IMPORTA NI EL PRECIO NI EL PLAZO.

Hay que vender

Váyanse preparando.

Por datos, Sarandí núm. 208.

71 de. 17.

José L. Laugaron

EL LUNES 7 DE ENERO de 1907. A las 3 de la tarde. En mi Tattersall, calle Agraciada núm. 50 esq. Cuareim.

Orden terminante de vender

De 28 hermosas vacas y vaquillonas HEREFORD, importadas por el señor James Sidey. Elegidas en las mejores Cabañas y Exposiciones.

EN SEGUIDA

10 hermosos carneros Rommey Marsh.

12 carneros Lincoln de 4 dientes de las mejores Cabañas de Inglaterra.

12 carneros caras negras Hampshire, 6 id id id Oxfordown.

5 id Border Leicester.

Importados por el mismo señor Sidey.

Recomiendo muy especialmente las vacas y vaquillonas, pues se trata de animales de hermoso tipo y gran sangre, como lo atestigua su gran pedigrée.

Un toro Normando raza lechera.

NOTA — Se admiten animales de galpon para la venta en remate de ese dia, así como aves finas, carruajes y arreos, maquinaria de agricultura, etc., para lo cual se servirán dar aviso en mi casa, calle Cerrito núm. 187.

20 de 13

José L. Laugaron

El domingo 13 de Enero de 1907 á las nueve de la mañana

En el Establecimiento «El Reposo» situado en la Barra de Santa Lucía, departamento de San José.

GRAN REMATE DE HACIENDAS

de alta mestizacion, como ser: vacas y vaquillonas Durham y Hereford, toros Durham y Hereford, carneros y borregos caras negras importados, capones, etc.

GANADO SELECCIONADO

de la acreditada marca JB, establecimiento «La Campana», del señor Tomás Bell y otros.

Venta al mejor postor

DETALLE DEL GANADO DE LA MARCA JB

45 hermosos toros Durham de 3 y 4 años.

100 id vaquillonas id.

40 id vacas Durham.

30 id vaquillonas id con cri

30 id terneros de 1 año (medio galpon).

70 id vaquillonas Hereford con cría.

30 id vacas Hereford.

35 id vaquillonas Hereford.

30 id toros Hereford de 3 y 4 años.

20 id terneros de 1 año (y menos).

DEL ESTABLECIMIENTO «EL REPOSO»

25 buenas lecheras con cría y próximas á parir.

12 toritos y terneras holandesas de año y año y medio.

1 hermoso toro Durham importado de Inglaterra, 3 años (inscripto en el H. B. U.).

10 hermosas borregas caras negras, 2 dientes, importadas de Inglaterra.

2 buenos carneros caras negras, 2 dientes, importados de Inglaterra.

120 capones caras negras, 55 y 60 kilos.

Jaime Maeso

De dos buenas casas, la primera que es hermosa, con jardin, tiene frente á la calle Joaquin Requena núm. 147, al Sud, y la otra que es chiquita está ubicada al Norte sobre la calle Orillas del Plata número 826. Las dos se venden sin base, al que más pague. Léase el siguiente detalle y verán que espléndida es la primera de estas propiedades.

EL 1.o DE ENERO, á las 5 de la tarde venderé la pequeña casita con frente á la calle Orillas del Plata núm. 826, compuesta de 2 piezas, otra piecita de madera, un galponcito, manantial, cocina, escusado y terrenito al fondo. Se venderá por lo que den. A las 6 del mismo dia realizaré la gran propiedad, con frente á la calle Joaquin Requena núm. 141. Se compone de espléndida sala, gran escritorio y tres dormitorios, cocina, despensa, escusado, algibe, gran patio con parral, hermoso jardin al fondo con árboles frutales y un gran gallinero de alambre tejido. Toda la tirantería es de hierro. Instalacion de luz eléctrica en toda la casa, soberbio frente de imitacion con tres balcones de mármol y celosías, zaguan con puerta cancel y demás comodidades que solo visitándola podrán apreciar. El tranvía eléctrico pasa por la esquina, calle Canelones. El comprador dará de seña 100 pesos por la primera y 200 pesos por la segunda. Títulos buenos. Empedrado y arrimos pagos. Por más datos, Plaza Independencia 79.

239 deb. 28.

Jaime Maeso

De los nuevos y valiosos muebles que adornan la casa calle Uruguay núm. 333 (altos), esquina Convencion, consistentes en un rico piano marca Spranck, de la casa Ott, juegos de sala, comedor, cuatro dormitorios, gramófono Victor, caja de fierro marca Perry, máquinas de coser y demás que estarán á la vista, recomendando visitenla la casa la víspera del remate.

EL MIERCOLES 2 del mes de Enero á la 1 y 1|2 de la tarde procederé á la venta por ausentarse del país su propietario, de todos los ricos y modernos muebles que adornan la casa, calle Uruguay 333 (altos) esquina Convencion, consistentes en juegos de sala, comedor, escritorio, cuatro dormitorios, cuarto de tollette, idem de baño, idem de costura, idem de servicio, cocina económica, heladeras, instalaciones de timbres y luz eléctrica de toda la casa, etc., etc.

Recomiendo especialmente el valioso piano marca Spranck, de la casa Ott, una gran caja de fierro, un gramófono Victor VI, alfombras y demás muebles y artículos que estarán á la vista en la víspera del dia del remate y en la mañana de éste. Todo es nuevo, rico y moderno y se venderá sin retirar lote. Todo comprador desconocido dará una seña.

240 deb. 28.

6 potrillos puros de carrera, (inscriptos en el Stud Book) yeguas de cría, potrillos, potrancas, etc.

2 hermosos padrillos de tiro (trote liviano).

NOTA—Las ventas serán al contado en oro sellado.

Una vez caído el martillo todos los riesgos y gastos serán por cuenta del comprador.

Para trasladarse al establecimiento el mejor medio es ir en vaporcito, pero para los que prefieren ir por tierra se les previene que en la Barra hay breaks.

204 de. 26.

Juan A. Capurro

IMPORTANTE REMATE

DE LA COMODA Y VALIOSA

CASA-ESQUINA

Calle Orillas del Plata números 81, 81a y 83, esquina Avenida de la Paz números 61, 63 y 65.

ESPLENDIDA AREA

11 metros 693 mm de frente á la calle Orillas del Plata por 17 metros 13 cent. que por formar esquina, son tambien de frente á la Avenida La Paz, ó sean 248 metros 10 dec. y 49 cents. cuadrados.

Posicion inmejorable á pocos metros de la Estacion del F. C. C. del Uruguay. Pasaje obligado para los viajeros de nuestra campaña.

Donde h y nadie vende.

Venta forzosa, al contado y al mejor postor, por ausentarse su dueño del país.

EL DIA JUEVES 10 de Enero, á las 5 p. m., procederé á vender la bien situada propiedad arriba mencionada, de construccion moderna y con materiales de primer orden, tirantería de bovedilla de hierro, etc., caño maestro por las dos calles, adoquinado y arrimos, todo pago.

Llamo la atencion de los señores capitalistas sobre esta venta, pues pocas veces se ofrece mejor colocacion de dinero.

Títulos perfectos y garantidos. Gastos de escritura, certificados é impuestos universitarios de cuenta del comprador, quien deberá oblar el 10 por ciento en garantía de su oferta.

Por más datos ver al rematador calle Sarandí núm. 60

200 de 28

Vicente Lubrano

¡ATENCION, CONSTRUCTORES E INDUSTRIALES

EL JUEVES 3 de Enero de 1907, á las 2 de la tarde, en el paraje Avenida Rondeau y calle Colonia, donde se practicaban las Obras de Saneamiento por la Empresa V. Scala y Cía., remataré útiles, materiales y herramientas para albañiles, carpinteros, herreros, mecánicos; habiendo gran cantidad de chapas de zinc, caños de hierro, un motor de 50 caballos, una caldera é infinidad de artículos que no se detallan por su mucha extension.

Más informes, en mi escritorio, calle Cerrito 311 (bajos).

218 de 27

Pascual Quartino

POR LIQUIDACION DE FACTURA

DE DOS

ESPLENDIDOS AUTOMOVILES

Completamente nuevos

De la reputada fábrica «The Pope Automobile Company», de Estados Unidos, de 1 y 2 cilindros y 10 y 12 caballos de fuerza; chassis de primer orden, con su carrosería tapizada en cuero legítimo, de cuatro asientos cada uno, con su capota plegadiza, de lona impermeable y sus cortinas correspondientes; faroles á gas acetileno y á kerosene.

Estos magníficos automóbiles han sido expresamente construidos para este pais y se recomiendan por sus óptimas y especiales condiciones para transitar por nuestros caminos.

EL VIERNES 4 DE ENERO, en las puertas de la Bolsa de Comercio, á las 2 en punto de la tarde venderé en remate público, al contado y á oro sellado, estos dos espléndidos automóbiles cuyas buenas condiciones enumeraré en los programas respectivos.

Los dos coches están en condiciones de utilizarlos de inmediato, pues son completamente nuevos y se pueden ver y examinar en el depósito, calle Rincon núm. 17.

El comprador pagará una comision de 3 o|o.

La entrega se hará al concluir el remate

Por más informes, ver al rematador en su casa de remates, calle Treinta y Tres núm. 147.

219 de 27

Garavagno y Ca.

De 28 solares en Los Pocitos. Los hay grandes, medianos y chicos, para todos los gustos.

Venta mitad al contado y mitad á plazos.

Estan á 2 y 3 cuadras del tranvía eléctrico y de la playa; sobre el puente de Artigas.

Paraje alto, hermoso panorama, subsuelo magnífico, techo de piedra, napa de agua potable á 3 metros de profundidad.

Próximamente detalles y planos.

2781 d 6.

Garavagno y Ca.

EL DOMINGO 6 de Enero á las [illegible] de la tarde en el lugar de su ubicacion.

De un precioso solar al Sur de la novísima ciudad, sobre la calle Soriano entre Tacuarembó y Piedad. Localidad airosa saludable y central con tranvía eléctrico por el frente ó inmediaciones.

Tiene de frente al Norte 12.50 por 39.88 de fondo al Sur, área total 498.50.

Venta al contado con vereda y empedrado pagos.

Títulos buenos.

Gastos de escrituracion y certificados por cuenta del comprador.

Oblacion $ 200. Más datos en nuestra casa Misiones 132.

180 db 20.

Garavagno y Ca.

Soberbio remate, para fines de mes, del espléndido mobiliario que adorna la lujosa casa del señor Carlos Puig, Colonia 268a, entre Yaguarón y Egido, por ausentarse su dueño y familia, para Europa en viaje de placer.

Proximamente amplios detalles en carteles y programas.

Nota—Todo el mobiliario tiene apenas año y medio de uso.

2782 d 6.

Venancio Flores

JUDICIAL

De muebles de dormitorio, comedor y sala. Batería de cocina, etc., en mi casa, calle de Maldonado núm. 597, esquina Defensa.

EL MIERCOLES 9 del corriente, á la una y media de la tarde venderé al mejor postor, de orden del señor Juez L.do. Departamental, en los autos Musso con Molrasio, por demencia, juegos de dormitorio compuestos de cama de nogal, de dos plazas, elástico, lavatorio piedra marmol y espejo, armario de un cuerpo con luna y mesa de luz, un aparador, mesa de comedor y sillas id; un juego loza, mesas de pino, batería de cocina, un jueguito tapizado para sala, camas de fierro y demás objetos que estarán á la vista y que pueden verse desde la víspera del remate en el local Maldonado 597.

Por más detalles, ver al rematador en la misma casa, de 1 á 4 de la tarde.

El mejor postor oblará el 10 o|o de su oferta como garantía y á los efectos de la ley.

243 de 29

Carlos D. Durán

POR CUALQUIER PRECIO

De la bien ubicada propiedad calle San José núm. 130, entre Arapey y Daymán.

Situacion excepcional por tratarse de una de las calles más comerciales de la ciudad nueva, ocupada por negocio.

Recomiendo especialmente la adquisicion de esta propiedad, por ser de gran porvenir.

EL SABADO 5 de Enero, á la 6 en punto de la tarde, y en el lugar de su ubicacion, venderé en remate y al contado, aquella buena propiedad edificada en terreno de 8 metros 59 centímetros de frente por 27 metros 45 cents. de fondo.

En él existen construidas 6 buenas piezas, cocina, cuarto de altos, 2 patios embaldosados, algibe y aguas corrientes.

Tiene un alquiler de 40 pesos al mes.

Tengo orden de vender y venderé sin fijarme en el precio, á pesar de lo que hoy vale la finca.

Adoquinado y arrimos pagos.

BUEN TITULO

Escritura y certificados por cuenta del comprador.

Consignacion: 500 pesos.

La casa puede visitarse.

Por informes: Ituzaingó núm. 113, de 2 á 5.

233 de 2